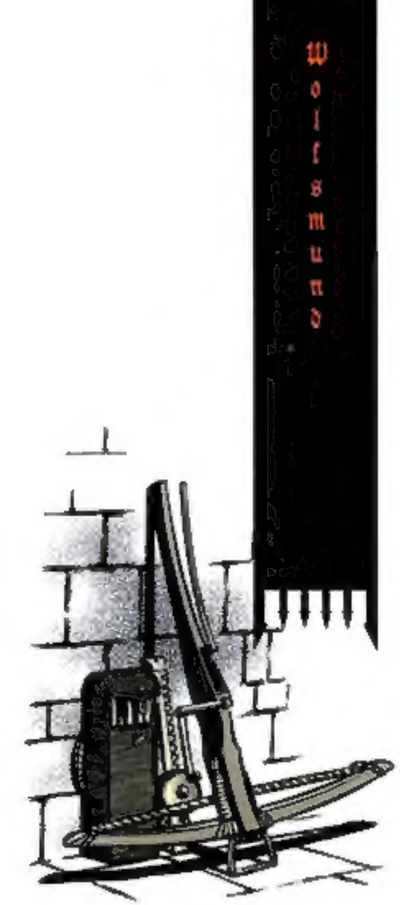


Wolfsmund

TONG LI COMICS

Niemand ist bisher durch den pass gekommen, den man "Wolfsmund" nennt.
Der Menschen leiden unter der Unterdrückung. Doch nun haben sie die Waffen in die Hand genommen.
Der letzte Kampf um ihre Freiheit beginnt.

狼Q

久慈光久

Wolfsmund

3

限

青年漫畫 YOUTH COMICS SERIES

狼Q

Wolfsmund

3

久慈光久

東立 NT·95

ISBN 978-986-10-9374-7 AQ0044003

YOUTH 青年漫畫 COMICS SERIES

東立出版社有限公司榮譽出品
定價NT$95元HK$30元
●日本ENTERBRAIN正式授權中文版

中世紀後期阿爾卑斯山地利公哈布斯堡家率軍佔領蒙維山縣的三個自治邦。
其民眾被禁止前往他邦，唯有外地人能從境所進出，否則遇逢觸犯禁忌。
將由派駐代官法夫朗處以極刑，至今無人能夠跨過他的監查，於是居境所被稱為「狼口」。

Wolfsmund

3

TONG LI COMICS

狼
Wolfsmund

久慈光久

3

Niemand ist bisher durch den pass gekommen. den man "Wolfsmund" nennt.
Die Menschen leiden unter der Unterdruckung. Doch nun haben sie die Waffen in die Hand genommen.
Der letzte Kampf um ihre Freiheit beginnt.

TONG LI COMICS

狼

0

Wolfsmund

3

久慈光久

VOLUME 3

Inhaltsverzeichnis

CHAPTER 7 007 ALBERT AND BABARA PART I

CHAPTER 8 031 ALBERT AND BABARA PART 2

CHAPTER 9 065 ALBERT AND FRIENDS

CHAPTER 10 101 WALTER AND WILHELM

CHAPTER 11 135 HEIDELBERG WEGGY AND GEDAR AND SHEPHERD BOYS

CHAPTER 7

ALBERT AND BABARA PART I

ZUZA

ZUZASU

RAN

DON'T...

TALK BIG.

YOU HAVE NOTHING TO TEACH ME NOW.

ALL THANKS TO YOU, ALBERT

WALTER

YOU HAVE YOUR OWN SPECIAL MOVEMENT EH,

SO...

I WANT TO SEE YOUR ABILITY.

SHOW OFF FOR ME THEN.

HMPH,

DON'T BE SUPRISED THEN.

IF I FIGHT FOR REAL, YOU CAN'T BLOCK FOR LONG.

I'M JUST FOLLOWING BY THE BOOKS.

SHU

DA

DA

DA

DAA

IF I KEPT ON BLOCKING EM...

I'LL BE VERY EXHAUSTED!

DAMN,

IT'S REALLY FAST!

GAGAGAGAGAGA

AN OPEN-ING.

ZE GABYU

GASU

GOT YOU.

ARGH!

Urgh...

IT HURTS

I'M SORRY

DOES IT HURTS?

I'M GOOD

AH, IT'S NOTHING.

BROTHER PLEASE DON'T BOTHER US!

IT'S REALLY RARE THAT WE HAVE A GOOD ATMOSPHERE

BABARA

ALRIGHT, I'M SORRY,

WHAT ...

NO, I'M NOT ...

WHAT'S THE MATTER, WALTER?

YOU'RE BLUSHING

UNTIL NOW I HAVEN'T EVEN DEFEAT YOU ONCE!

IT'S STILL TOO EARLY,

WAIT A SEC, ALBERT.

IT LOOKS LIKE,

I TAUGHT YOU EVERYTHING I KNOW

NOW YOU'RE AN EXPERT IN POLEARM.

BECAUSE I'M STRONG,

YOU'RE WRONG IF YOU COMPARING YOURSELF TO ME.

WALTER

YOU'LL BE AN EXCELLENT LEADER

I'M RELIEVED THAT I'LL BE PASSING THE TORCH TO YOU

EVEN A NORMAL PEASANT CAN GO INTO A WAR

A BATTLE IS A GROUP THING,

THERE'S NO NEED FOR SOMEONE TO BE STRONGER THAN THE OTHERS.

.....

THE WORDS YOU'RE SAYING

I'M NOT THAT COMFORTABLE WITH IT

IT'S LIKE..

WE'RE GONNA SAY GOODBYE SOON.

IT'S TIME TO REBEL!

PEOPLE OF THE REBELLION ARMY.

AFTER WE HAD SACRIFICED MANY OF OUR BROTHERS

WE'RE NOW PREPARE FOR WAR!

BROTHERS THAT LEFT YOUR HOMETOWN OF THE ALPS,

AND CAME TO SUFFER IN THIS HARSH ENVIRONMENT.

Italy's Trading City of the North, South of the Alps

Lugano

AND CONQUER WOLFSMUND,

LET THE VILLAGERS AT THE MOUNTAIN REGAIN THEIR CONTROL.

BEAR ARMS...

THE COMING 15TH OF OCTOBER

WE'LL ATTACK GOTTHARD PASS.

OUR HOMETOWN WILL FOREVER BE UNDER THE ENEMY

THIS IS AN IMPORTANT SKIRMISH TO DETERMINE OUR FUTURE.

SO THE CONCLUSION IS THAT,

IF WE FAIL THIS OPERATION...

TAKING OVER THE SENTRY POST IS ONLY THE PREPARATION FOR DECLARING WAR TOWARDS AUSTRIA.

OUR REAL OBJECTIVE IS TO GIVE WEAPONS TO OUR BROTHERS IN THE ALLIANCE IN THE FOREST

WALTER!

LET'S TALK ABOUT THE MAIN POINT NOW.

YES!

North Castle

Sentry Post

South Castle

N

W

E

S

THE KEY OF SUCCESS IS TO PERFORM A PINCHER ATTACK FROM THE SOUTH AND NORTH.

SO WE NEED TO CUT OFF THE CONNECTION OF THE ENEMY

AND LET THE GUARDS AT THE SENTRY POST TO BATTLE ALL ALONE

THE MOUNTAIN'S HARSH TERRAIN AND THE REINFORCEMENT,

IT WOULD BE VERY HARD TO CONQUER IT

AND LOCK DOWN THE NORTH SENTRY POST

AND START A REBEL INSIDE THE SENTRY POST,

I'LL FIRST INFILTRATE,

AND CONTACT OUR INSIDER

ISN'T THAT WOLFRAM IS WAITING IN THE INSIDE?

BUT,

ISN'T THAT THEIR SECURITY BARRIER IS THE RESTING PLACE OF WILHELM TYLER?

WALTER,

I'M SURE EVERYONE KNOWS YOUR ABILITY

YOU USE THIS CHANCE TO CROSS OVER THE MOUNTAIN

AFTER THAT WALTER.

WE'LL USE THE VANGUARD AS BAITS SO THAT,

WE AVERT THE ATTENTION OF WOLFRAM.

SO,

WE SHOULD HAVE A FULL FRONTAL ASSAULT!

AND NOW.

THERE'S GONNA BE ANOTHER PERSON SACRIFICED, SO THAT I CAN CROSS THE MOUNTAIN?

PLEASE CALM DOWN, WALTER

WAIT A SEC!

MY FATHER DIED FOR ME,

ABOUT THE VANGUARDS,

THE ONE WHO'S ACCEPTING THIS POSITION.

AND EXECUTE THEM WITH-OUT ASKING.

AS A SOLDIER, YOU SHOULD LISTEN TO ORDERS,

THAT MOUNTAIN.

IS UNDER THE CONTROL OF WOLFRAM.

DON'T TELL ME,

THE VANGUARD IS...

YOU SHOULD KNOW THIS POINT WELL

IT WON'T BE EASY TO CROSS THE MOUNTAIN WITH-OUT SACRIFICING SOMEONE

YES, YOU'RE RIGHT.

IT'S US SIB-LINGS.

IT'S ALREADY DECIDED,

YOU SHOULDN'T QUESTION ANYMORE ABOUT IT

ALBERT AND BABARA.

ACTUALLY OUR STORY,

IS THE SAME AS YOURS.

SACRIFICING OURSELVES FOR YOU

WE'RE NOT...

WALTER, PLEASE DON'T MISUNDER-STOOD,

THE ONE WHO WAS COMMANDING THE SQUAD IS WOLFRAM,

OUR VILLAGE'S SQUAD HAD BEEN BURNT DOWN TO ASHES,

BACK THEN HE HADN'T BECOME THE HEAD OF THE SENTRY UNIT

OUR PARENTS WERE HANGED ON A TREE.

CAN BE FOUND ON BOTH SIDES OF THE MOUNTAIN.

THE PEOPLE THAT HATE HIM TO THE CORE,

AFTER THAT HE SOLD US AS SLAVES, AND WE WANDERED AROUND UNTIL WE REACHED HERE.

HE TOOK THE SIGHT OF ONE OF OUR EYES,

EVERYONE WILL WANT TO CUT OFF HIS HEAD.

IF WE GO TO WAR,

BUT WE'RE NOT BECOMING BAITS,

WE'RE GONNA CUT OFF HIS HEAD.

THIS SKIRMISH IS THE BEST CHANCE WE HAVE,

WE WON'T LET ANYONE GET THIS CHANCE

MY BROTHER IS THE RIGHT EYE, AND I'M THE LEFT EYE,

I'LL FOLLOW MY BROTHER

WHEN BOTH OF US ARE TO-GETHER, WE'RE A COMPLETE PERSON

BAB-ARA...

.....

WALTER.

THANK YOU,

I'M REALLY HAPPY TO HAVE PRAC-TICED WITH YOU.

R S

St Gotthard Pass
Gotthard Pa

DON'T LET THIS CHANCE SLIP AWAY

EVERYTHING GOES WELL.

YEAH, I PRAY THAT

WE'LL GIVE IT OUR BEST

WE SHOULDN'T TALK FORMALLY

Because the potential in the trading business that is under the Austria's Hapsburg family,

they're forced to live in such humiliation.

The 3 Alliances formed by the people of the mountains,

Schwyz, Unterwalden, Uri etc.

Early 14th Century...

Alps Area,

The reason is to collect toll,

and the other reason is...

To quarantine the villagers in the mountains,

so that they can't contact outsiders and start a rebellion.

They have a sentry post at the passage of Gotthard Pass,

It has a very tight security.

I'M SORRY THAT YOU HAD TO WAIT FOR ME.

Wolfsmund.

The villagers of the mountain hated it, and called it...

BOTH OF YOU CAME FROM SCHAFF-HAUSEN.

MR ALBERT AND MS. BABARA,

PLEASE STAND UP.

I'M THE HEAD OF THE SENTRY UNIT.

WOLFRAM

PLEASE TAKE CARE OF ME.

WHAT HAPPENED?

IF IT'S A MAN IT'S ALRIGHT,

BUT TO A WOMAN..

AH, YOUR FACE..

IT'S REALLY A PITY

THE CHIEF BANDIT SAID,

I'LL LET YOU LIVE, BUT YOU'LL HAVE TO SACRIFICE ONE OF YOUR EYES.

WE GOT INJURED WHEN WE WERE SMALL,

OUR VILLAGE WAS ATTACKED BY BANDITS

HMPH.....

SUCH A CRUEL PERSON

IN THIS WORLD EXISTS..

SERI-OUSLY.

I REALLY PITY YOU

THIS..

SO HOW DID YOU GET TO ROAM?

IF YOU DIDN'T USE THIS PAS-SAGE,

IT WOULD HAVE BE AN EXTREMELY HARD JOUR-NEY

BUT THERE'S NO RECORD OF YOU LEAVING.

OH YEAH,

YOU SAID THAT YOU JUST WANT TO GO BACK HOME AFTER YOUR PILGRIMAGE IN ROME,

WHAT?

IT'S IMPOS-SIBLE.

THERE BE A RECORD SOMEWHERE

THERE WASN'T A SENTRY POST

BEFORE OUR PASSING THROUGH THIS PASSAGE.

YOU BASTARD!

YOU

WE'RE THE CHILDREN THAT YOU FORCE-FULLY TOOK OUT OUR LINE OF SIGHT?

YOU NEVER THOUGHT ABOUT IT...

AFTER LOOKING AT THESE SCARS, AND HEARING OUR STORY...

Shakin

Zaa

BAM

I'LL FUCKING DRAG YOU IN FRONT OF THE LORD,

AND LET YOU REMEMBER ALL THOSE THINGS YOU'VE DONE FUCKER!

IT CAN'T BE HELPED THAT YOU FORGET ABOUT US,

WE'LL SEND YOU TO HELL NOW!

SILENCE!

YOU BAS-TARD!

!

Сдувает

Shagi

BABARA

ZUPUU

Clashaan

ARGH!

Byuu

Pa ta ta

Zugaan

Bun

YOUR HEAD...

WOLFRAM!

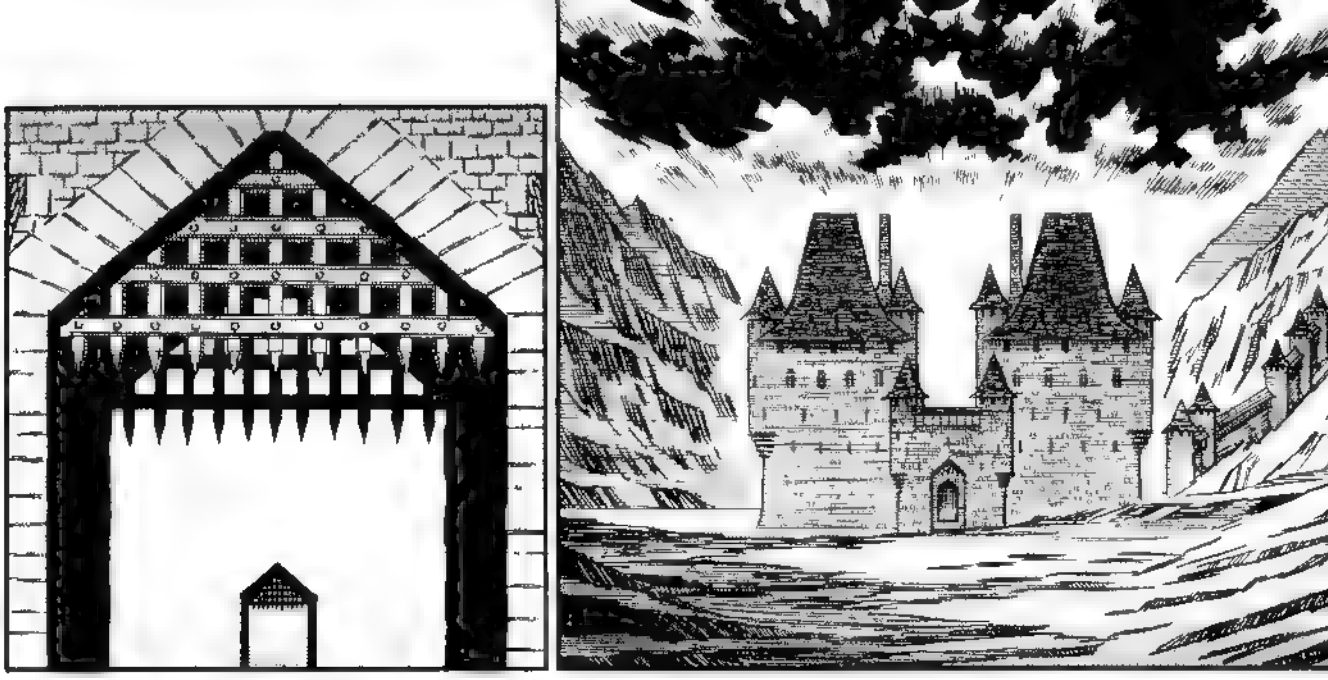
US SIBLING WILL SURELY CUT IT DOWN!

CHAPTER 7 END

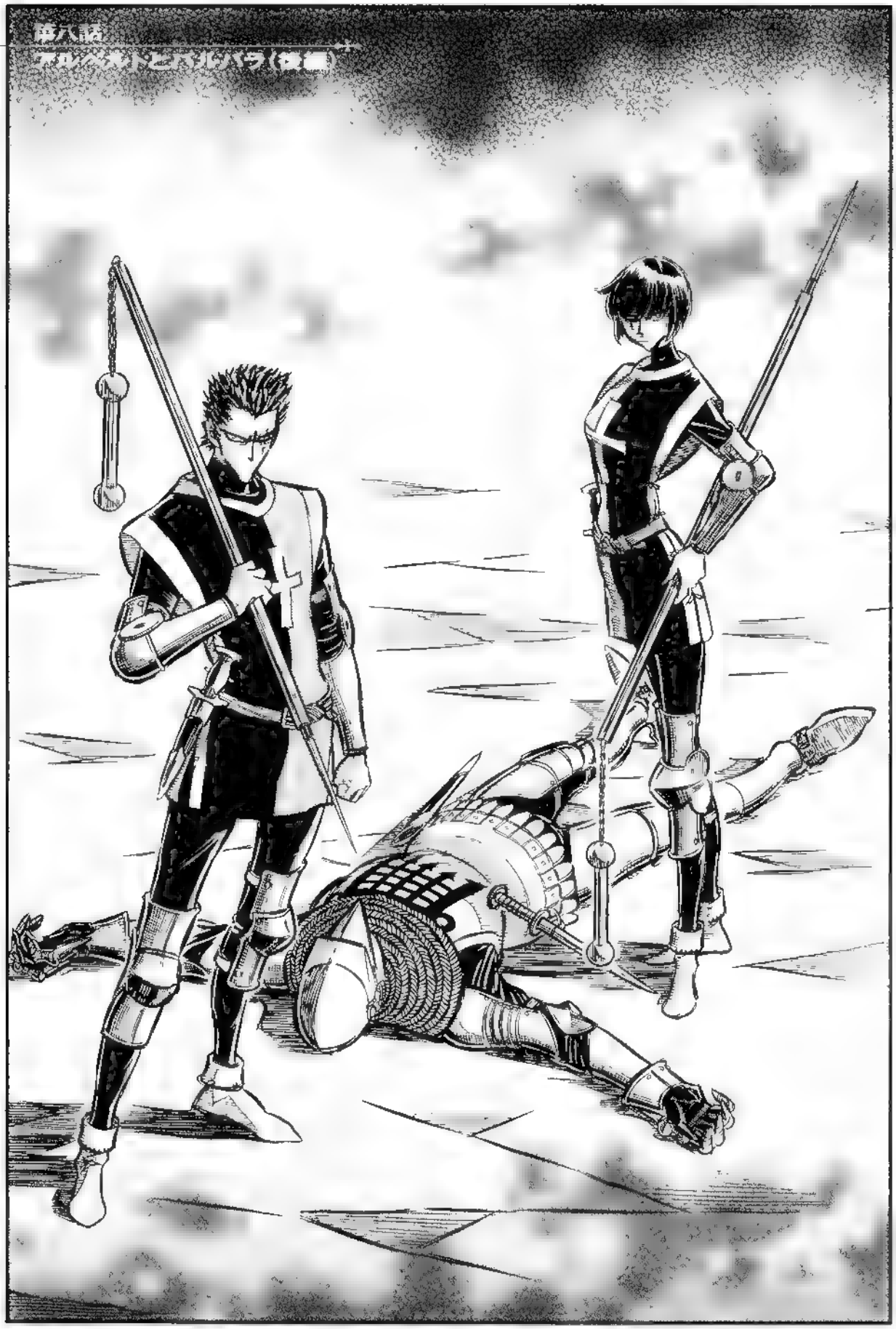
NOW, THEN.
NEXT WE HAVE THE TWO OF YOU TO DEAL WITH.

IF WE START TAKING LIVES INDISCRIMINATELY, HIS MAJESTY'S VIRTUE WILL BE QUESTIONED.
LET US SHOW THEM A BIT OF COMPASSION.
PLEASE WAIT.
THESE CHILDREN HAVE COMMITTED NO CRIMES.
NOW YOUR TURN, BRAT!
UGH!
BIG BROTHER!
AS PROOF OUR INVESTIGATION IS AT ITS END...
LET US GO NO FURTHER THAN MARKING THEIR FACES...
UUUUH!
BIG BROTHER!
UWAAAAAAH!

ALL RIGHT.
JUST ONE MORE.
SEEING AS YOU'VE STUCK TOGETHER SO LONG,
うううううううう
WE'LL DO THE NEXT ONE ON THE OTHER SIDE, SO YOUR EYES MATCH.
ぎゃあああ



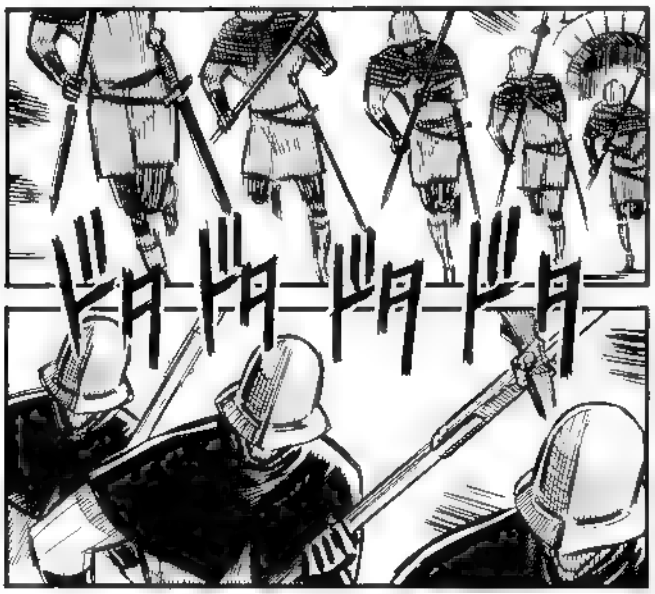
CHAPTER 8: ALBERT AND BARBARA, PART 2



EVERY LAST RAT THAT I HAVE EXTERMINATED.
I CANNOT BE EXPECTED TO REMEMBER
I'M SORRY..
BUT I CANNOT SEEM TO RECALL
WHEN AND WHERE
I HAVE HAD THE PLEASURE OF MEETING YOU TWO.
WHY WOULD SUCH A THING REMAIN IN MY MEMORY?
TO SAY NOTHING OF THE RATS' CHILDREN.
FOR NOT MEETING YOUR EXPECTATIONS.
I'M TERRIBLY SORRY

BEFORE I SPLIT YOUR SKULL OPEN, I, ALBERT, AM GONNA RIP THAT SMIRK RIGHT OFF YOUR FACE,
SKIN AND ALL!
ALRIGHT THEN!
WOLFRAM!

YOU'D GO THAT FAR...
THAT FAR TO RIDICULE PEOPLE, YOU BASTARD?

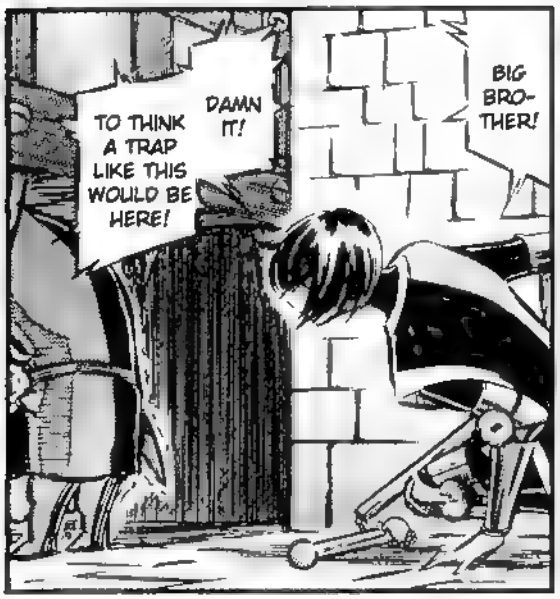

ドドド

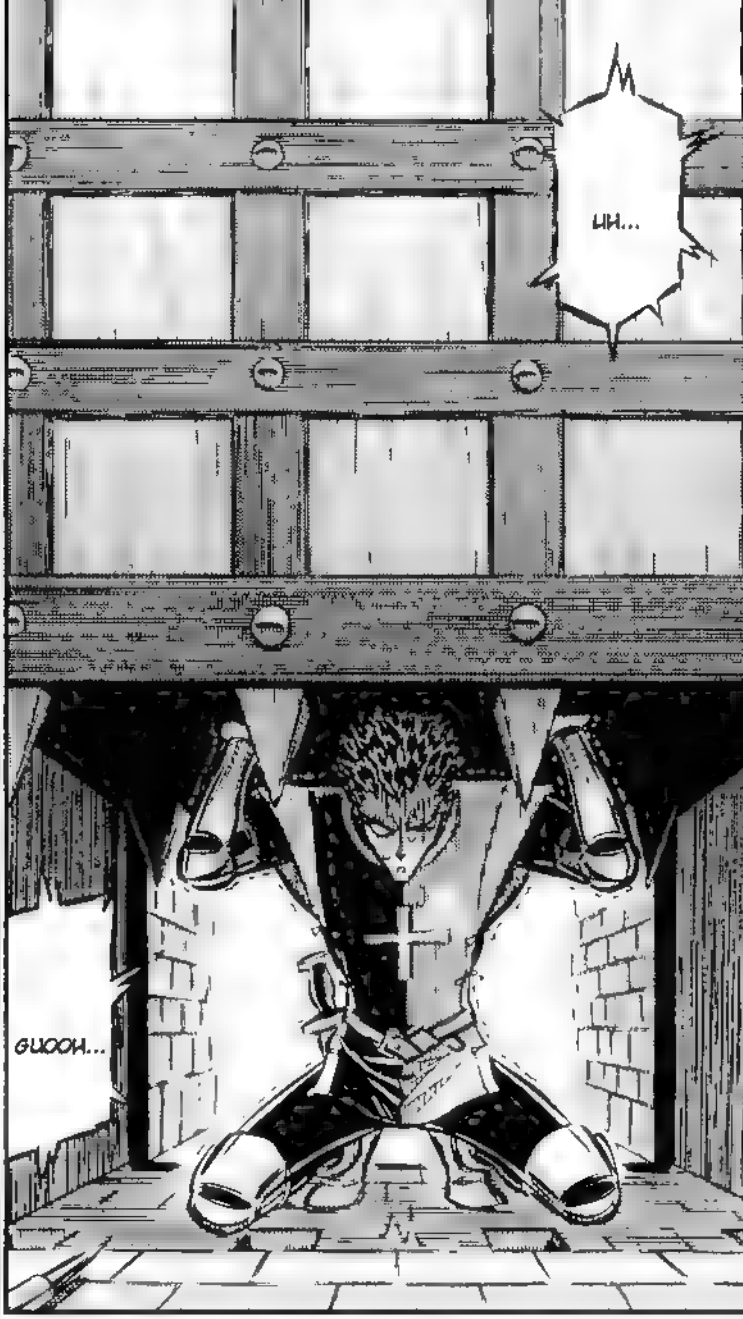
I SHALL NOT FALL
FOR THE SAME TRICK TWICE!
GET OUTTA
MY WAY!
AS LONG AS I AM HERE
YOU SHALL NOT PASS!
YES, YOU WILL...
AGAIN AND AGAIN AND AGAIN!
BY FORCE!
UGH!

OOH!
AHHH!
GUHH

GET THE CROSS-BOWS!
SHIT!
DON'T GET CLOSE TO THEM!
AH!
BAR-BARA!
HURRY! SHOOT THEM!
EH!

!?
BIG BRO-THER!
!!


BIG BRO-THER!
DAMN IT!
TO THINK A TRAP LIKE THIS WOULD BE HERE!


UH...
GUOOH...

STOP!
HOLD ON!
FORGET ABOUT ME!
I'LL HOLD IT FOR YOU!

QUIT JOKING!
I CAN'T LEAVE YOU HERE!
NOT LIKE THIS!

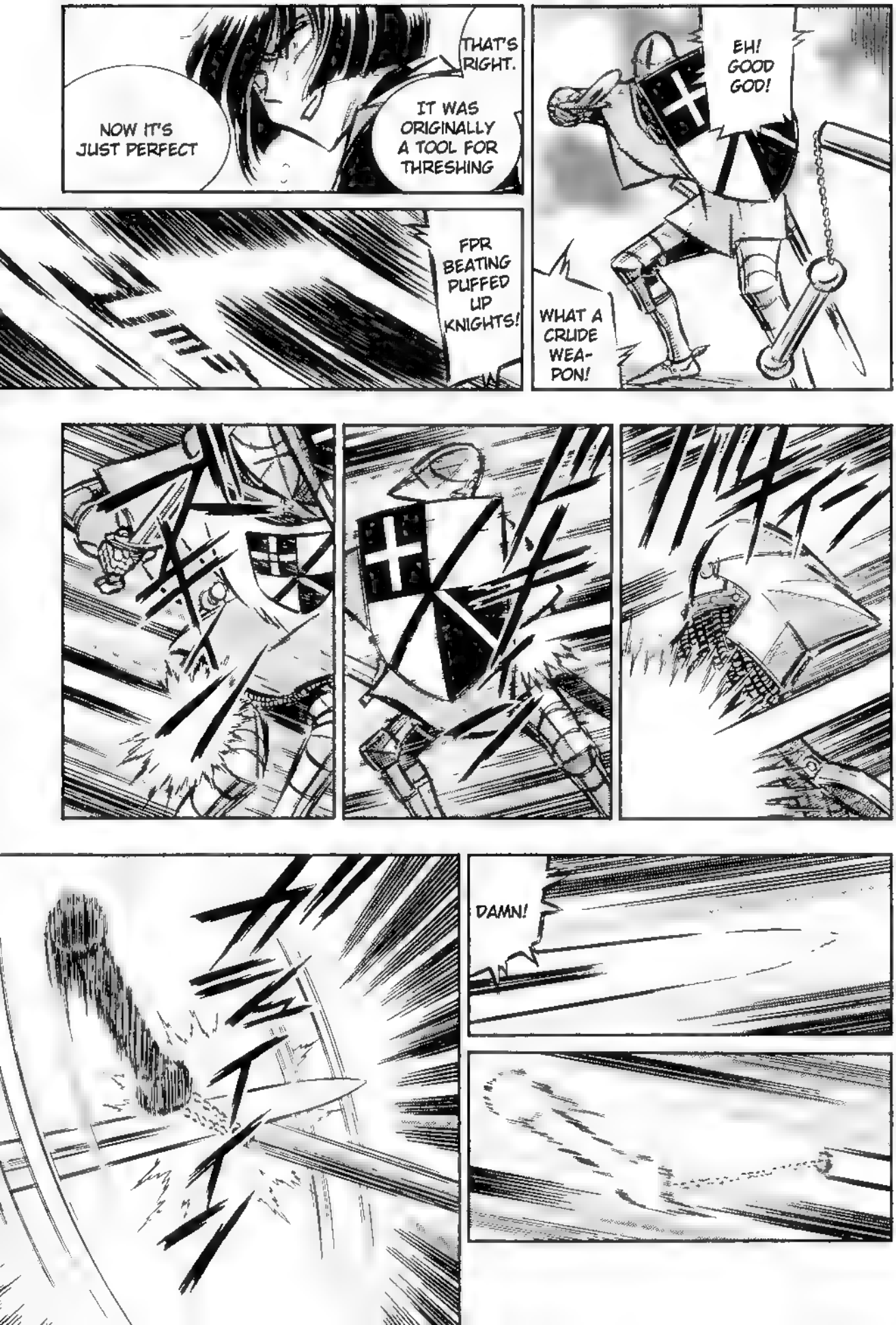
IT'S NOT GONNA HAPPEN!
I CAN'T HOLD IT ANYMORE!
YOU'VE GOT TO GO ON AHEAD!

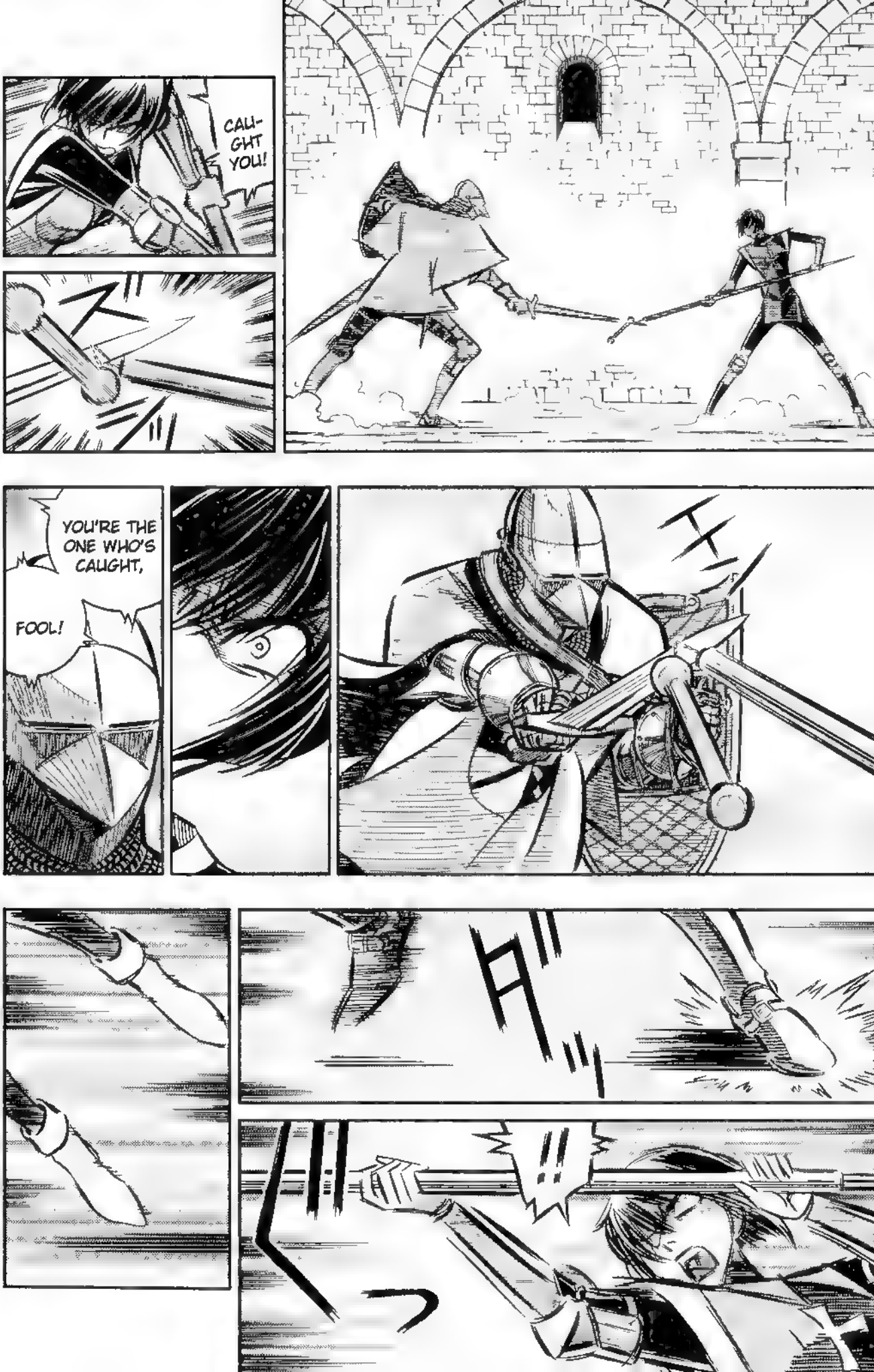
WE DECIDED THAT IF EVEN ONE OF US DIES
WE STILL
HAVE TO KILL THAT GUY!
BAR-BARA,
IT WAS TO KILL THAT GUY, RIGHT?
WHY DID WE COME HERE?
GO AND SETTLE THE SCORE!
HURRY! GO!
FOR OUR DAD, OUR OLD LADY, YOU AND ME!
FOLLOW HIM!
BARBARA!
THERE THEY ARE!
CAUGHT IN A TRAP!

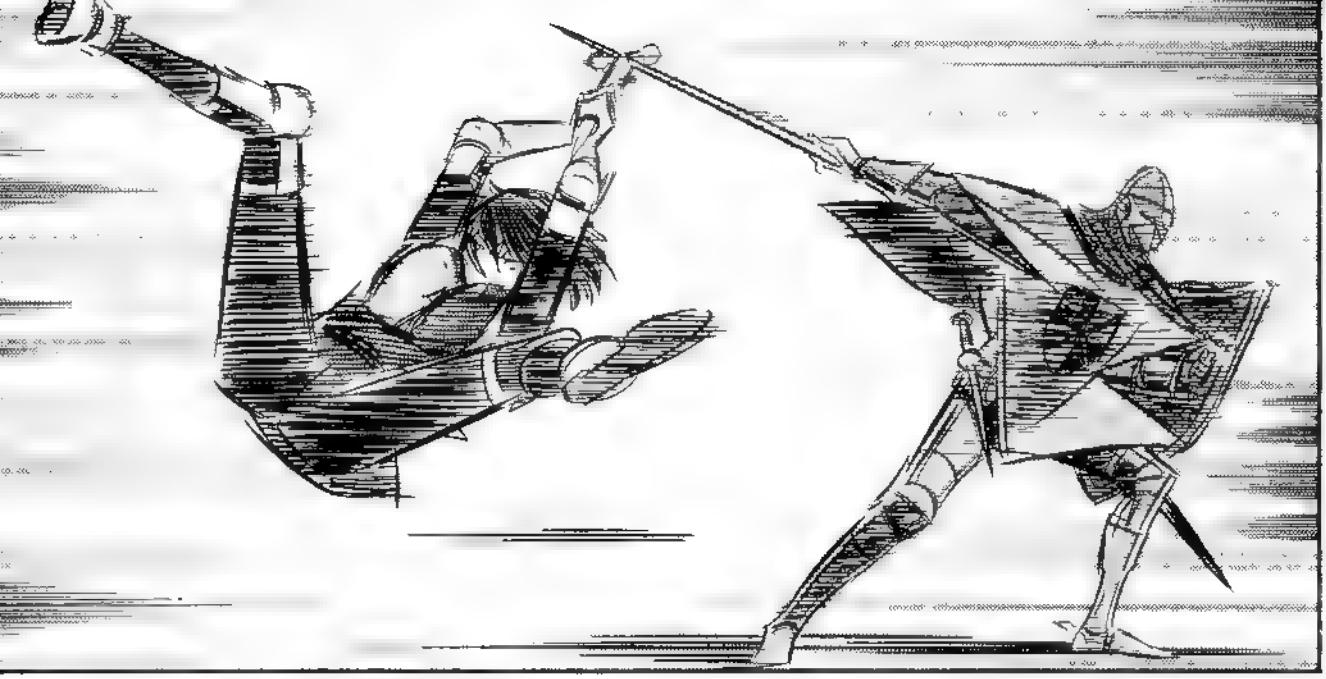
SORRY.
I'M COUNTING ON YOU!
I SWEAR!
WHEN I'M DONE, I'LL BE BACK!
HEH.
NOW LET THAT THING CRUSH YOU!
SERVES YOU RIGHT, YOU THIEF!
WE'VE GOT THEM CORNERED!
PREPARE YOURSELF!

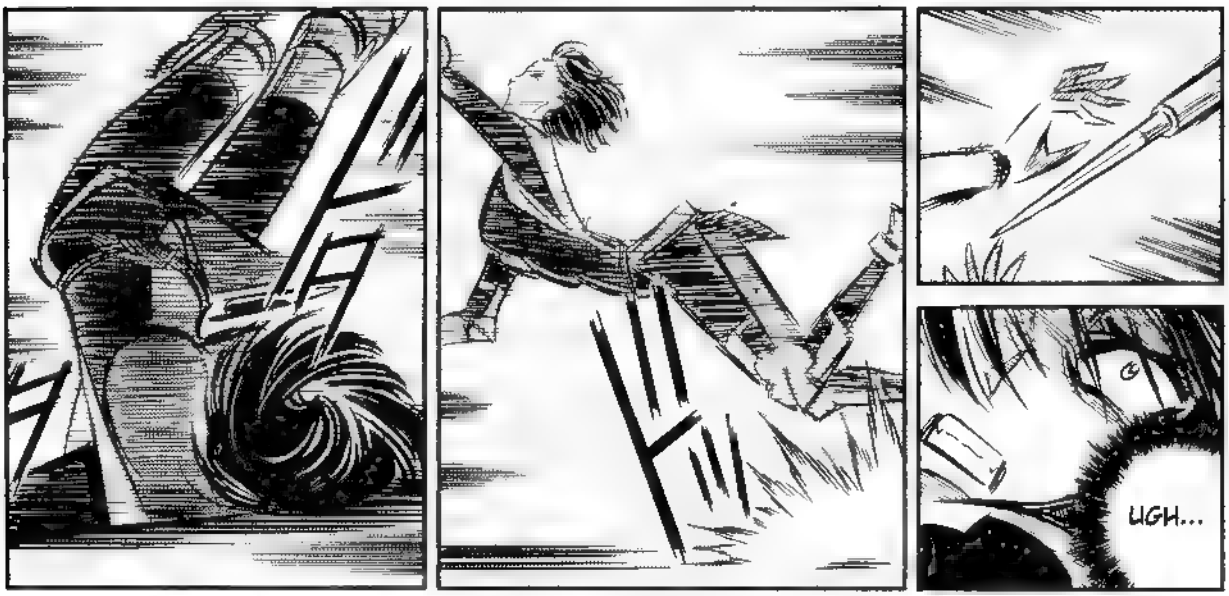
DON'T KILL HER YET!
LEAVE HER AS SHE IS!
I SHALL BE YOUR OPPO-NENT.
I AM THE KNIGHT BER-THOLD.
I WON'T LET YOU THROUGH HERE.
FOOL.
KUH..
YOU MUST DEFEAT ME FIRST TO GET TO HIM.
IF YOU HAVE BUSINESS WITH LORD WOLF-RAM

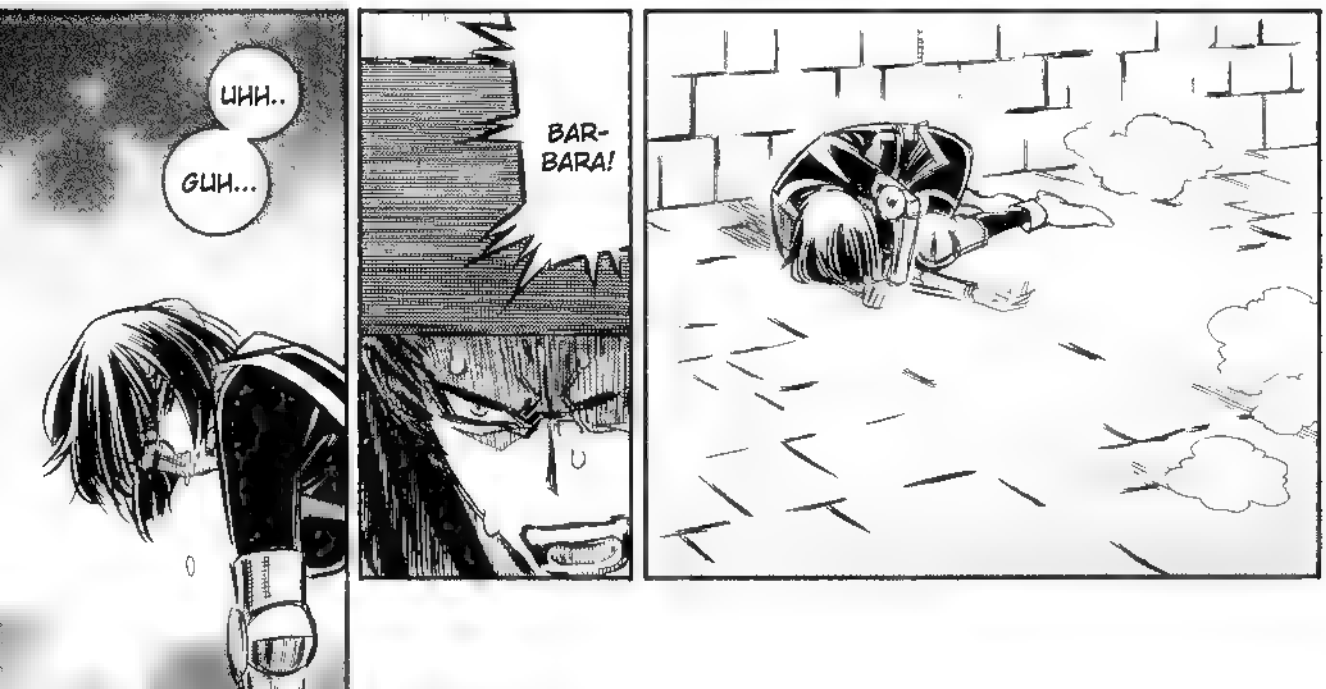
HEH...


NOW IT'S JUST PERFECT
THAT'S RIGHT.
IT WAS ORIGINALLY A TOOL FOR THRESHING
FOR BEATING PUFFED UP KNIGHTS!
EH! GOOD GOD!
WHAT A CRUDE WEA-PON!
DAMN!

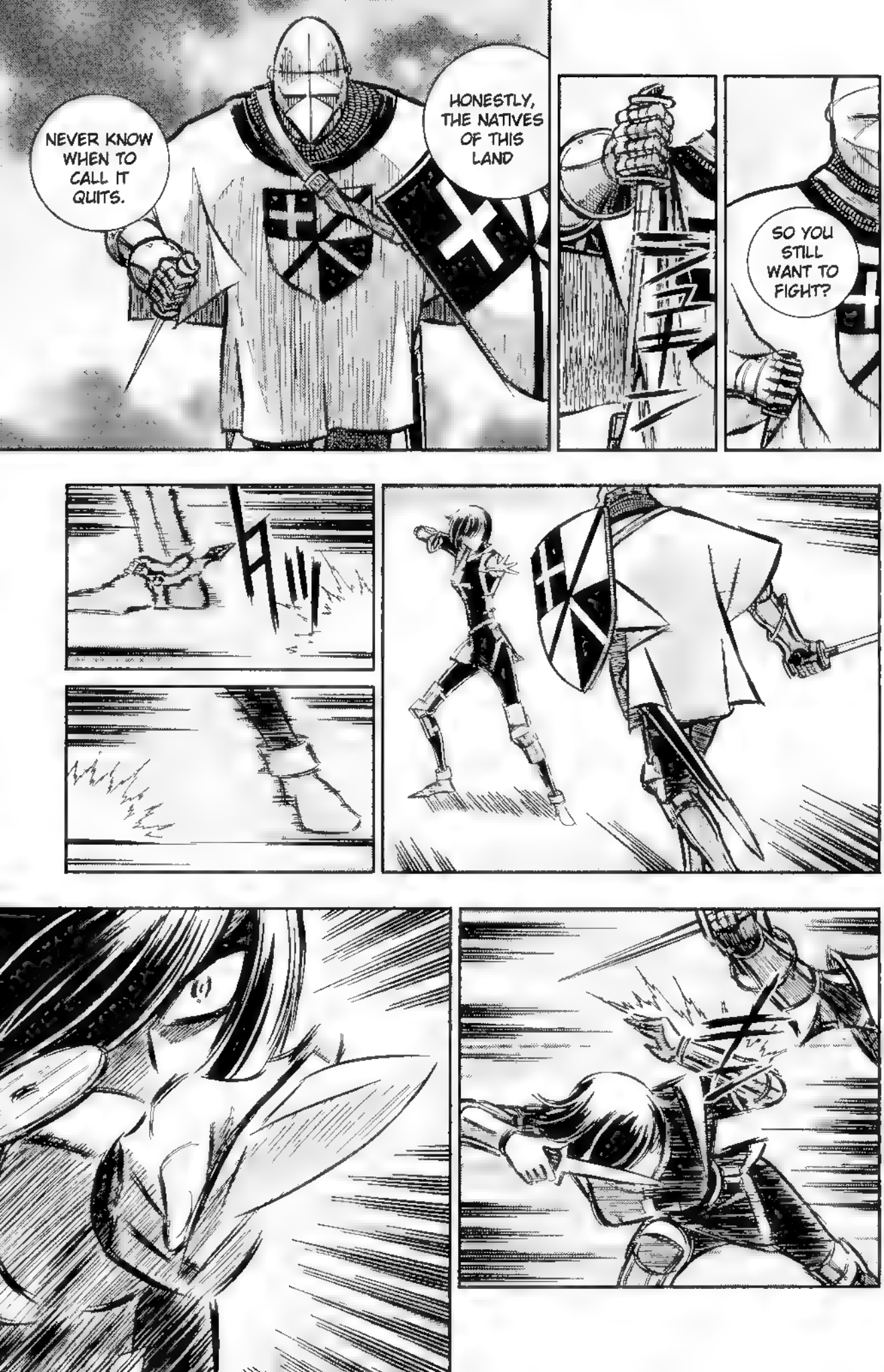

CAU-
GHT
YOU!
YOU'RE THE
ONE WHO'S
CAUGHT,
FOOL!
!!

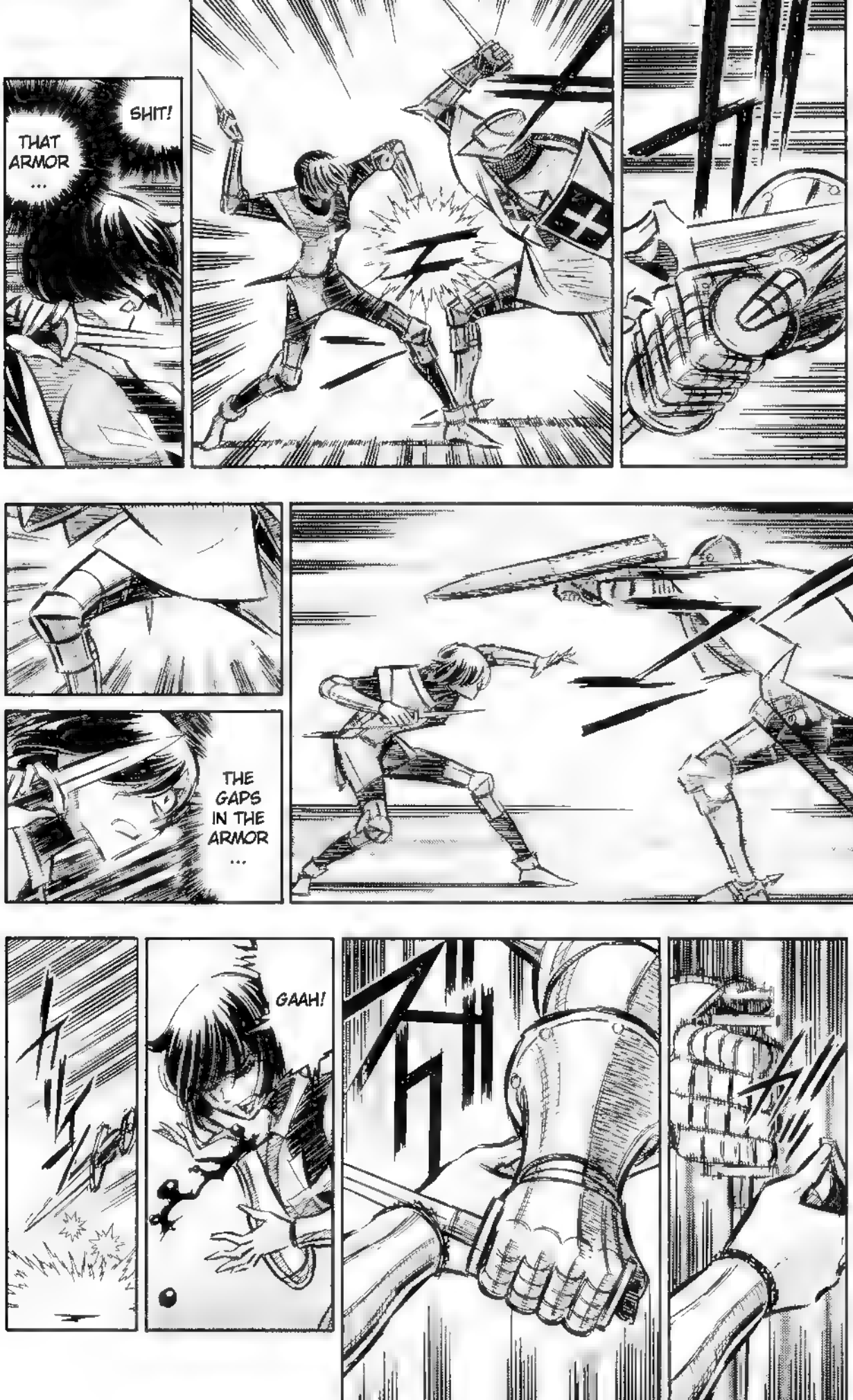



UGH...


UHH..
GUH...
BAR-
BARA!

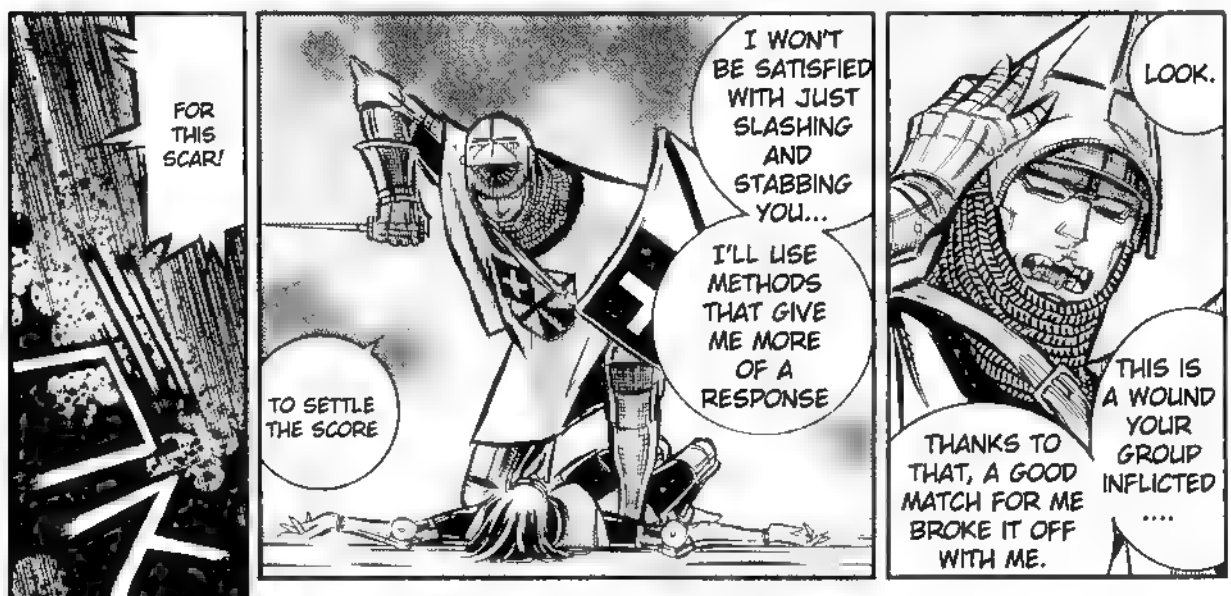
DON'T TROUBLE ME ANYMORE.
GIVE UP, GIRL.
HAA


NEVER KNOW WHEN TO CALL IT QUITS.
HONESTLY, THE NATIVES OF THIS LAND
SO YOU STILL WANT TO FIGHT?

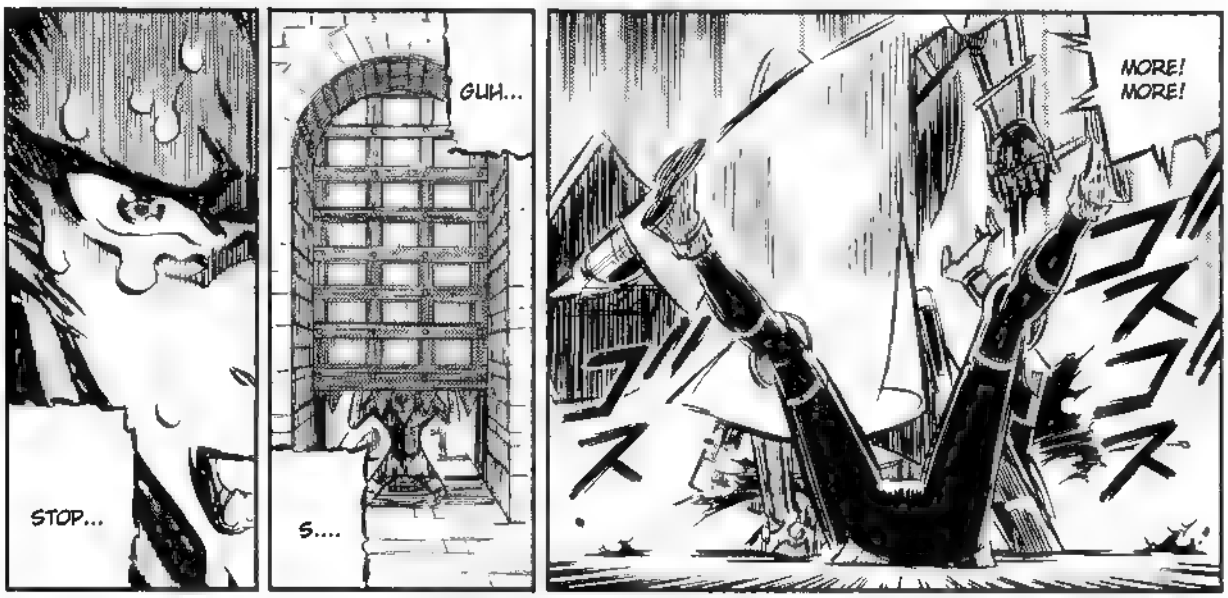

SHIT!
THAT ARMOR ...
THE GAPS IN THE ARMOR ...
GAAH!

HAA
HAA
HAA
HAA

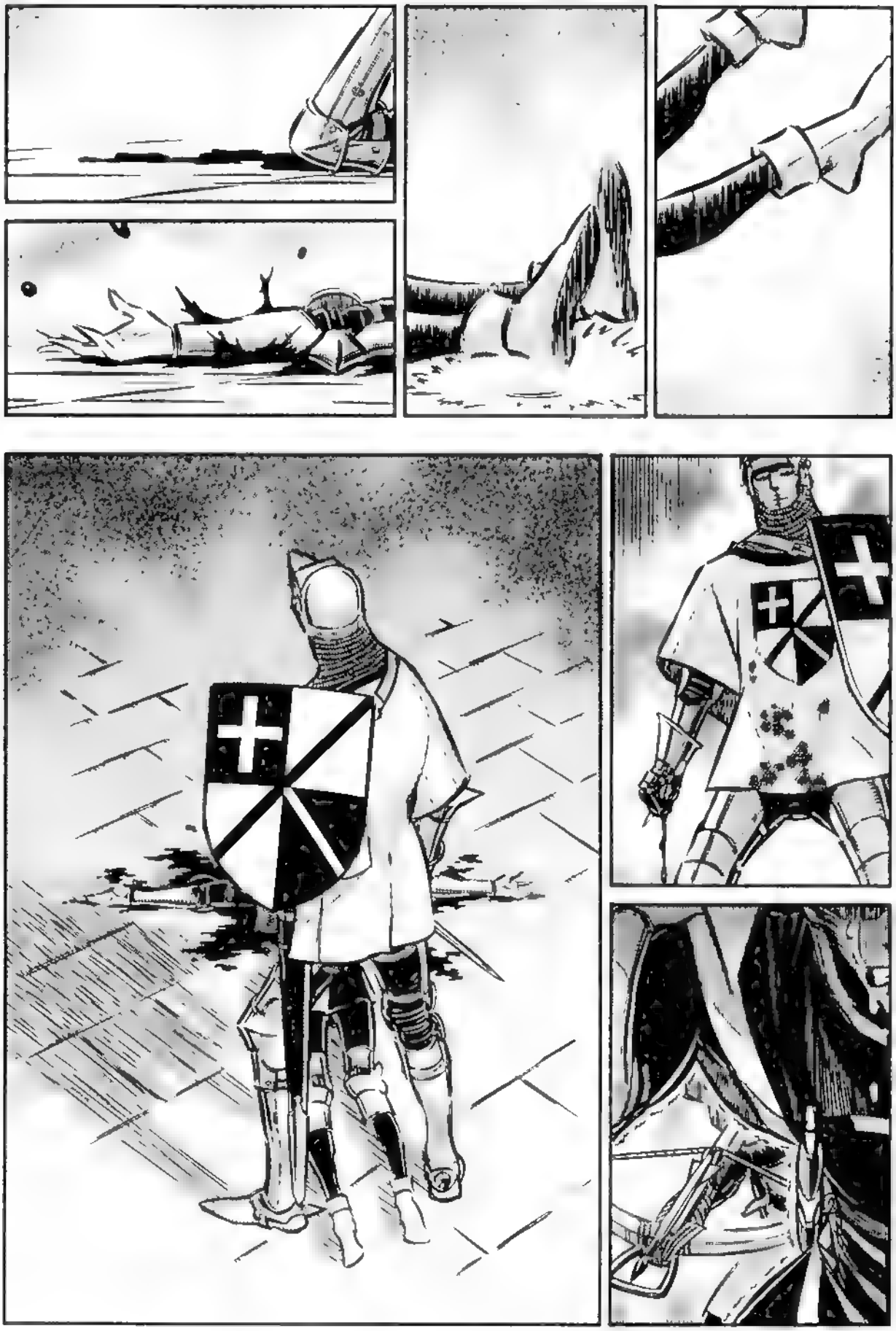
THOR-OUGHLY PISS ME OFF...
ゴッ
THIS LOT


FOR THIS SCAR!
TO SETTLE THE SCORE
I WON'T BE SATISFIED WITH JUST SLASHING AND STABBING YOU...
I'LL USE METHODS THAT GIVE ME MORE OF A RESPONSE
LOOK.
THIS IS A WOUND YOUR GROUP INFLICTED ....
THANKS TO THAT, A GOOD MATCH FOR ME BROKE IT OFF WITH ME.

KA...HA...


STOP...
GUH...
S....
MORE!
MORE!
ゴスゴス
ゴス

AND
THIS
ENDS
IT!

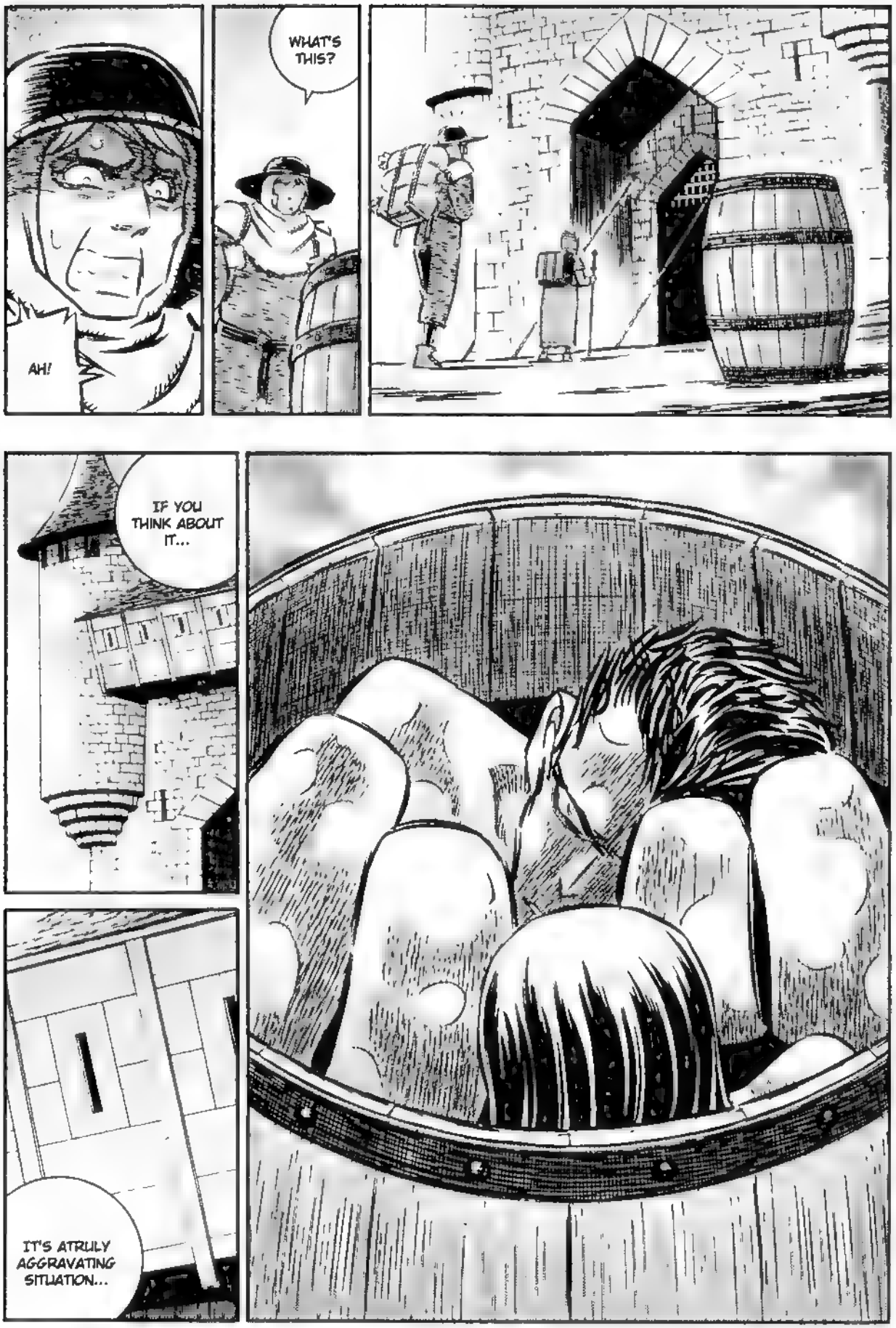


HO...
SPLENDID, SPLENDID!
REALLY.
YOU'RE A LIFE SAVER.
AH.
FINISHED?
YES, SIR.
AS YOU COMMAND.
MY GUARD KNIGHTS DIED AS WELL.
AFTER THIS, I'LL BE HAVING YOU SERVE THAT POST AS WELL.
I'LL BE REINSTATING YOU AS CAPTAIN OF THE GATEKEEPERS FOR THIS,
BERTHOLD.

ANYTHING ELSE LEFT TO SAY?
NOW THEN.
DO YOU HAVE
HEH...
AND ONE DAY,
THEY'RE GONNA KILL YOU.
THEY'LL KEEP COMING.
BUT IT WON'T END HERE.
MORE MEN LIKE ME WILL KEEP COMING...
WE LOST.
WE SIBLINGS.
FINISH HIM.
IF YOU PLEASE,
BERTH-OLD.

UH...
GUH...
WALTER!
THE REST IS UP TO YOU!!!

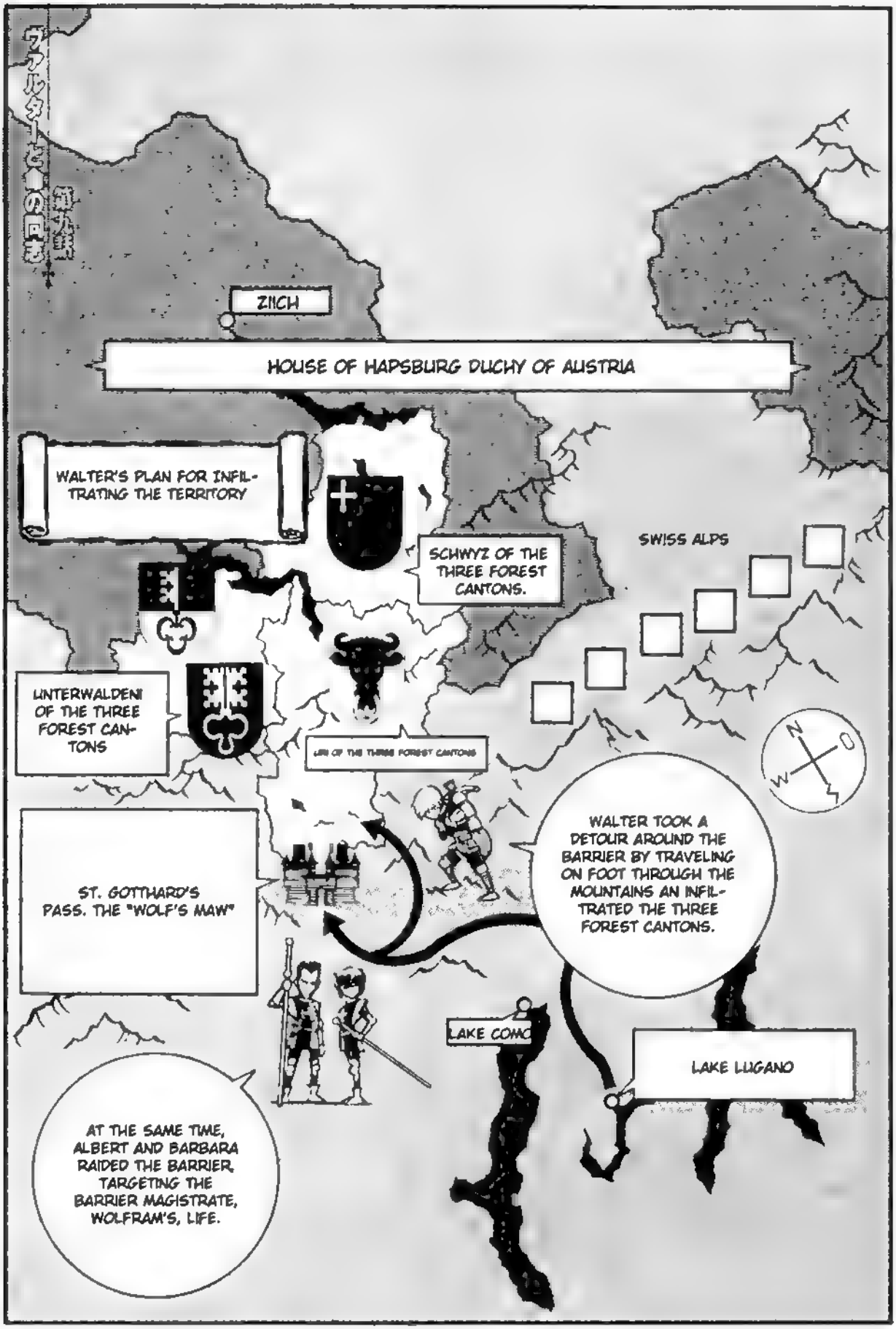
LOW-LIVES.
TRULY AGGRAVATING.
HE GOT MY SABATONS DIRTY...
UH...

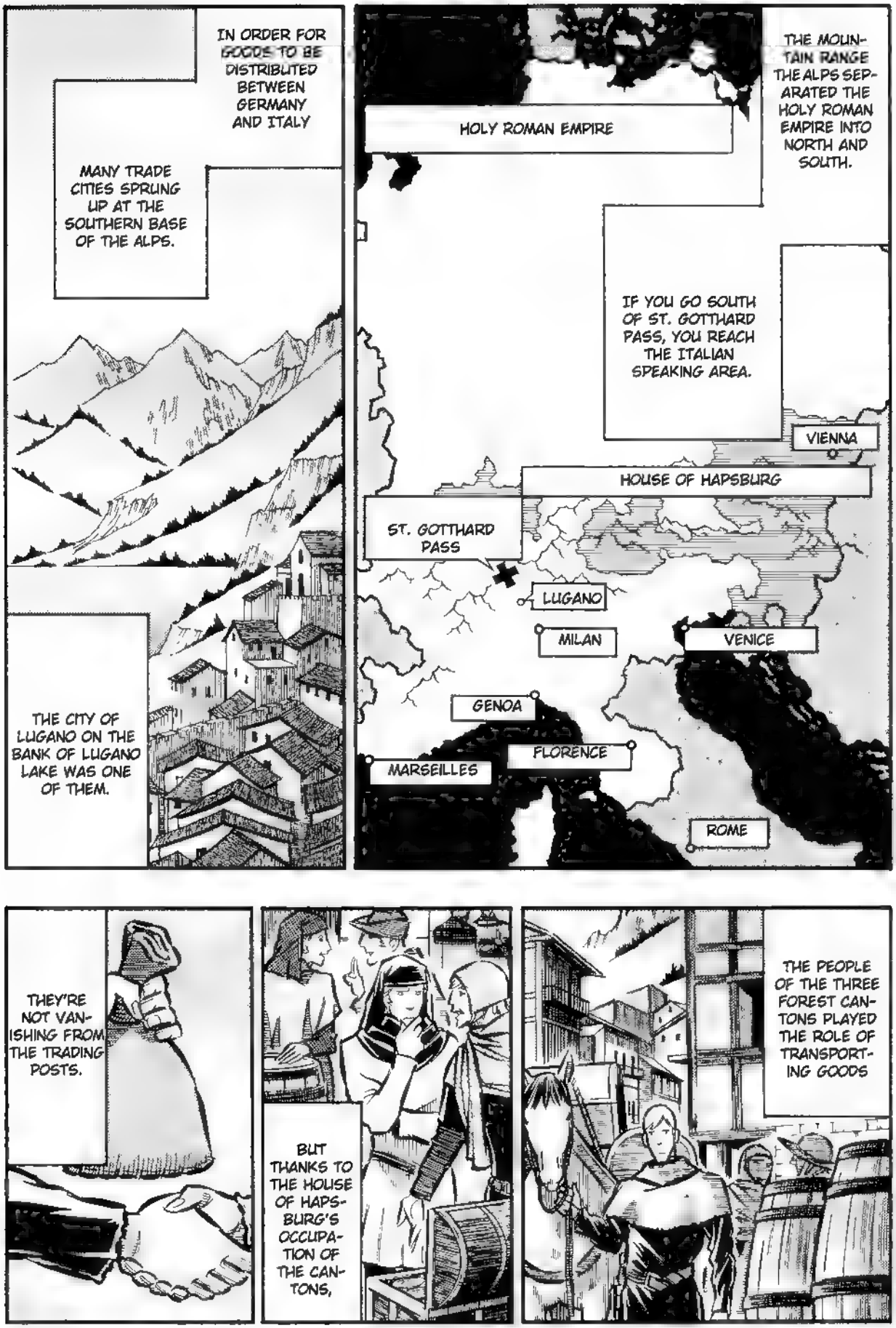

AH!
WHAT'S THIS?
IF YOU THINK ABOUT IT...
IT'S ATRULY AGGRAVATING SITUATION...

HAVE SOME OTHER GOAL IN MIND?
OR DID THEY PERHAPS
DID THEY TRULY THINK
HOPED THIS RECKLESS ATTACK WOULD BE SUCCESSFUL?
A SHORT TIME AGO
WE RECEIVED A SIGNAL
FROM THE LOOKOUT CABIN IN THE MOUNTAINS.
THERE ARE PEOPLE PROWLING ABOUT...
UMM...
LORD WOLFRAM?
ERR... UMM...
WITH THE NEWS COMING IN THE MIDDLE OF THE TRAITORS' INTRUSION
THERE WAS NO OPPORTUNITY TO INFORM YOU!
WHY DID..
YOU NOT INFORM ME OF THIS IMMEDIATELY...?

UWAAH!
WE WERE BEATEN.
I DO HOPE THIS BLUNDER IS NOT SOMETHING WE COME TO REGRET.
I AM GOING OUT.
TODAY'S PROCEDURES HAVE COME TO AN END.

CHAPTER 9: WALTER AND HIS SWORN COMRADES


ZIICH
HOUSE OF HAPSBURG DUCHY OF AUSTRIA
WALTER'S PLAN FOR INFIL-TRATING THE TERRITORY
SCHWYZ OF THE THREE FOREST CANTONS.
SWISS ALPS
UNTERWALDEN OF THE THREE FOREST CAN-TONS
URI OF THE THREE FOREST CANTONS
N
O
W
ST. GOTTHARD'S PASS. THE "WOLF'S MAW"
WALTER TOOK A DETOUR AROUND THE BARRIER BY TRAVELING ON FOOT THROUGH THE MOUNTAINS AN INFIL-TRATED THE THREE FOREST CANTONS.
LAKE COMO
LAKE LUGANO
AT THE SAME TIME, ALBERT AND BARBARA RAIDED THE BARRIER, TARGETING THE BARRIER MAGISTRATE, WOLFRAM'S, LIFE.


IN ORDER FOR GOODS TO BE DISTRIBUTED BETWEEN GERMANY AND ITALY
MANY TRADE CITIES SPRUNG UP AT THE SOUTHERN BASE OF THE ALPS.
THE CITY OF LUGANO ON THE BANK OF LUGANO LAKE WAS ONE OF THEM.
HOLY ROMAN EMPIRE
THE MOUNTAIN RANGE THE ALPS SEPARATED THE HOLY ROMAN EMPIRE INTO NORTH AND SOUTH.
IF YOU GO SOUTH OF ST. GOTTHARD PASS, YOU REACH THE ITALIAN SPEAKING AREA.
VIENNA
HOUSE OF HAPSBURG
ST. GOTTHARD PASS
LUGANO
MILAN
VENICE
GENOA
FLORENCE
MARSEILLES
ROME
THEY'RE NOT VANISHING FROM THE TRADING POSTS.
BUT THANKS TO THE HOUSE OF HAPSBURG'S OCCUPATION OF THE CANTONS,
THE PEOPLE OF THE THREE FOREST CANTONS PLAYED THE ROLE OF TRANSPORTING GOODS

HEY, SEE THAT HOUSE OVER THERE?
IT'S A HIDEOUT FOR MOUNTAIN BANDITS.
TONS OF SUSPICIOUS PEOPLE HOLDING WEAPONS.
THEY GATHER THERE...
KEEP KNOCKING UNTIL SOMEONE COMES OUT!
WHEN THEY DO, YOU RUN!
IF YOU CAN DO IT, I'LL LET YOU BE FRIENDS WITH US.
GO KNOCK ON THE DOOR!
TEST YOUR NERVES.

AW, MAN!
ALREADY?!
YOU WANT SOMETHING?
OWWW!
RUN!!!
HUH?
WHO IS THAT GUY?
NEVERMIND!

UGH!
H-
HELP!
PLEASE! DON'T KILL ME!
HEY!
CALM DOWN!
I JUST WANNA TALK TO YOU FOR A SECOND.
OKAY?

I'VE HAD THE PLEASURE OF MAKING FRIENDS
WITH THE ADULTS IN THE VILLAGE.
IF POSSIBLE, I'D LIKE
TO MAKE FRIENDS WITH YOU, TOO.
I'M NO MOUNTAIN BANDIT.
DUE TO CIRCUM-STANCE
I'VE TAKEN REFUGE IN THIS TOWN.
ぱし
HERE, I KNOW IT'S NOT MUCH, BUT
YOU COULD BUY SOME CANDY WITH IT!

わあああ…
NOW DON'T SPREAD ANY MORE WEIRD RUMORS AROUND.
THERE. NOW WE'RE FRIENDS.
WELL, NOW. IT SHOULD STOP THEM FROM PULLING PRANKS.
I DON'T THINK THAT SCARY FACE OF YOURS HELPED MUCH EITHER, ALBERT.
WON'T THREATENING LIKE THAT JUST MAKE THEM TREAT US EVEN MORE LIKE BAD GUYS, WALTER.
TAKING UP TEMPORARY RESIDENCE ON OTHER PEOPLE'S LAND LIKE THIS.
ANYWAYS, I KINDA FEEL CHEAP.

AS STATED IN OUR EARLIER MEETING
BUT THAT HAS COME TO AN END.
RESIGNED TO SUB-MISSION
SINCE THEN, WE HAVE BEEN IN THIS STRANGE LAND
AS WE GATHER WEAPONS AND LEARN MARTIAL SKILL.
WE'VE BEEN SHUT OUT.
AND WITH US WORKING OUTSIDE THE TERR-ITORY
THE THREE FOREST CANTONS HAVE FALLEN INTO THE HAPSBURG'S HANDS.
WE WILL RELEASE OUR HOMELAND FROM THE HANDS OF THE ENEMY.
AND CHALLENGE THE LORDS OF THE TERRITORY TO A DECISIVE BATTLE.
WE WILL BE SUPPLYING THE WEAPONS WE'VE AMASSED TO THE THREE CANTONS
WE MUST CAPTURE "THE WOLF'S MAW".
IS THE BARRIER. IN OTHER WORDS...
WHAT WE MUST FIRST ACHIEVE
WE MUST RECAPTURE THE PASS THAT IS OUR ROUTE FOR CARRYING THEM IN.
IN ORDER TO DELIVER THE WEAPONS

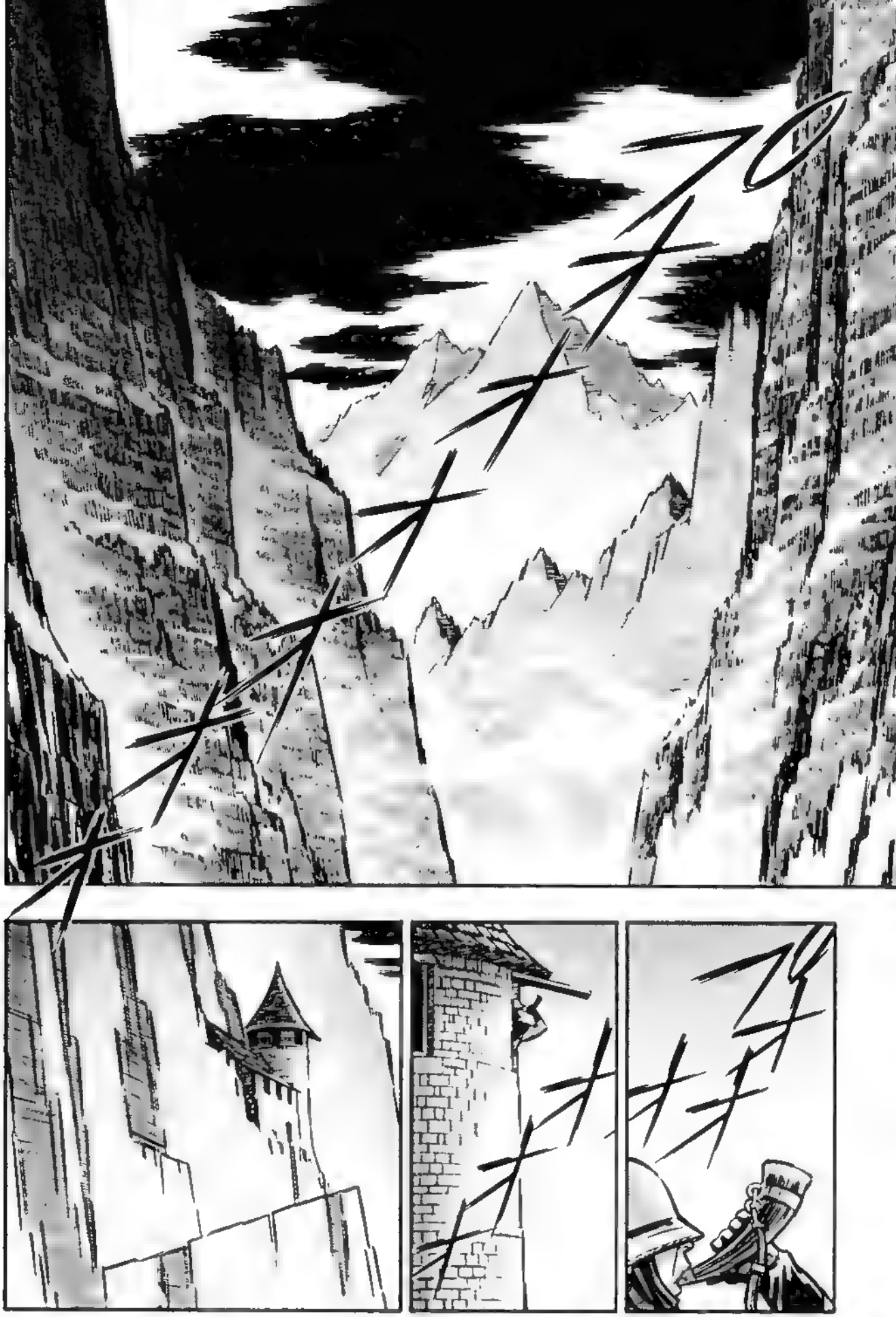
IT IS A STRONGHOLD ON A MOUNTAIN RANGE.
IF WE ISOLATE IT
WE ARE SURE TO TAKE IT DOWN.
TERRITORY ALLIES
N
W
O
S
NORTHERN
AS LONG AS THOSE FEUDAL LORDS ARE THERE, THE BARRIER WILL BE IMPREGNABLE.
WHEN WE STAGE AN ASSAULT FROM THE ITALIAN SIDE
BARRIER
OUR ALLIES WITHIN THE TERRITORY, NORTH OF THE PASS, WILL CREATE A BLOCKADE
AND CUT OFF COMMUNICATION BETWEEN THE LORDS AND THE BARRIER.
SOUTH
ALLIES OUTSIDE THE TERRITORY
WALTER. AT ANY COST,
YOU MUST CARRY OUT YOUR ROLE AS OUR GO-BETWEEN.
AND IN ORDER TO DO THAT
WE MUST TELL OUR ALLIES INSIDE THE TERRITORY OF OUR PLAN.
IT'S VITAL THAT WE COORD-INATE.

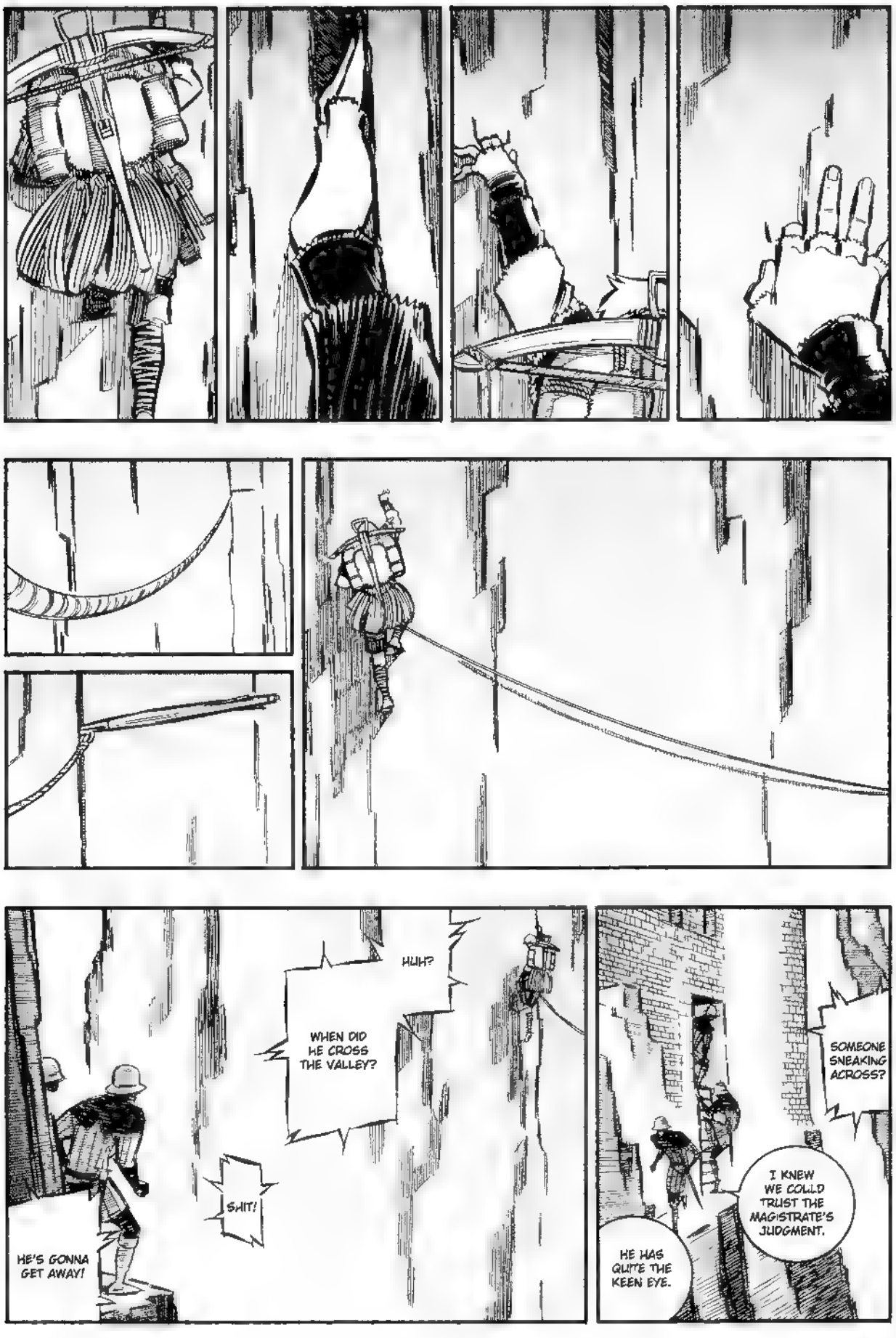
BUT ENEMY ALSO HAS AN EYE ON THE MOUNTAINS.
THEY HAVE ESTABLISHED GUARD
EVADING THEM WILL BE A MOST DIFFICULT TASK.
AS WALTER IS WELL AWARE OF.
TAKE A DETOUR AROUND THE MOUNTAINS
TRAVERSE THE MOUNTAIN AND INFILTRATE THE SIDE OF THE THREE CANTONS.
I SUPPOSE THE SIBLINGS ALBERT AND BARBARA
WILL HAVE TO TAKE THE TASK
OF DISTRACTING BARRIER MAGISTRATE WOLFRAM.
YOU DON'T HAVE TO KEEP

AFTER THAT, YOU WILL BE ASSIGNED
THE PLAN OF THE BARRIER ATTACK IS WRITTEN IN THIS LETTER.
I'LL WANT YOU TO DELIVER THIS TO THE ALLIES IN THE TERRITORY.
NOW, THEN LADIES AND GENTLEMEN!
I WISH YOU GOOD FORTUNE IN THIS WAR.
WALTER...
SOMEONE HAS TO SACRIFICE THEMSELF FOR HIS.
AM I THAT POWERLESS?

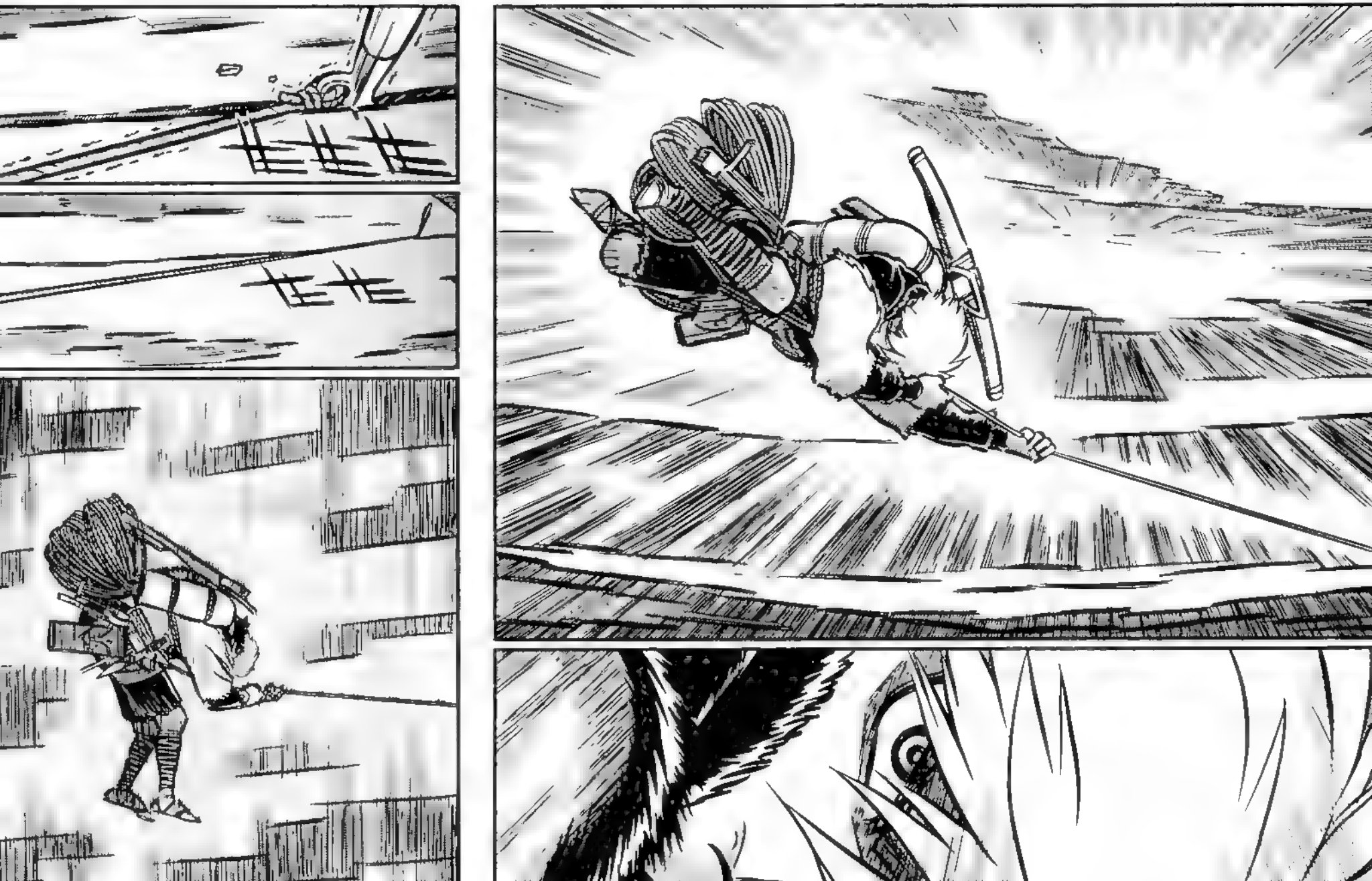
BARBARA...
I'VE DEDICATED MY LIFE TO THIS WAR!
DON'T FORGET, I'M A WARRIOR OF THE ETERNAL ALLIANCE, TOO.
SO I'LL BE SATISFIED
DYING IN YOUR PLACE, WALTER.
TO SERVE A PURPOSE TO SOME-ONE.
WE WANT TO USE OUR LIVES
WE STARTED OUT TO GET REVENGE FOR OUR PARENTS,
BUT THAT ISN'T THE ONLY THING NOW.
YOU'RE THE SON
OF WILLHELM TELL, RIGHT?
SO DON'T CRY
OVER SOMETHING LIKE THIS.

WALTER...

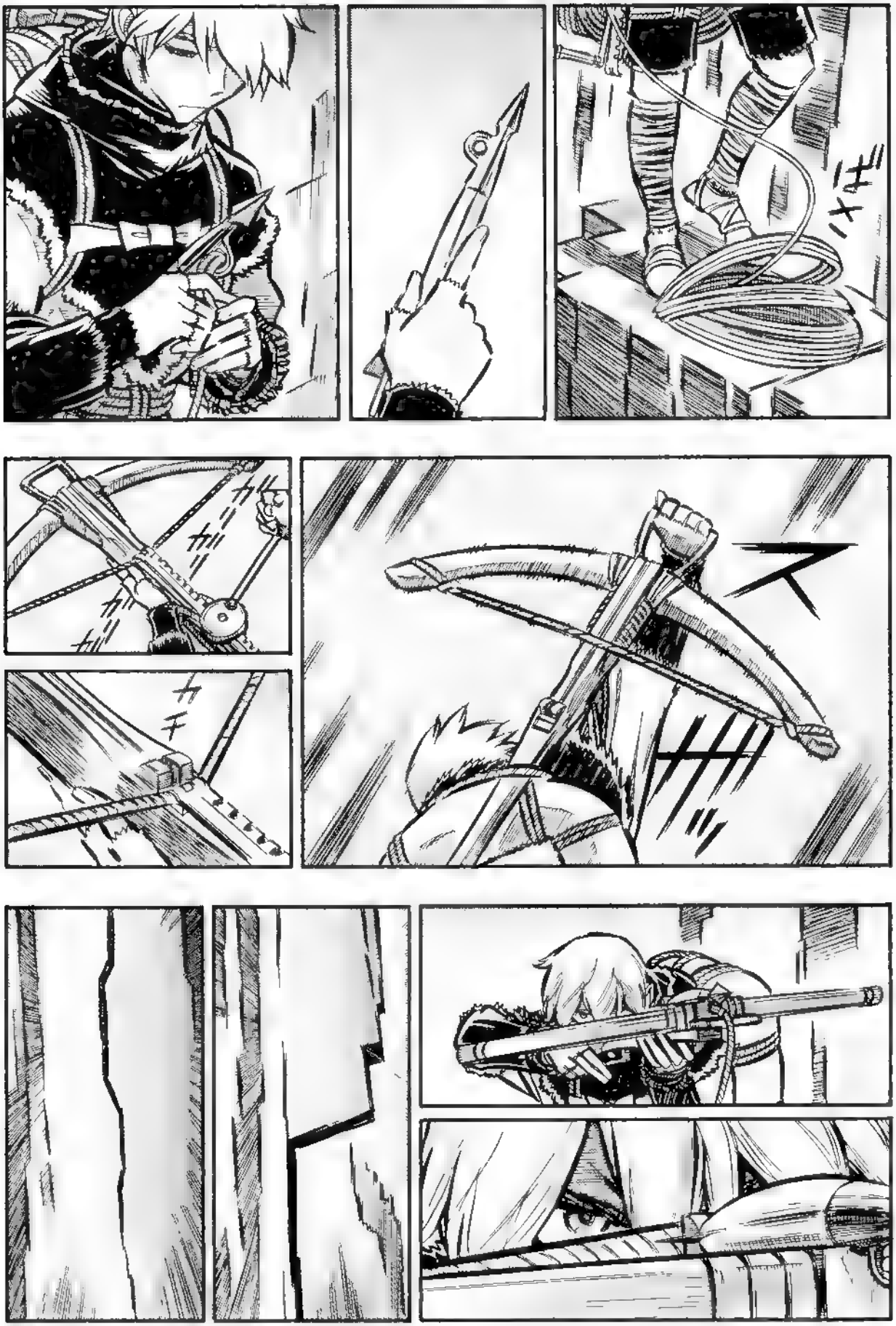



HUH?
WHEN DID HE CROSS THE VALLEY?
SHIT!
HE'S GONNA GET AWAY!
SOMEONE SNEAKING ACROSS?
I KNEW WE COULD TRUST THE MAGISTRATE'S JUDGMENT.
HE HAS QUITE THE KEEN EYE.

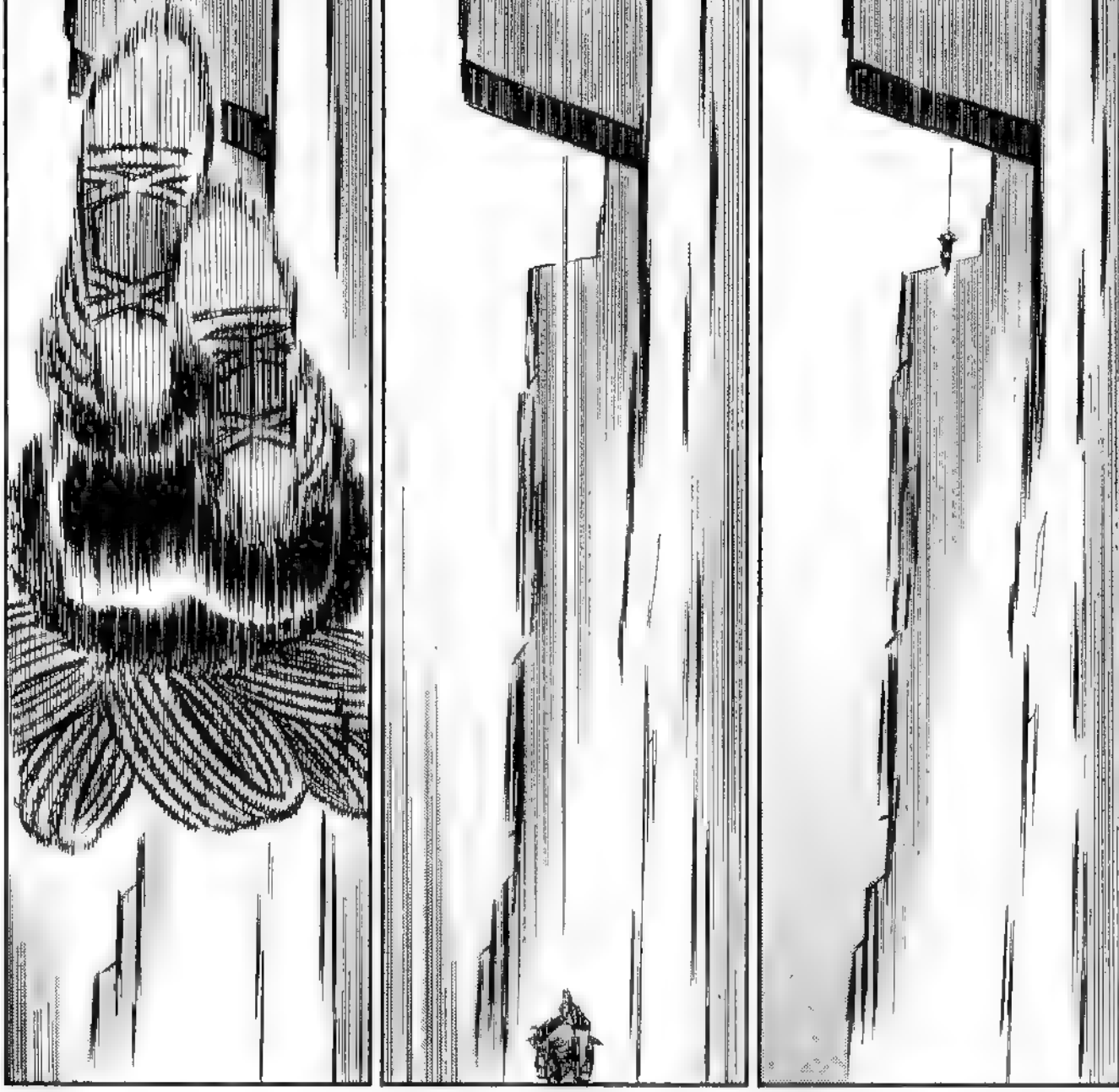
THE CROSS-BOWS!
SHOOT HIM DOWN!
BRING THEM NOW!
!!

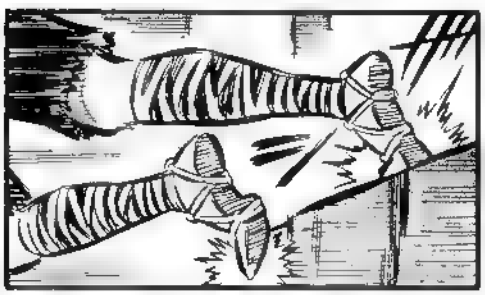


ARE YOU KIDDING?

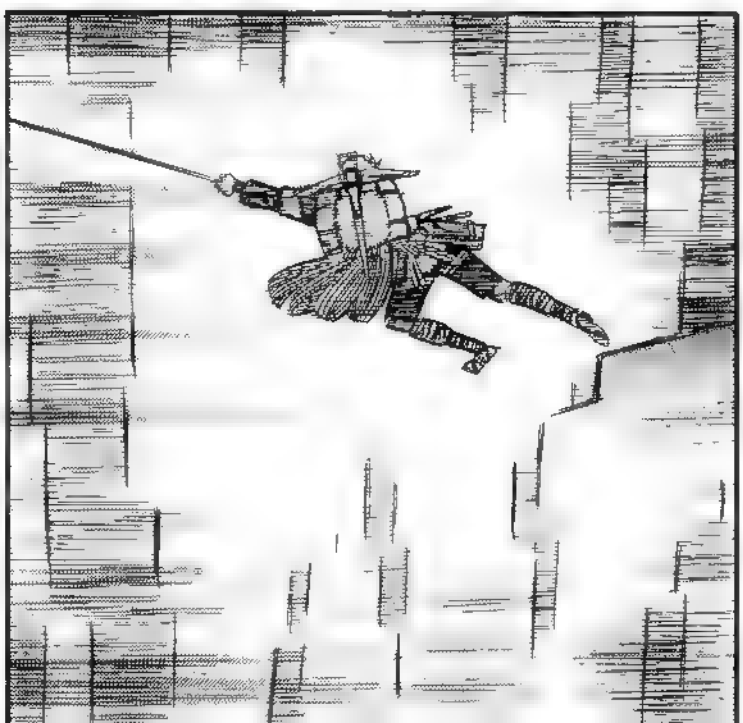


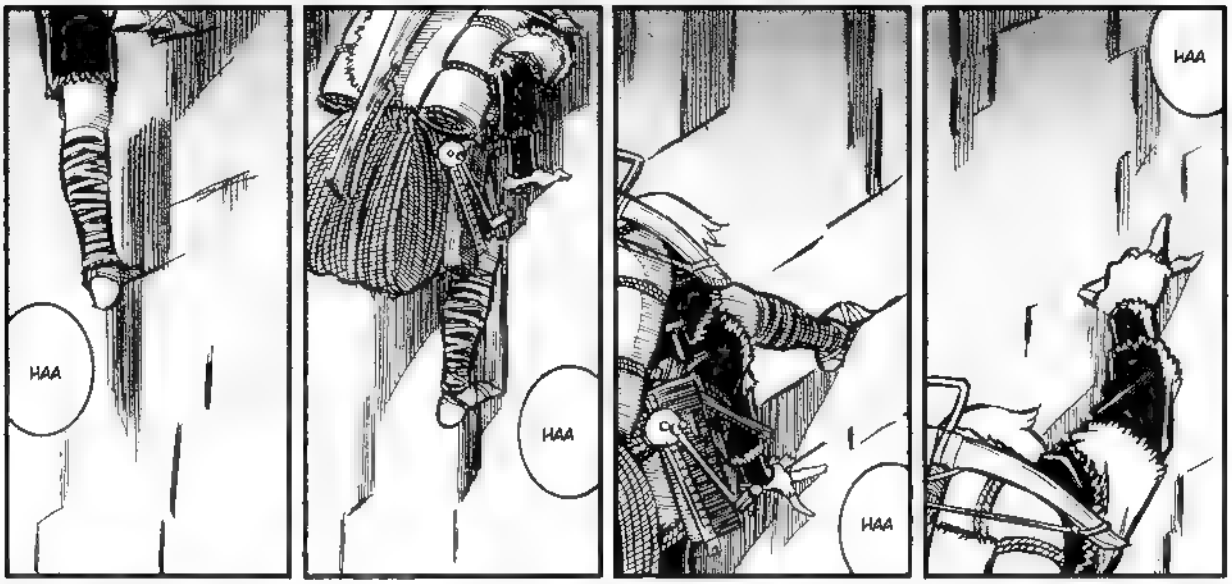
OKAY!





HUU...




HAA
HAA
HAA
HAA

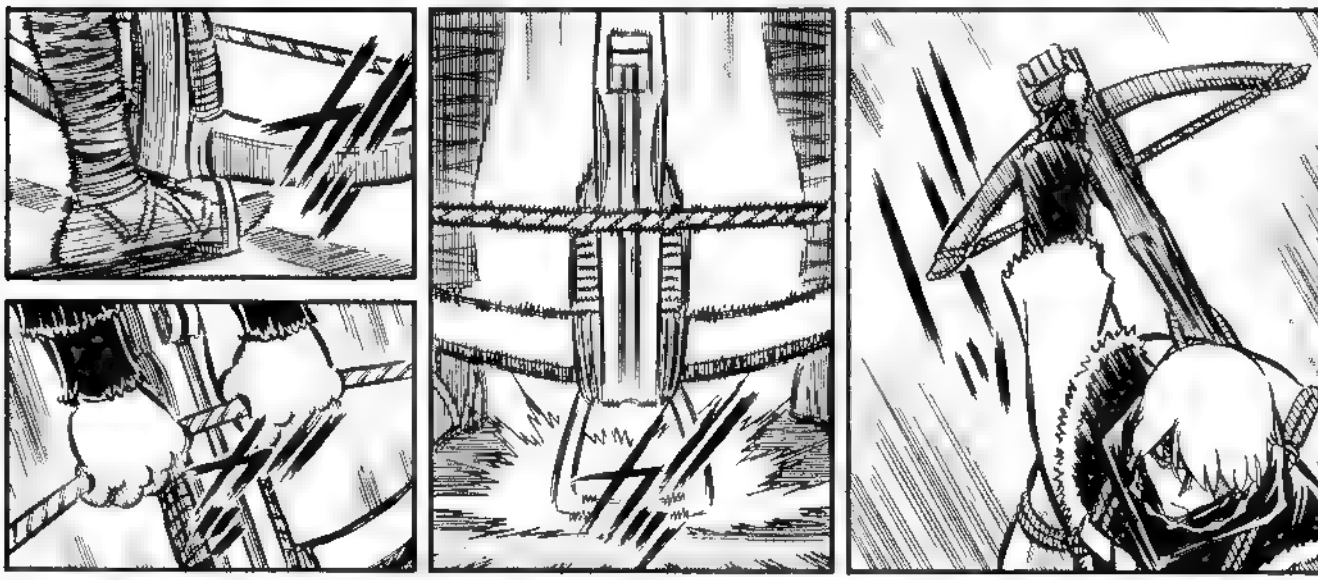
HAA

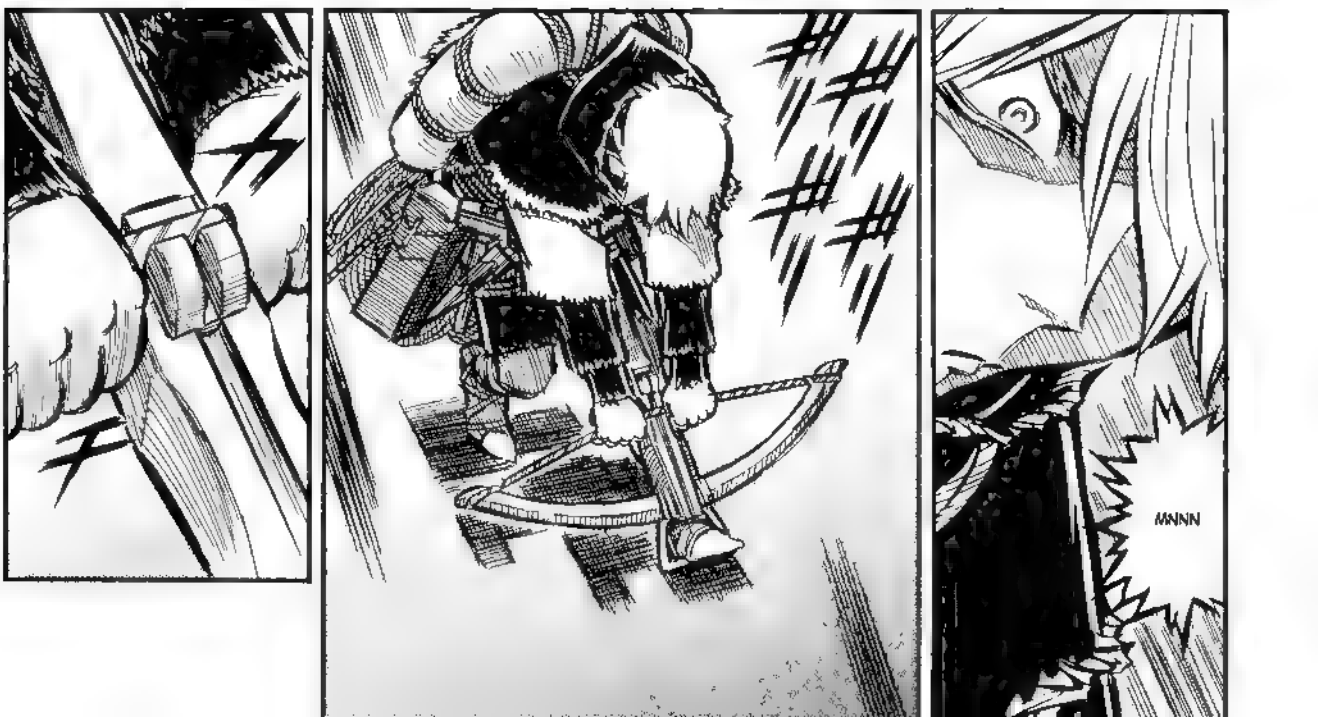
HAA

HAA

HAA

JUST CATCH HIM!
WE'LL TALK LATER!
HOW DID HE DO IT SO FAST!?
IT SHOULD HAVE TAKEN HIM HALF A DAY!
WITH THE FLUTE WE FIRST HEARD FROM THE CABIN,
THAT SNEAK!
THERE HE IS!

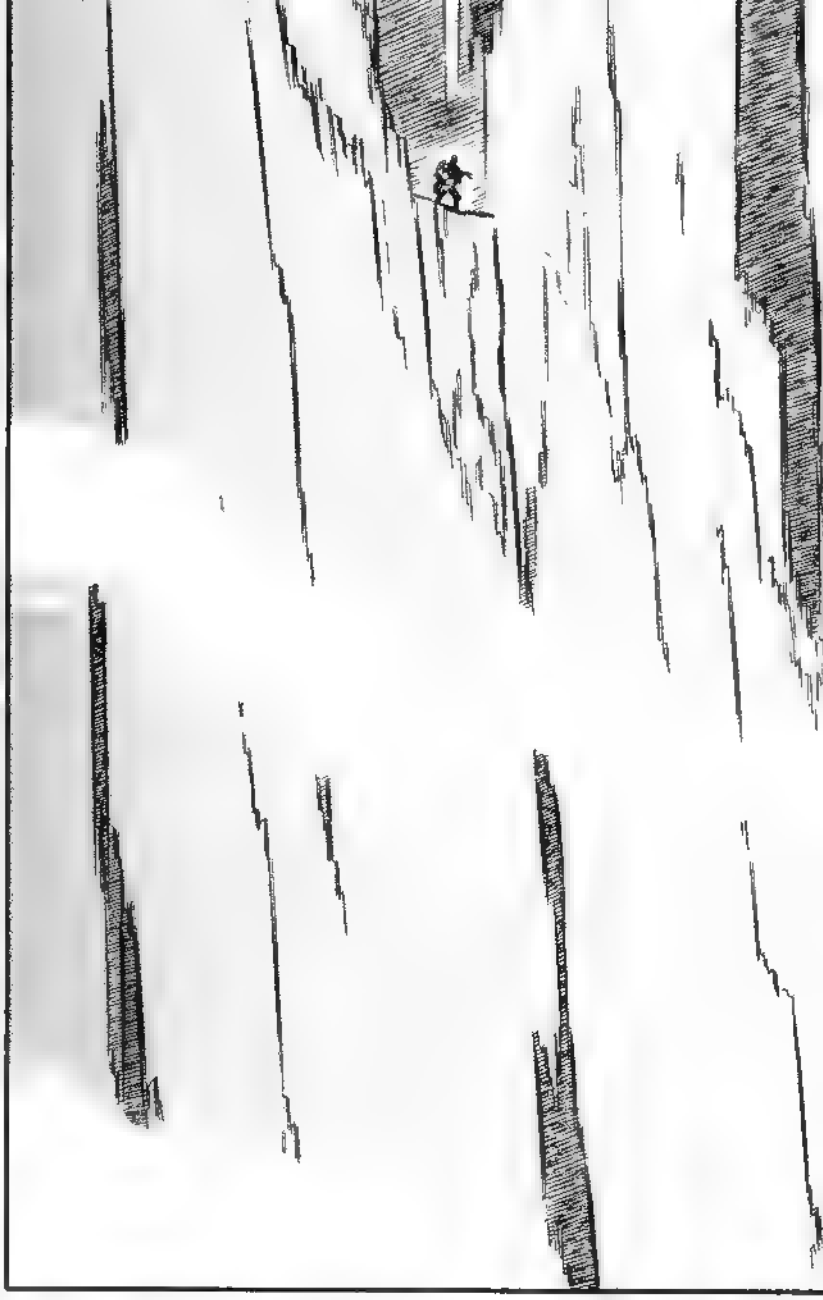



MNNN

WAIT, YOU BASTARD!
THERE'S A STEEP DROP PAST!
THAT'S WHERE WE'LL CORNER HIM!
SHIT!
HE'S QUICK!

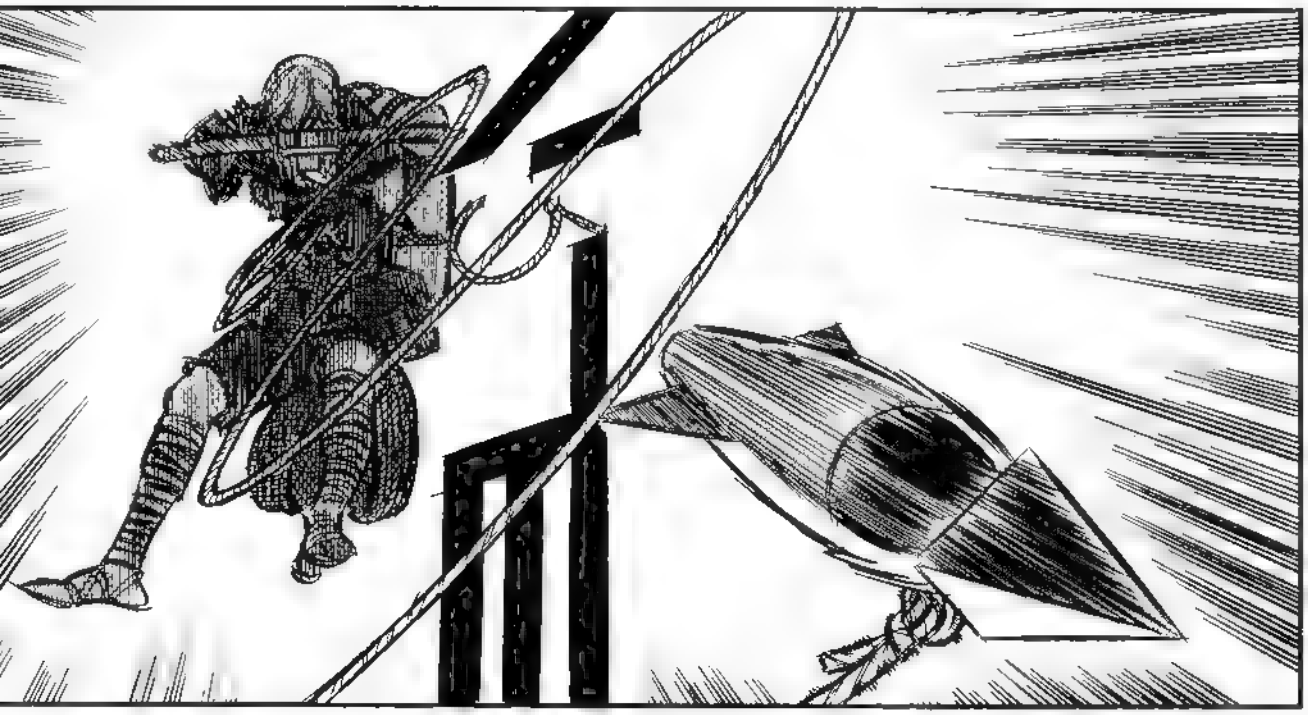
HAA
HAA

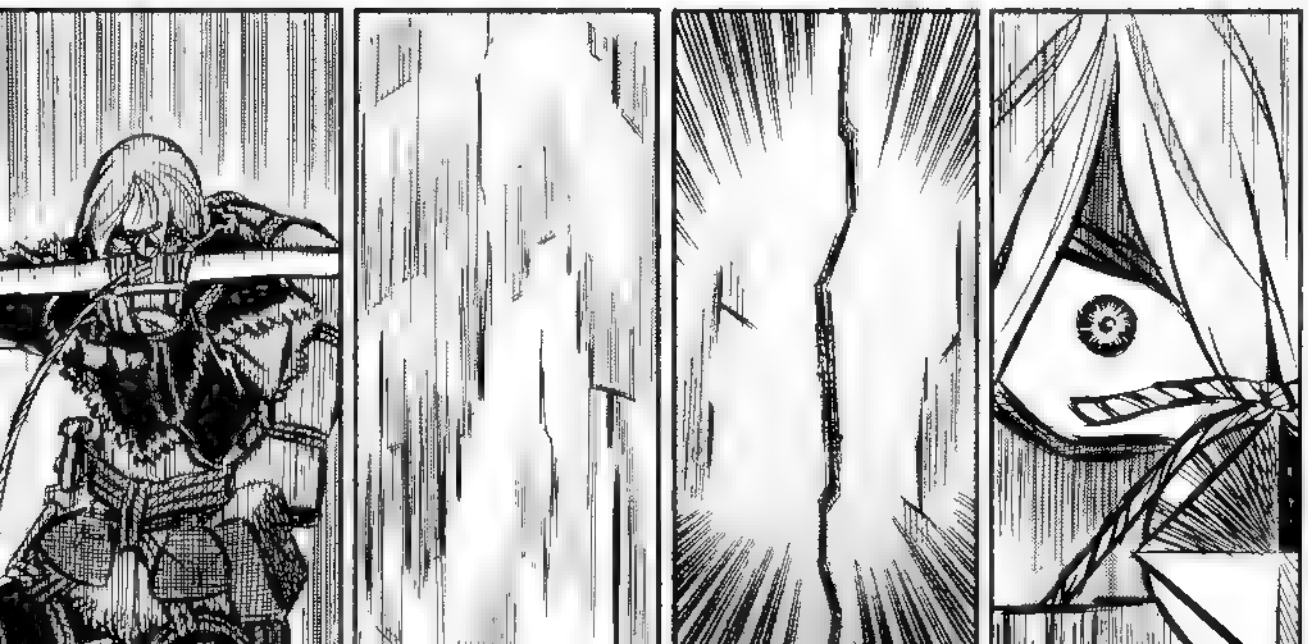
HAA
HAA

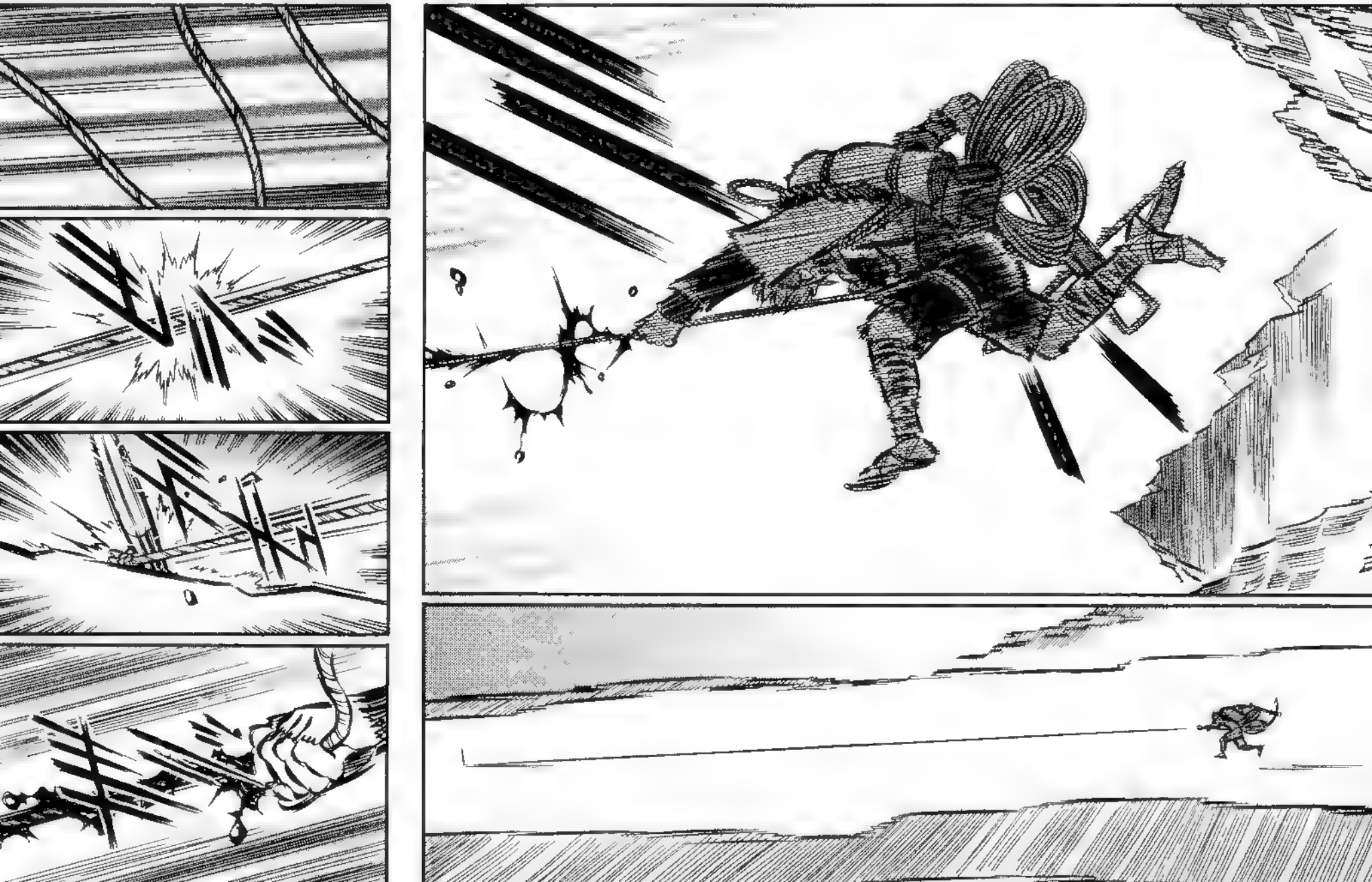


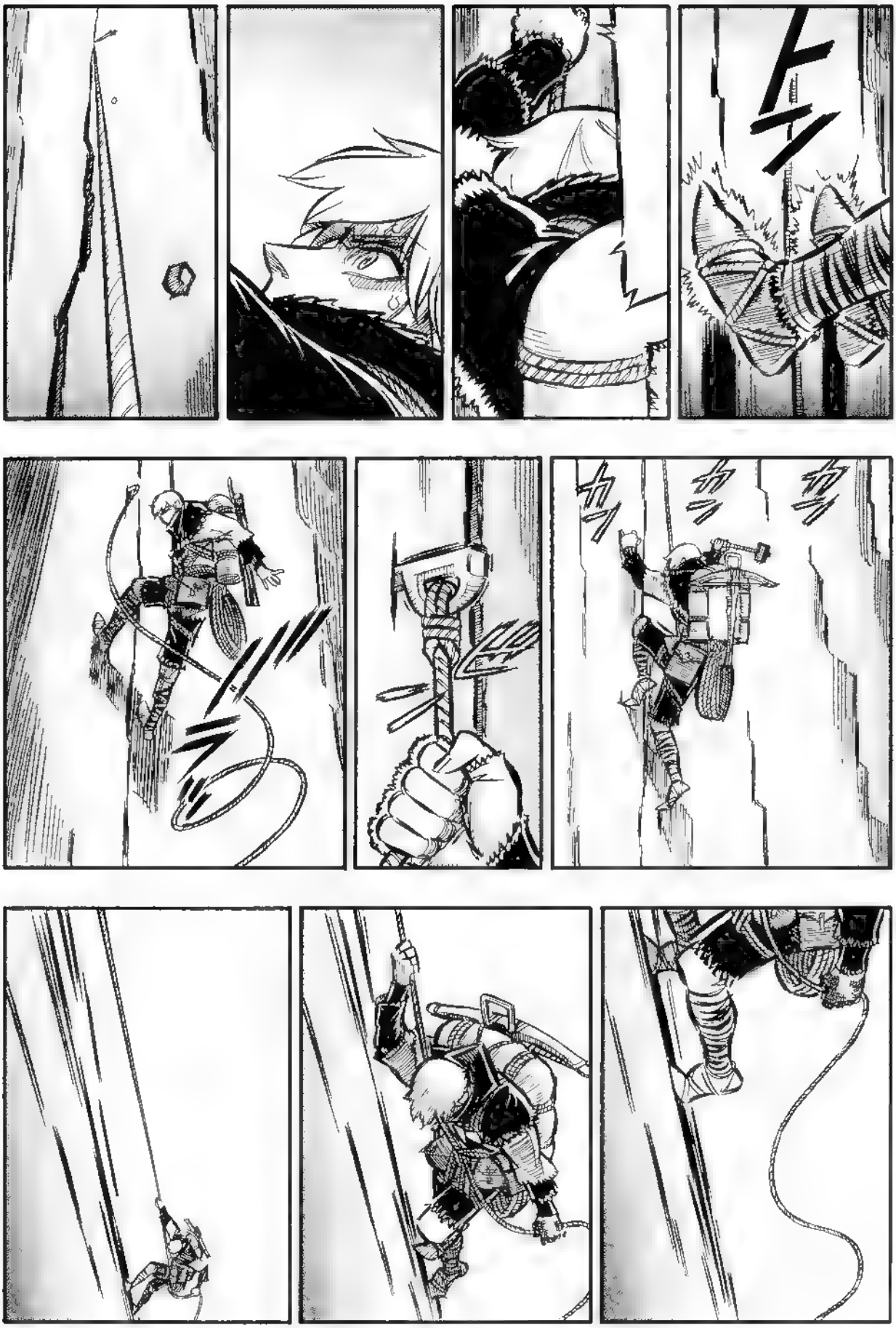
NO ESCAPE NOW!
PREPARE!

WAAAH!
OOO!
YOU TRYING TO GET YOURSELF KILLED?!
OOOOOOOOO!









THAT CAN'T BE!
WHAT...
HA
HA
HA
HA

FROM WHAT I HEAR.
THIS MAN SOUNDS VERY SIMILAR TO THE PERSON WHOM WE FAILED TO KILL LAST YEAR THAT SNUCK OVER THE MOUNTAINS.
THE MAY BE ONE AND THE SAME.
HONE-STLY,
HE REALLY DID A NUMBER ON YOU.
I SEE.
IS THAT SO?
L-L
WE WILL ACCEPT ANY PUNISHMENT YOU SEE FIT!
LORD WOLFRAM!
SO NOW, NOT ONCE BUT TWICE...
ぼっ...
I HAVE NO INTENTION OF PUNISHING PEOPLE WHO HAVE ONLY WORKED DILIGENTLY.
PLEASE CONTINUE WORKING AS YOU HAVE.
UNTIL YOU DIE IN THESE MOUNTAINS.
THIS PERSON HAS SLIPPED THROUGH MY FINGERS...

WILLHELM TELL?
HE WAS THE ONE SUSPECTED OF KILLING THE URI MAGISTRATE, RIGHT?
WILLHELM TELL.
THE MOST FAMED CRIMINAL WITHIN THIS TERRITORY.
WAS THE SNEAK HIM? OR PERHAPS.....
I CAN ACTUALLY RECALL
A PERSON WITH THAT LEVEL OF SKILL.
THAT MAY BE DONE.
AS IT IS WITHIN THE TERR-ITORY
THERE IS STILL SOMETHING
IT MAY BE THE SAME MAN..
I WILL DISCUSS IT WITH THE YOUNGER LORD DUKE.

THESE ARE
THE PLAN'S DETAILS
MMM
PLEASE TELL ME
THE NAMES OF YOUR FALLEN COMRADES
THAT ALLOWED THIS GOOD NEWS TO COME ABOUT.

Chapter 10
Hedwig and Wilhelm

IT MADE YOU

RATHER HARD TO FIND.

OUT IN A PLACE LIKE THIS, WERE YOU?

I SEE.

SO YOU WERE HIDING

URI

A CERTAIN PLACE IN THE MOUNTAINS.

QUITE A FEW PEOPLE TRIED TO COVER FOR YOU AND LOST THEIR LIVES, ARE YOU?

I DON'T SUPPOSE YOU'RE AWARE

THAT DURING THE COURSE OF OUR SEARCH FOR YOU,

SO YOU HAVE THE SAME NAME AS YOUR FATHER, DO YOU?

AND SECOND SON

MR. WILHELM.

WIFE OF WILHELM TELL, THE MAN THAT COMMITTED THE GRAVE CRIME OF KILLING A MAGISTRATE

MISS HEDWIG.

OR WAS IT

HIS ELDEST SON, WALTER?

SO,

WAS IT WILHELM TELL HIMSELF?

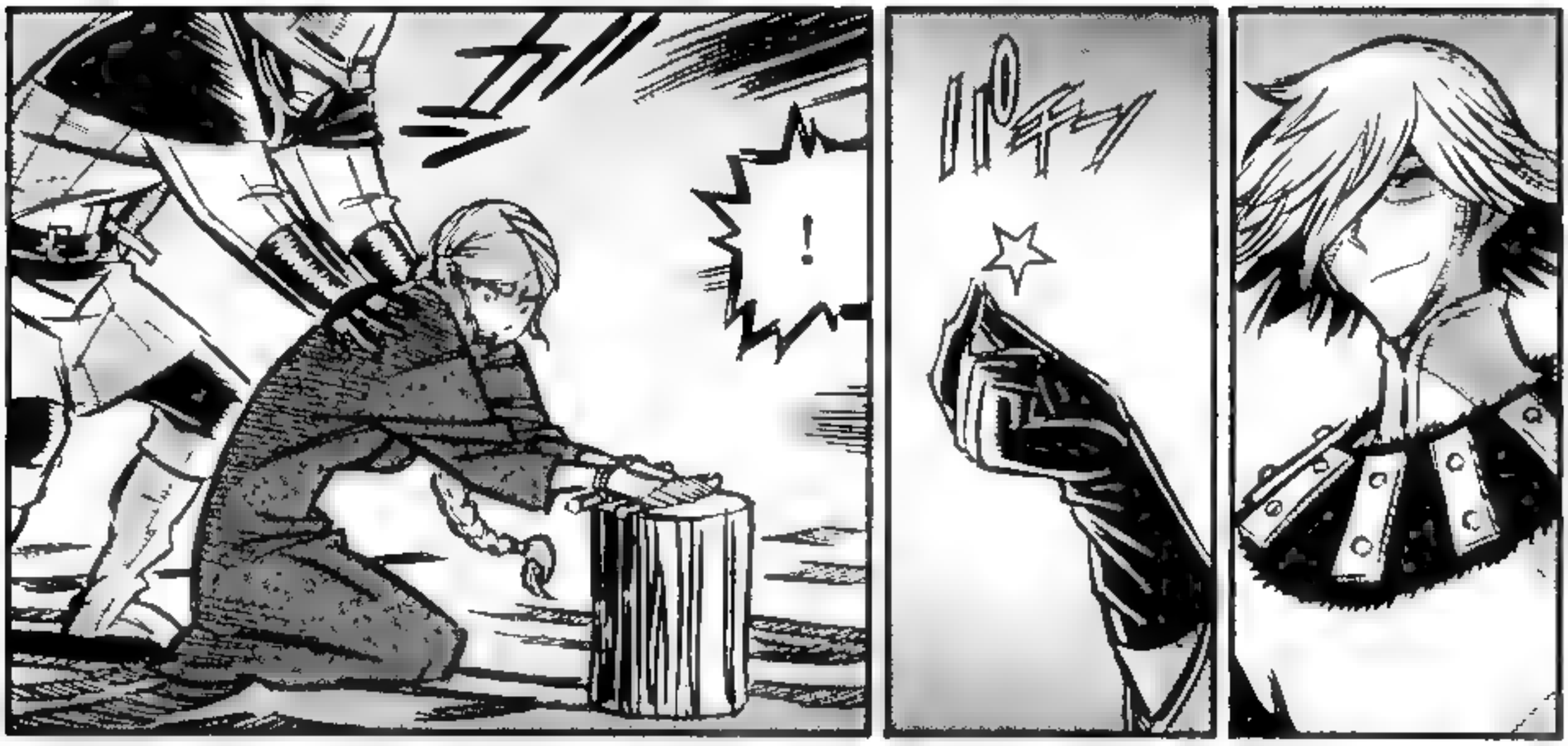
WHICH ONE CAME BACK?

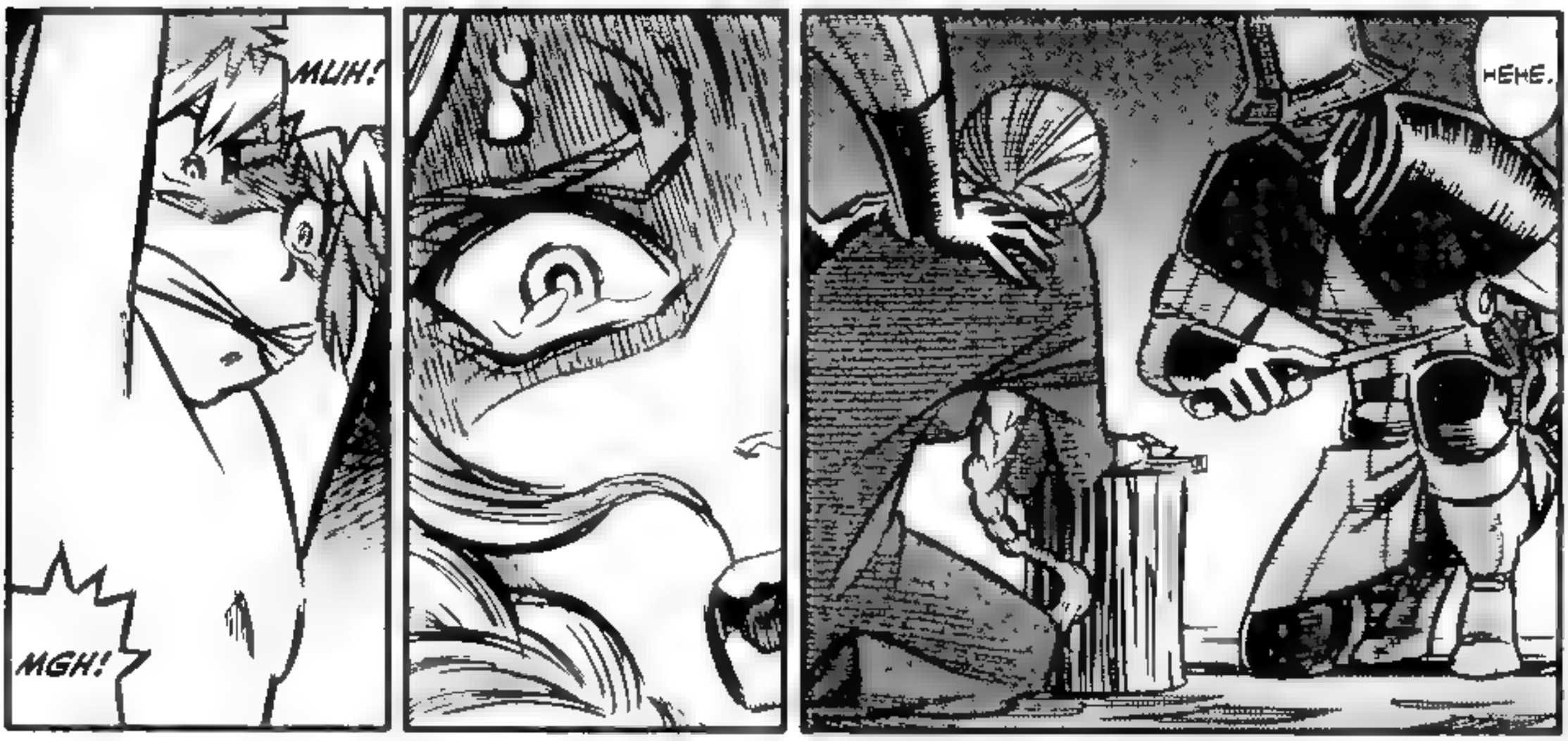
AND WHERE IS HE NOW?

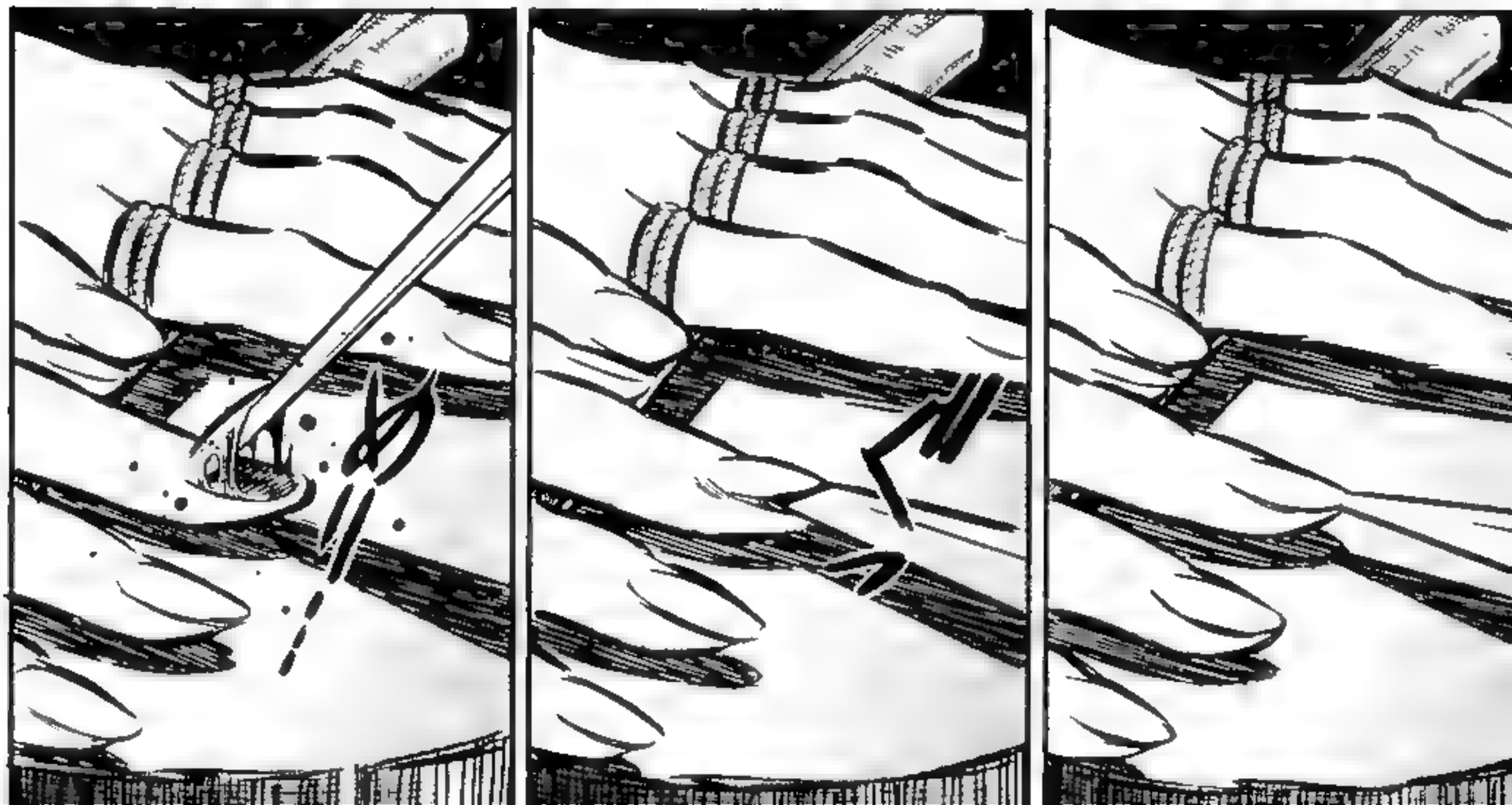
EITHER WAY,

I DON'T KNOW.

I KNOW THAT ONE OF THEM HAS ENTERED THE TERRITORY ILLEGALLY.


!
INFO


MUH!
MGH!
HEHE.



GUU UUU UUU!

UGH!

GUUU ...

FUH!

YOU'D BEST ANSWER QUICKLY

OR YOU'LL LOSE ALL OF YOUR FINGERNAILS,

MISS HEDWIG.

EVERY TIME YOU REFUSE TO ANSWER

WE WILL REMOVE ONE NAIL.

I WILL ASK AGAIN.

WHICH ONE OF THEM CAME HOME?

AND WHERE IS HE NOW?

GG GG HH HH!

I DON'T KNOW...

I DONT KNOW!

WHICH ONE OF THEM CAME HOME?

AND WHERE IS HE NOW?

MM MM MM M!

MUH!

MGH!

HAGU AAAA AAA!

UG- UUU!

WHICH ONE OF THEM CAME HOME?

AND WHERE IS HE NOW?

IGII!

WHICH ONE OF THEM CAME HOME?

AND WHERE IS HE NOW?

I GUESS I SHOULD EXPECT NO LESS FROM THE WIFE OF WILHELM TELL.

OH MY...

YOU REALLY HAVE LOST ALL OF THEM.

THIS SOUP REALLY DOES LOOK DELICIOUS.

AND IT SEEMS ABOUT BOILING NOW.

LET ME SEE...

THIS REALLY IS TROU-BLING.

MU-GUH!

NO!

STOO-OOP!

MU-GUH!

MU GU UU UU H!

SO UNTIL YOU CONFESS

THERE IS PLENTY OF SOUP IN THE POT.

WE'LL BE FEEDING IT TO YOUR SON.

YOU'VE JUST BEEN SO STUBBORN.

IF YOU HAVE TO ATTACK SOMEONE, PLEASE LET IT BE ME...

DON'T HARM MY SON...

LORD MAGISTRATE...

THIS IS MY FIRST TIME HEARING OF IT...

PLEASE... BELIEVE ME...

I DON'T KNOW...

I...

I DON'T KNOW IF MY HUSBAND OR MY SON...

I DON'T KNOW WHICH OF THEM CAME BACK...

OOOH.

VERY INTERESTING.

NOOOO!

MUUUUUUUU!

MY FATHER WOULD... KNOW ABOUT THAT SORT OF THING.

PLEASE... GO ASK MY FATHER.

HE TAKES PART IN THE ETERNAL ALLIANCE.

MY FATHER, HE...

MY FATH- ER.

!!

YOUR FATHER,

YOU MEAN THIS GUY?

FA...
THER...

THE PEOPLE OF THIS REGION ARE RATHER RUDE.

NO MATTER HOW POLITELY WE ASKED

HE ATTACKED US, BRANDISHING A SWORD.

I WILL GUIDE THE TWO OF YOU TO MY BARRIER.

TOMORROW,

I WILL CONCLUDE THE QUESTIONING HERE.

ALL RIGHT.

BUT

SEEM TO KNOW ANYTHING.

YOU REALLY DO NOT

TO MY STATION.

IS SERVE SOME SMALL PURPOSE

THE LEAST YOU CAN DO

AS YOU WERE UNABLE TO PROVIDE ANY SATISFACTORY ANSWERS,

I, WOLFRAM, MUST EXPRESS MY DEEPEST AND MOST HEARTFELT GRATITUDE.

YOUNGER LORD DUKE LEOPOLD, TO YOUR LENIENT TREATMENT FOR MY RECENT CLUMSINESS

OF COURSE NOT, MY LORD.

DO TRY TO FLATTER ME, WOLFRAM. YOU CANNOT POSSIBLY GUESS WHAT THE LIMITS OF MY PATIENCE ARE.

HONESTLY,

HOW DARE YOU BE SO BRAZEN...

IN ORDER TO AVOID HAVING TO BRING ANY MORE TROUBLING NEWS TO YOU, MY LORD,

WOULD YOU BE SO KIND AS TO ALLOW ME

TO DEAL WITH THE CAPTURED CRIMINALS?

THE DUKE OF BAVARIA SEEMS TO BE PULLING STRINGS IN THE SHADOWS

AND IS NOW IN CONTEST WITH MY ELDER BROTHER FOR THE THRONE.

THERE IS A REBELLION OCCURRING IN AUSTRIA.

IT IS URGENT THAT I AID MY ELDER BROTHER.

I WILL BE VACATING THE CASTLE FOR A SHORT TIME.

I'M FED UP WITH TALKING TO YOU.

DO AS YOU LIKE.

YOUR INSTRUCTIONS

HAVE LEFT A DEEP IMPRESSION ON MY MIND.

IF YOU THINK YOU'VE ESCAPED PUNISHMENT,

I DO NOT HAVE TIME TO REBUKE YOU RIGHT NOW.

THEN WHILE I AM AWAY, CARRY OUR YOUR DUTY UNSCRUPULOUSLY.

YES, SIR!

I'M BACK, FATHER.

BACK TO OUR HOMETOWN.

THE SKY OF URI, THE MOUNTAINS OF UR, THE FOREST OF UR, AND THE MEADOWS OF URI.

BACK INTO OUR HANDS.

IN ORDER TO TAKE THIS LAND

WELL THEN, LET'S GET STARTED, WALTER.

THE BATTLE.

THAT...

CANT BE...

WHAT !?

WHAT IS IT?

?

BOSS, A WORD.

DID

SOMETHING HAPPEN?

?

?

WALTER,

PLEASE CALM DOWN AND LISTEN.

YOUR MOTHER AND LITTLE BROTHER WERE CAPTURED

BY THE BARRIER MAGISTRATE, WOLFRAM.

YOUR GRAND-FATHER WAS KILLED

AND

NICKNAMED THE WOLF'S MAW, "WOLFSMUND."

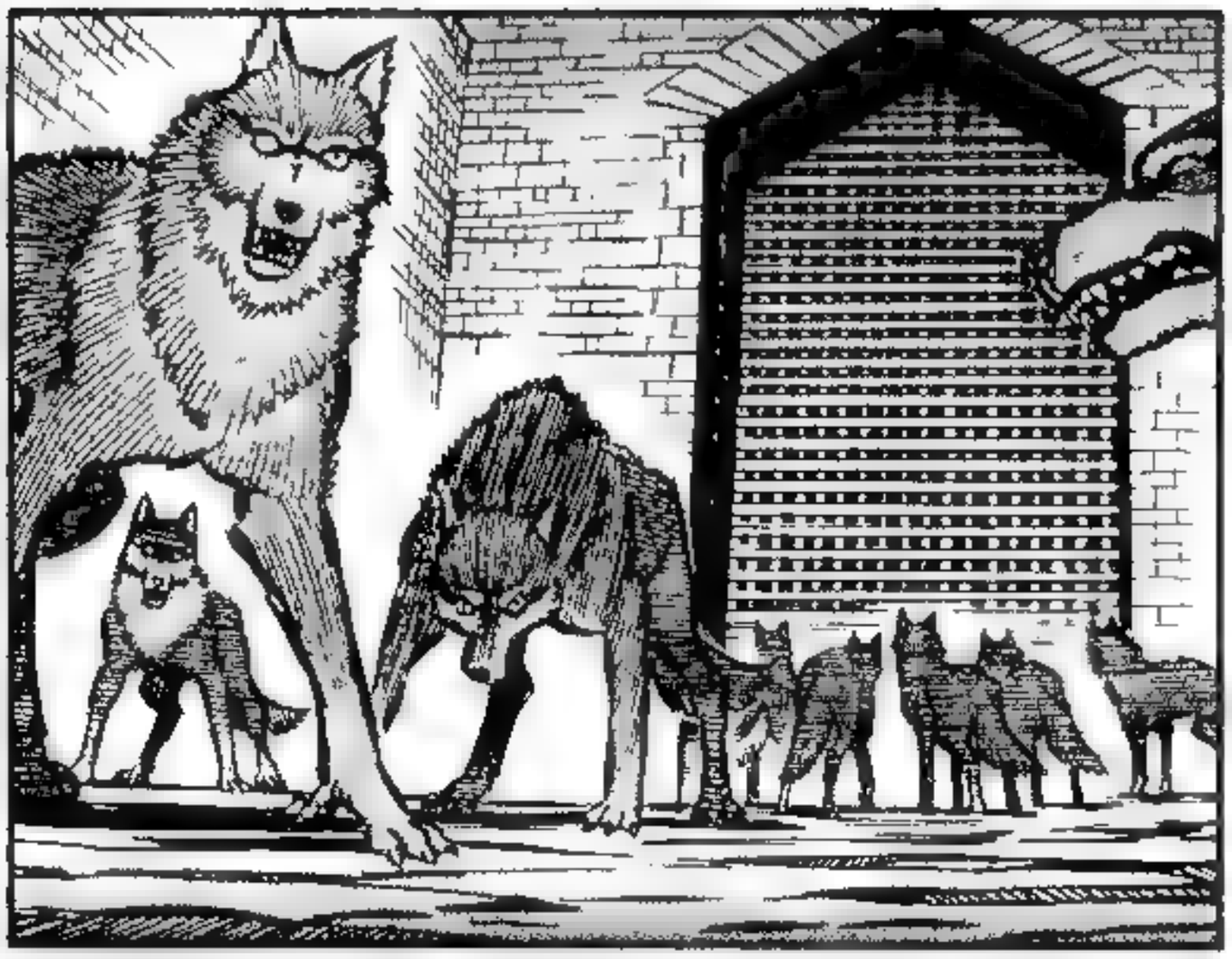
ST. GOTTHARD PASS.

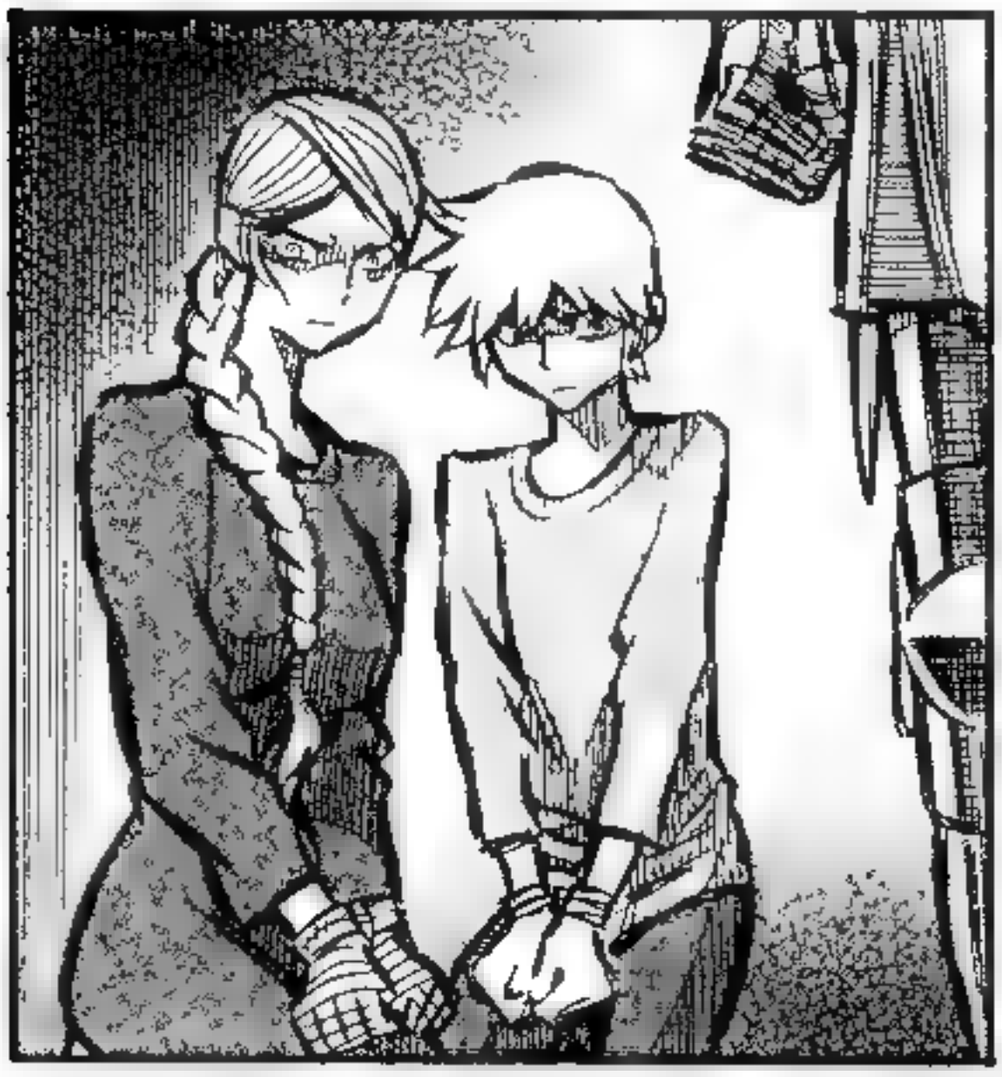
WIFE AND SON!

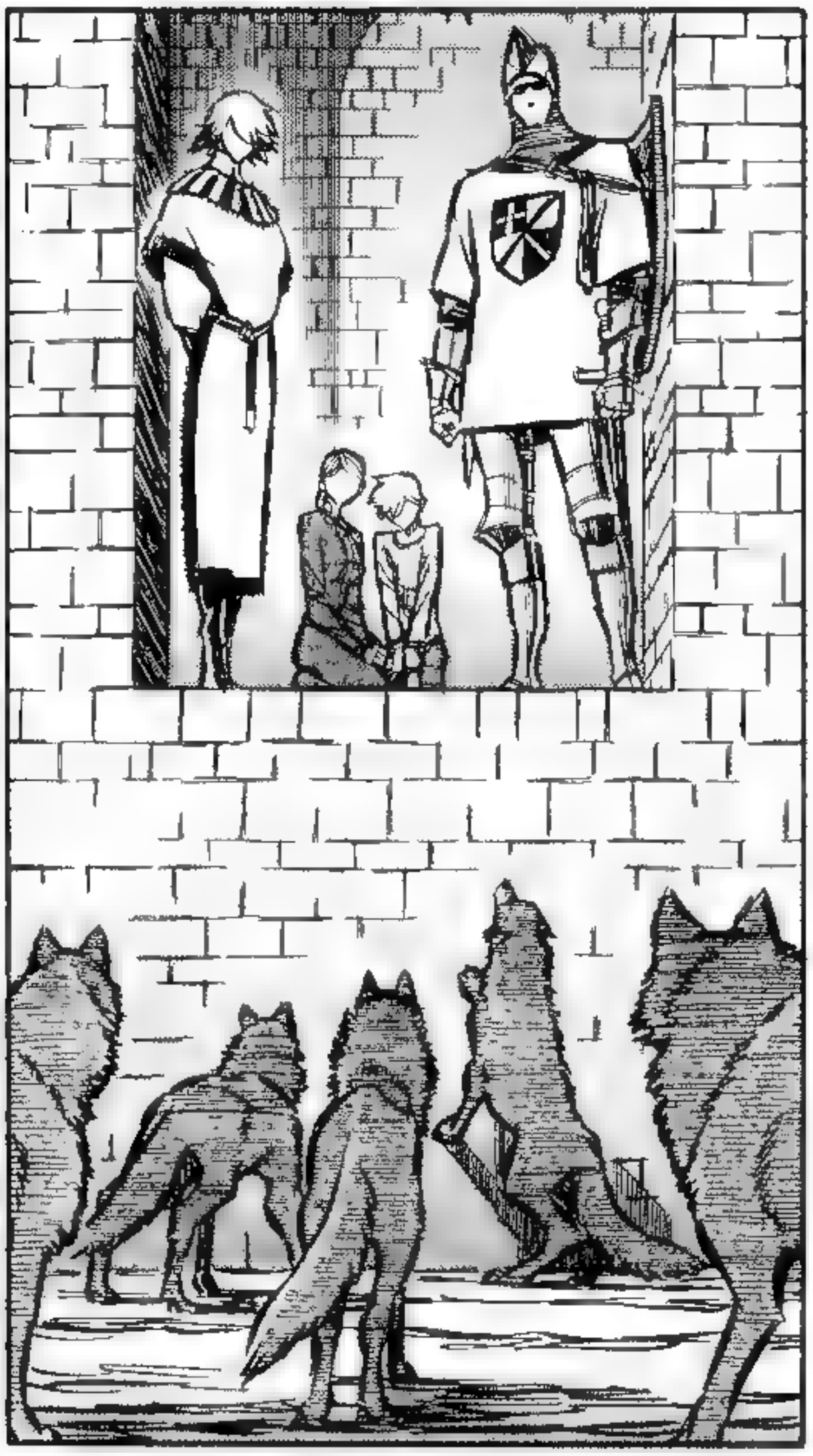
OF THE RELATIVES OF THE REBEL WILHELM TELL'S

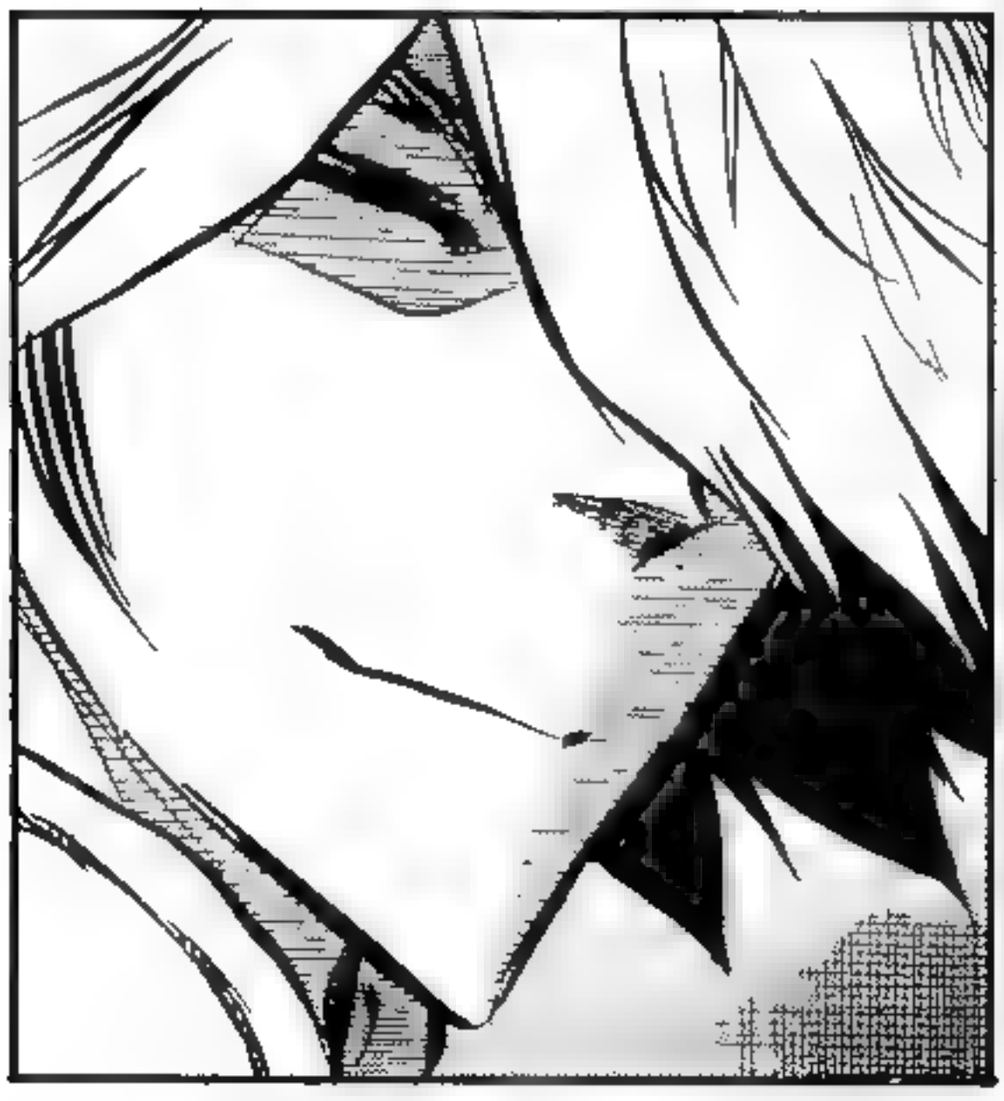
WE WILL NOT PERFORM THE EXECUTION

GU
RU
RU
RU
RU
RU









THE EXECUTIONERS

WILL BE HUNGRY WOLVES.

NOW THEN, EVERY-ONE.

WE HAVE VARIED THINGS UP A BIT FOR TODAY'S EXECUTION

WITH A CONNECTION TO THE POPULAR NICKNAME OF THIS BARRIER.

GYAN!

AND THEIR RESENTMENT HAS REACHED A PEAK.

THEY HAVE BEEN IMPRISONED AND WHIPPED.

SINCE WE CAPTURED THEM

THEY HAVE GONE TEN DAYS WITHOUT EATING OR DRINKING.

GAU!

AT THIS PITIABLE MOTHER AND SON

BEING TURNED INTO RED SCRAPS OF MEAT.

OTHER-WISE,

YOU WILL BE GETTING A NICE, LONG LOOK

TO ALL THOSE THAT MAY WANT TO SAVE THEM,

PLEASE COME FORWARD.

DEPENDING ON THE CIRCUM-STANCES

THE EXECUTION MAY BE HALTED.

ANY HOPE OF THE THREE CANTONS GAINING NDEPENDENCE WILL GO UP IN SMOKE.

IF WE ARE BEATEN HERE,

I'M BEGGING YOU, WALTER.

ENDURE.

IF YOU DID SOMETHING NOW, YOU'D BE DOING JUST WHAT THE ENEMY WISHES.

YOU MUST HOLD BACK.

WALTER,

YOU UNDERSTAND, DON'T YOU?

ARE FOOLISH ENOUGH TO FALL FOR SUCH A TRANSPARENT PLOY.

NEITHER MY HUSBAND NOR MY SON

NO ONE'S STEPPING FORWARD.

DON'T MAKE FOOLS OF US, LORD MAGISTRATE.

SO WOULD ONE OF YOU LIKE TO BE SPARED?

WOULD BE RATHER CRUEL AND UNUSUAL.

I HAVE ALWAYS FELT THAT WAY.

EVEN AS RELATIVES TO A HEINOUS CRIMINAL, TO SLAUGHTER PEOPLE WHO HAVE NOT BEEN DIRECTLY INVOLVED IN ANY CRIMES

I WOULD LIKE TO DISCUSS SOMETHING WITH THE TWO OF YOU.

BEFORE WE PERFORM THE EXECUTION

I THOUGHT YOU WOULD SAY THAT.

HOWEVER

PLEASE!

PLEASE SPARE MY SON!

MY SON!

SAVE MY MOTHER!

NO, MOTHER!

TO ENTRUST THE DECISION TO THE PRISONERS WOULD NOT LOOK GOOD.

LEAVE THIS DECISION UP TO GOD?

SO HOW ABOUT WE

BERT-HOLD

IF YOU WILL.

WH-

WHAT!?

WILL BE THE ONE THAT IS EXECUTED.

THE DIRECTION IN WH CH THE SHORT SWORD FALLS

NOW,

YOU'D BEST PRAY.

WAIT!

NO!

O

DEAR GOD!

IT'S BEEN DECIDED.

IT SEEMS

NO, I WONT ACCEPT THIS!

IF MY MOTHER DIES AND I'M LEFT ALIVE

HOW COULD I FACE MY FATHER OR MY OLDER BROTHER!?

THANK YOU FOR THIS BLESSING!

OH, THANK YOU, GOD!

TELL YOUR FATHER AND WALTER

AND DIED A NOBLE DEATH.

THAT YOUR MOTHER WAS A HERO

YOU STILL HAVE TO LIVE!

LIVE ENOUGH FOR YOUR MOTHER AS WELL!

UNDER-STAND, WILHELM!

AND BEGIN THE EXECUTION OF THE SON.

WE MUST HURRY

OKAY, I THINK THAT'S ENOUGH CHIT-CHAT.

HUH?

LOOK CLOSELY.

OH?

IT WOULD SEEM THAT

YOU ARE THE ONE THAT IS MISTAKEN, HEDWIG.

I'M THE ONE WHOM IT WAS DECIDED TO WOULD BE EXECUTED, ARENT I!?

WHA-

WHAT DO YOU MEAN!?

THE IMPORTANT PART IS ITS POINT.

A SHORT SWORD IS A STABBING TOOL.

NO ONE SAID ANYTHING ABOUT WHAT DIRECTION THE HILT POINTED.

IS POINTED TOWARDS YOUR SON.

THE END OF THE SHORT SWORD

WAS THAT A JOKE?

WERE YOU JUST...

TOYING WITH US?

ALL OF THAT JUST NOW...

DEAR ME!

CRYING, PLEADING, GETTING ANGRY, BITING, LUNGING,

THEY'RE ALL RATHER FUN REACTIONS,

MISS HEDWIG.

PLEASE FORGIVE ME.

WHEN I'M TALKED TO IN A DEFIANT MANNER

IT JUST MAKES ME WANT TO PULL TRICKS.

!

PERFORM

THE PUNISH-MENT.

NOW THEN,

UGU!

NOOOO!

WIL-
HELM!

OOH!

ONE FELL!

IT'S THE KID!

!

UGH.

GUU...

GUUU !

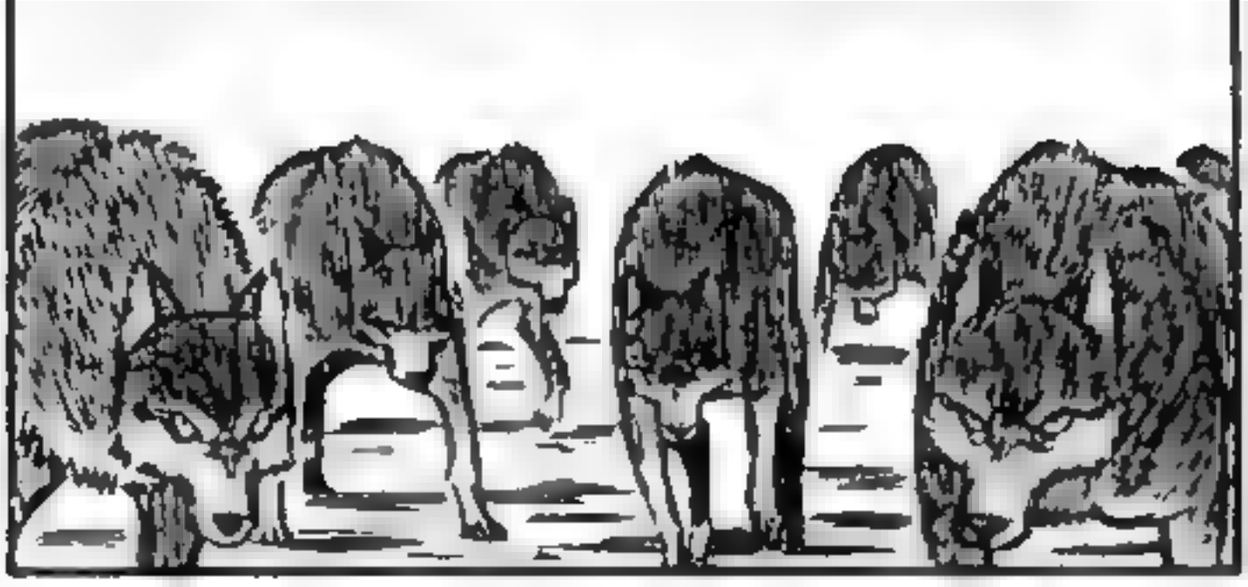
RURU RU!

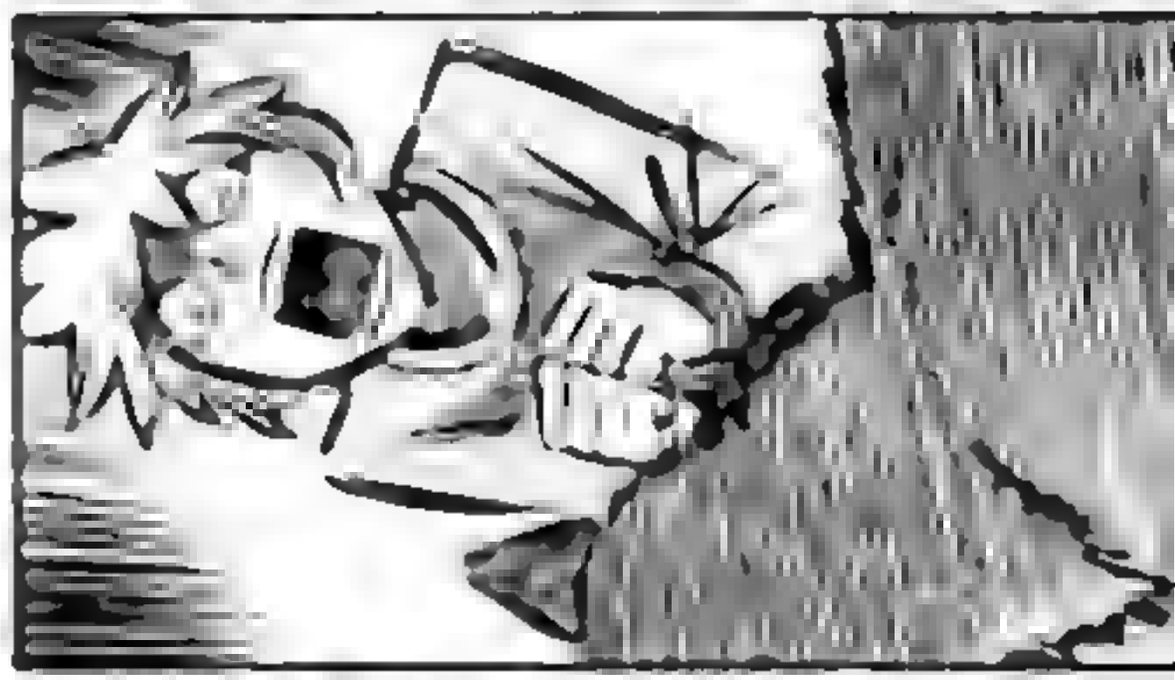
WAAAA!

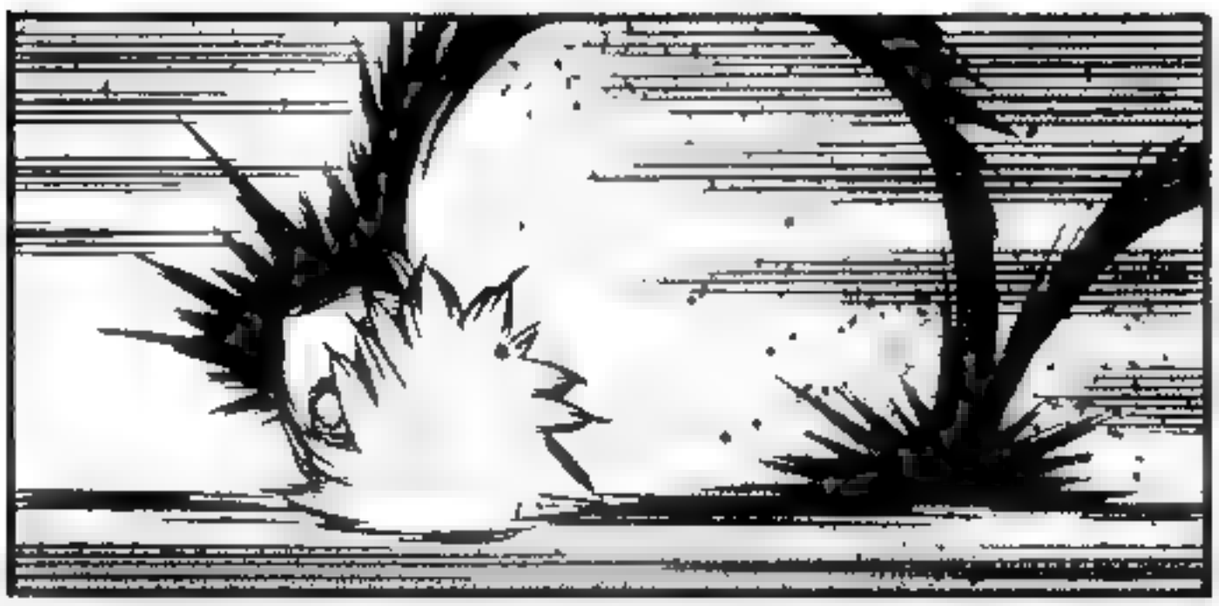
GUH!

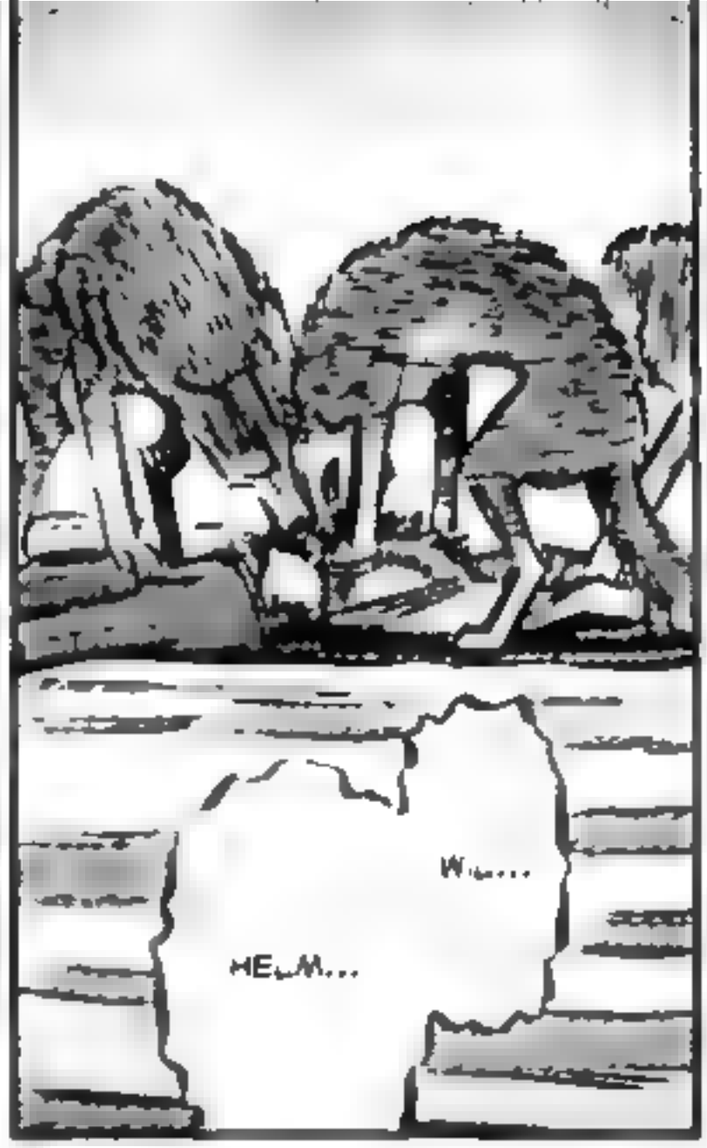
WIL-
HEEEELM!

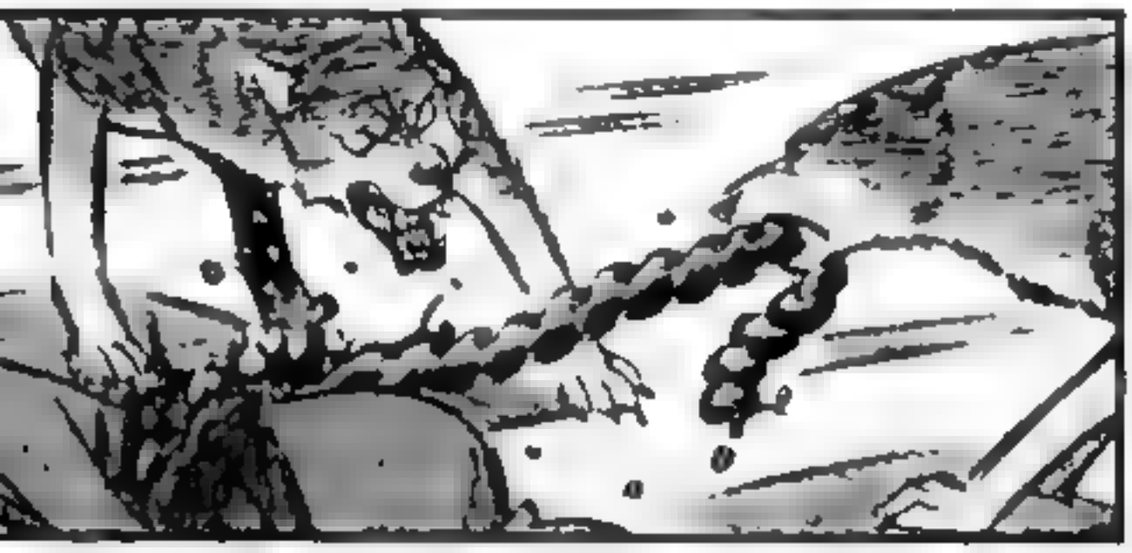
STOP!
LET ME GO OO OO!
MO-THER!
WALTER...
NOTH NG.
WHAT WAS THAT.?
I DON'T THINK HE WAS FEEL NG WELL.
PAY IT NO M.ND.








W...
HE..M...

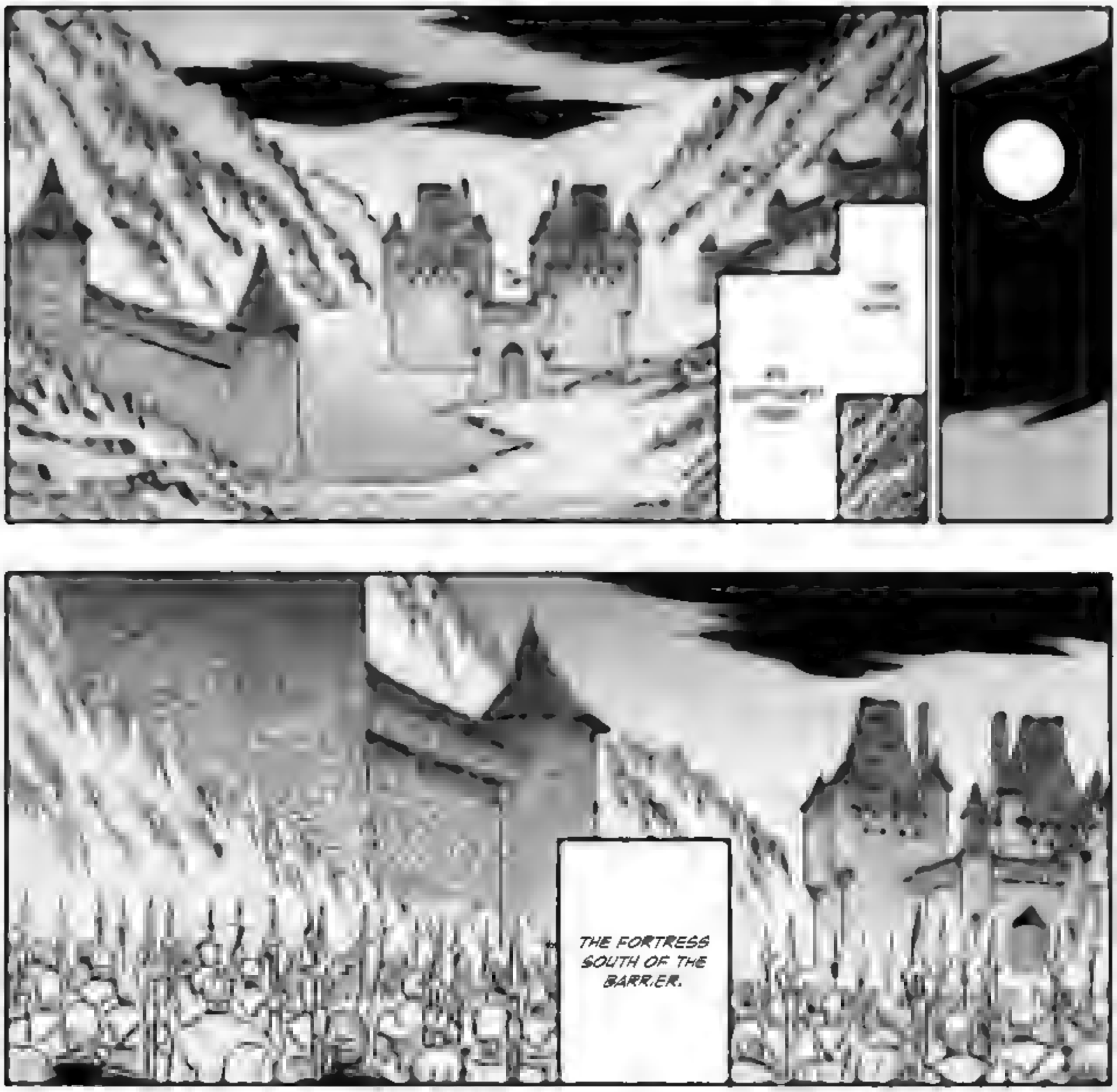


Chapter 10 End

Translation: kewl0210
Editing: Two Anons

Chapter 11

Wilde and the Wirtenjunges


THE FORTRESS SOUTH OF THE BARRIER.

THE WOMEN HAS FINALLY COME

AS WE LIE HERE IN WAIT, MY INNARDS FEEL AS THOUGH THEY ARE SEETHING

GENTLEMAN OF THE ETERNAL ALLIANCE OUTSIDE THE TERRITORY,

AND LET THEM FLY.

THE BLOOD AND TEARS OF OUR COMRADES HAS BEEN AVENGED

PLACE YOUR YEARS OF RESENTMENT

INTO YOUR ARCHERY AND ARROWS

THE SIEGE OF "THE WOLF'S MAW" BEGINS NOW!

FIRRE!

E-ENEMY ATTACK!
ENEMY ATTAAA-AAAACK!
AN ENEMY !?
WH-
WHAT'S THIS FIRE!?

NEXT ROUND,

FIRRRRE!

IT'S A FIRE ATTACK!

PUT IT OUT!

QUICKLY, PUT THE FIRE OUT!

WHAT THE HELL IS GOING ON!?

GOD-DAMMIT!

WHAT IS THIS!?

IT WON'T GO OUT EVEN IF WE POUR [redacted] ON IT!

THOSE ARE THE FLAMES OF OUR MALICE.

GET A THOROUGH TASTE OF IT.

IT CREATES A MAGIC FIRE THAT ONLY SPREADS WHEN YOU DOUSE IT WITH WATER.

IT'S AN INCENDIARY AGENT

THEY SAY IS MADE OF SULFUR, NAPTHA, AND A BUNCH OF OTHER SECRET INGREDIENTS.

THAT'S THE GREEK FIRE WE SPENT QUITE A LARGE SUM OF MONEY ON.

YEAH, THAT'S RIGHT.

UGU...

WAAA-AAA!

MAN, YOU IDIOTS!

KEEP IN ORDER!

EVACUATE!

RETREAT TO THE MAIN CASTLE!

KILL THEM!

SHOOT EVERY ONE YOU CAN!

THE LAKE!

THERE ARE GUYS TRYING TO ESCAPE BY SWIMMING!

UWAAA!

AH!!!

OPEN IT!

OPEN THE GATE!

OPEN THE GATE!

HM

WHAT ?

AND HAPSBURG SOLDIERS

MUST BE WILLING

TO DIE DEFENDING A GATE.

WE SHALL NOT

IF THEY'RE ALLY SOLDIERS, THEN...

B-BUT

YOU COULD BE REBELS IN DISGUISE

LORD MAGISTRAAATE!

PLEASE!

SAVE US, LORD MAGISTRATE!

I DON'T BELIEVE THIS...

YOU'RE JUST GOING TO LET US DIE!?

I SEE

SO IT WAS THIS SORT OF THING?

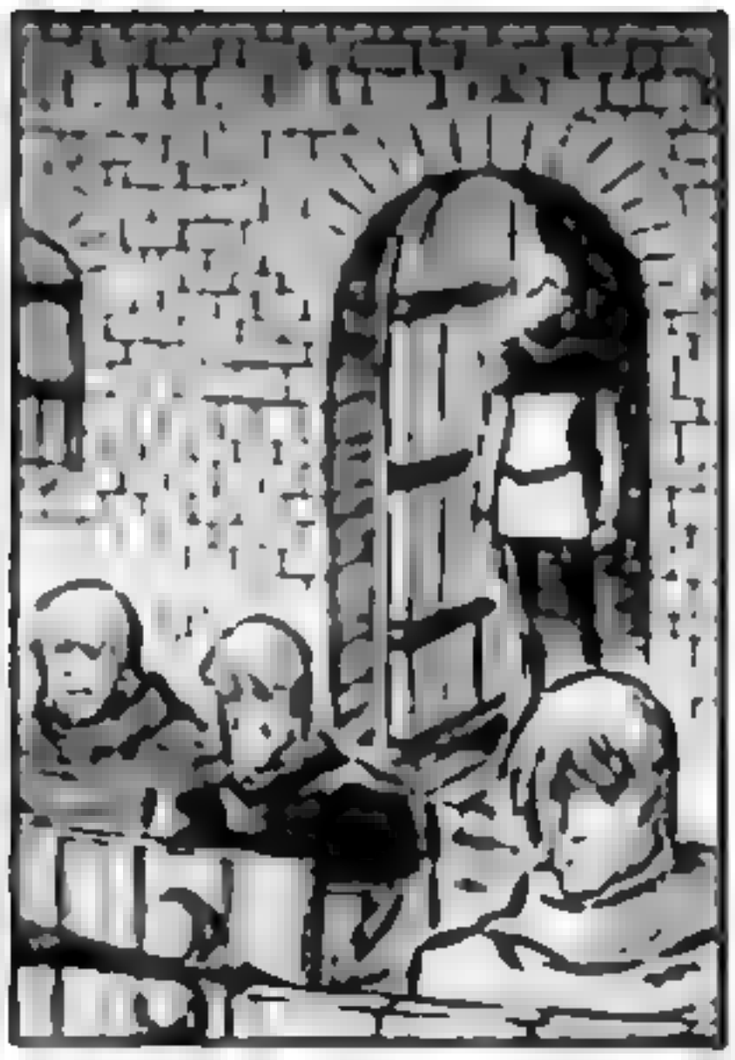
GIVING UP NOW WILL NOT BE ALLOWED.

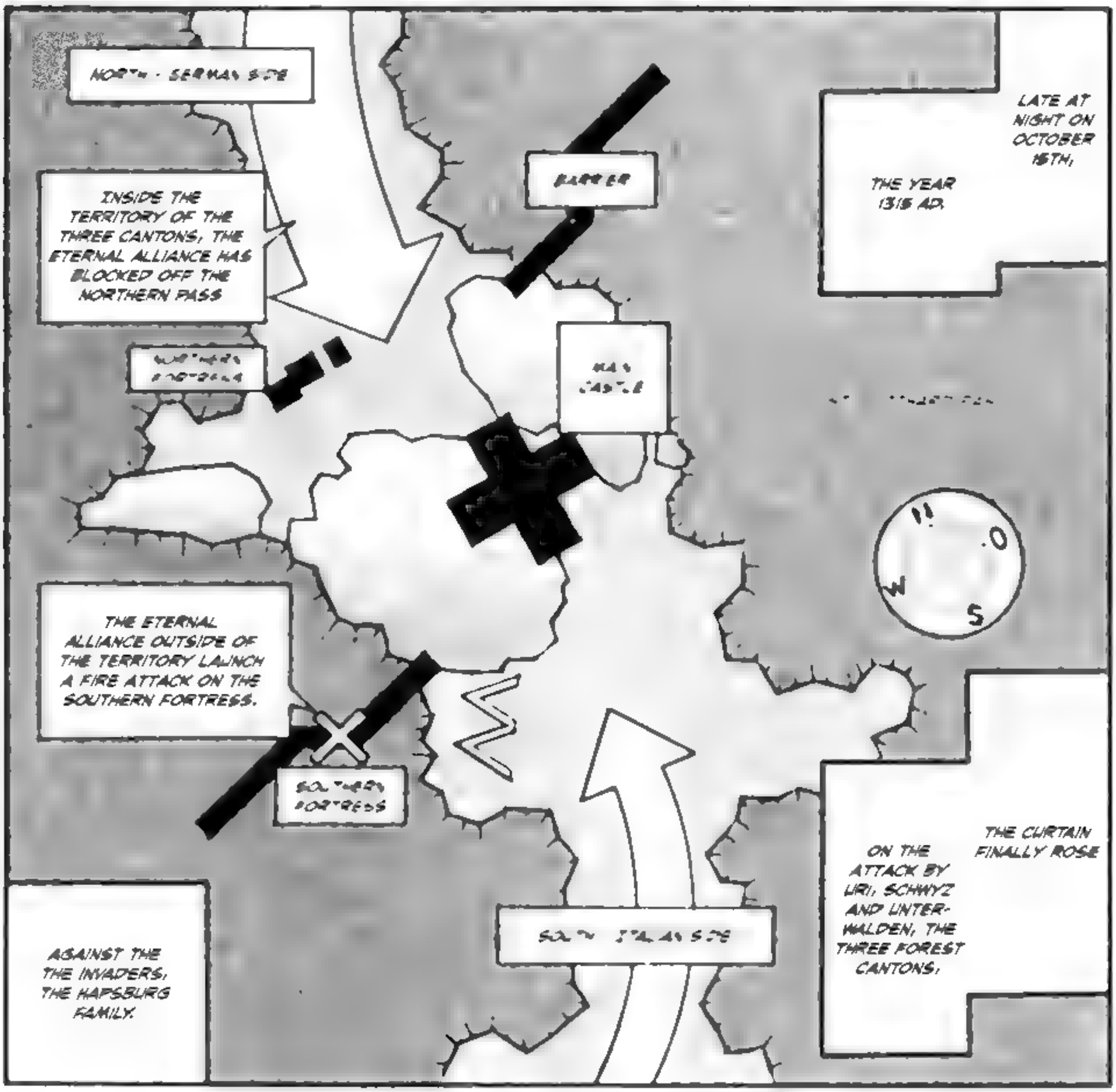
WE EITHER LOSE AND DIE

OR WE WIN AND GAIN INDEPENDENCE.

WE'VE BEEN ONE-SIDEDLY OPPRESSED UP UNTIL NOW.

BUT NOW FOR THE FIRST TIME, WE'VE ATTACKED.




NORTH - GERMAN SIDE
INSIDE THE TERRITORY OF THE THREE CANTONS, THE ETERNAL ALLIANCE HAS BLOCKED OFF THE NORTHERN PASS
BAPPER
NORTHERN FORTRESS
HAS CASTLE
LATE AT NIGHT ON OCTOBER 15TH,
THE YEAR 1315 AD.
THE ETERNAL ALLIANCE OUTSIDE OF THE TERRITORY LAUNCH A FIRE ATTACK ON THE SOUTHERN FORTRESS.
SOUTHERN FORTRESS
SOUTH ITALIAN SIDE
AGAINST THE THE INVADERS, THE HAPSBURG FAMILY.
ON THE ATTACK BY URI, SCHWYZ AND UNTER-WALDEN, THE THREE FOREST CANTONS,
THE CURTAIN FINALLY ROSE

EVEN THE MISTRESS...

Gasthof

MOTHER,

WILHELM...

HE KILLED THEM ALL.

FATHER...

ALBERT, BARBARA...

IN ORDER TO DEFEAT HIM.

JUST LIKE ALL OF YOU...

I, TOO,

WILL OFFER UP MY LIFE

YOU HAVE A FACE

LIKE EVERYTHING'S ALREADY OVER.

WHAT'RE YOU DOING ALONE HERE IN THE DARK,

WALTER?

MAKING A FACE LIKE THAT BEFORE THE BIG BATTLE

YOU'LL INVITE BAD LUCK AND END UP DEAD, YOU KNOW.

Bastk

TALKING LIKE THAT.

SHE DIDN'T PERCHANCE TEACH YOU

HOW ADULTS PLAY AROUND, OR ANYTHING LIKE THAT, DID SHE?

SPEAKING OF WHICH, THE MISTRESS OF THIS INN

WAS A VERY PRETTY WOMAN, WASN'T SHE?

I SAID STOP IT!

THAT'S RUDE! YOU'RE TALKING ABOUT SOMEONE WHO'S DEAD!

I GUESS I'LL HAVE TO

CHEER YOU UP IN HER PLACE,

YAY!♡

I GOTCHA!
I GOTCHA!

.....

WHA...

HEY, DON'T IGNORE ME!

C'MOOOOON'

!

WHAT'S WITH YOU!?

CUT IT OU...

EIH!

FOR-
GIVE
ME!
OH
NOOO!
QUIT
MESSING
AROUND!
AAAH!
I WANTED
YOU TO PAY
ATTENTION TO
ME. BUT...

BECAUSE
YOU'RE A
WOMAN,
BUT...
I WAS
GOING TO
PUT UP
WITH IT

...JEOPARDIZE THE ENTIRE STRATEGY.

IF YOU GET CAUGHT UP IN EMOTION AND START MAKING POOR JUDGEMENTS

WHEN YOU GET WORKED UP WITH ANGER, YOU LOSE SIGHT OF THE AREA AROUND YOU.

IT'S AT TIMES LIKE THAT WHEN YOU REALLY NEED TO KEEP A COOL HEAD.

SO PLEASE, DON'T LOSE YOUR LIFE FOR NOTHING, OKAY?

I'M COUNTING ON YOU GENERAL.

AND WE'RE ALL GOING TO BE PUTTING OUR LIVES ON THE LINE

TO SEE THAT THAT STRATEGY IS A SUCCESS, RIGHT?

GOD

NORTHERN SIDE OF THE BARRIER

NORTHERN FORTRESS

SHOW THOSE NAPSBURG DOGS

THE SPIRIT OF THE PEOPLE OF THE MOUNTAINS!

THE HEAVENS HELP THOSE WHOM HELP THEMSELVES.

THE NORTHERN FORTRESS W LL FALL TO THE HANDS OF US, THE ETERNAL ALLIANCE WITHIN THE TERRITORY!

WH LE WE MAY HAVE NO WEAPONS,

DO YOU HAVE NO PROBLEM WITH LEAVING ALL OF THE FIGHT NG TO OUR ALLIES OUTSIDE THE TERRITORY?

OOO

OO

BEGIN

THROW-
ING
STONES!

T-THIS
CAN'T
BE!

FROM
THIS SIDE,
TOO!?

WHAT!?

!!

GAH!

ENEMY ATTAAACK !

!!

RETURN FIRE

WITH CROSS-BOWS!

THE NATIVES ARE REBELLING!

ALL MEN, BATTLE POSITIONS!

A COUNTER-ATTACK IS COMING!

RAISE YOUR SHIELDS!

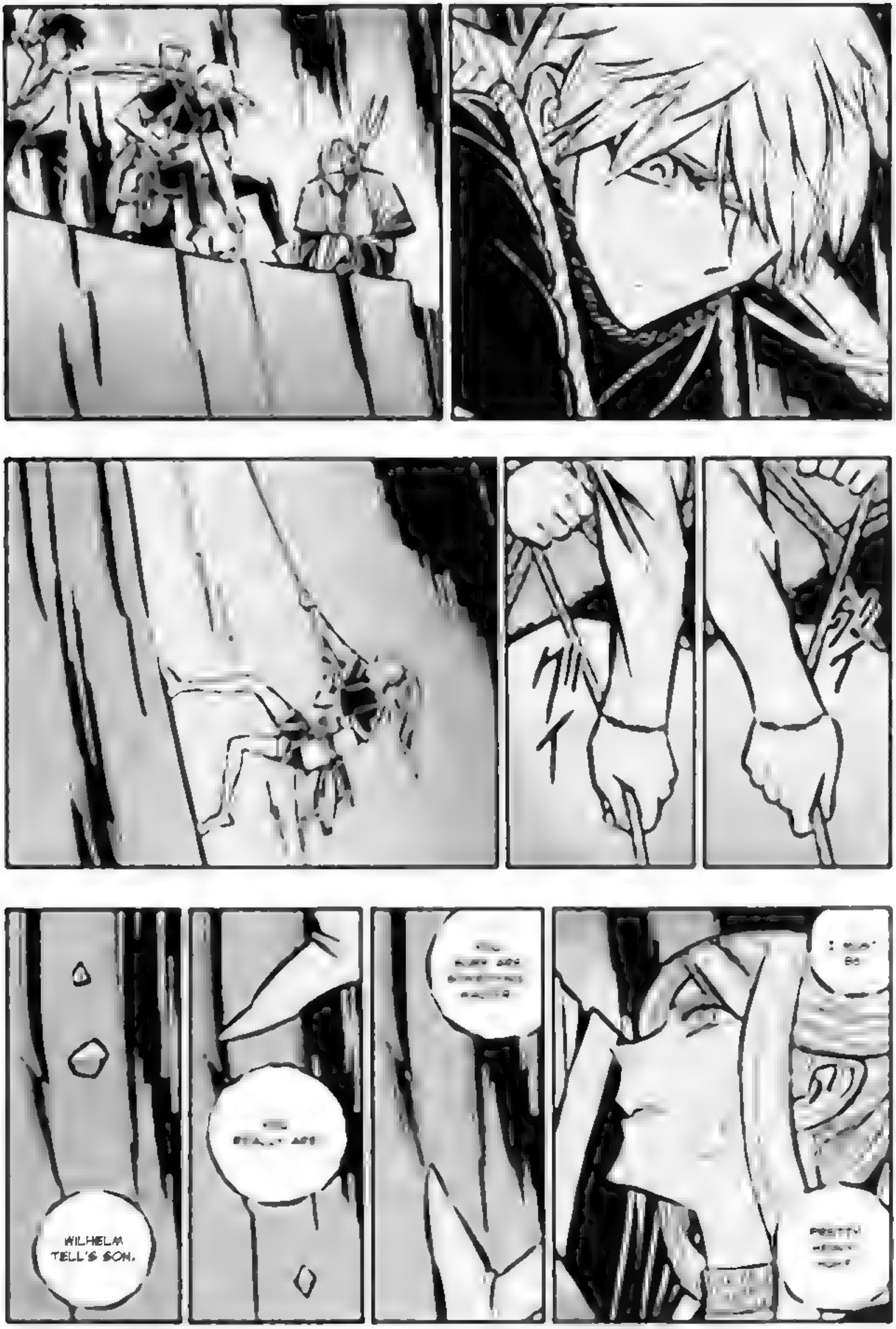
WE'RE COUNTING ON YOU, WALTER!

NO MATTER HOW MANY FALL, WE WILL NOT MOVE FROM THIS SPOT!

NOT UNTIL OUR TRUMP CARD SUCCEEDS!

DO NOT FALTER!

HOLD YOUR GROUND!


WILHELM
TELL'S SON.

EVERYONE'S REALLY GIVING IT THEIR ALL.
GET STARTED,

ALL DONE, YOUNG MISS.

TH-

.....

THANKS.

SO THEN,

THE PLAN WORKED.

GOOD GOING, GENERAL.

NO ONE'S HERE.

I GUESS THE SOLDIERS ARE OCCUPIED WITH EVERYTHING GOING ON DOWN BELOW.

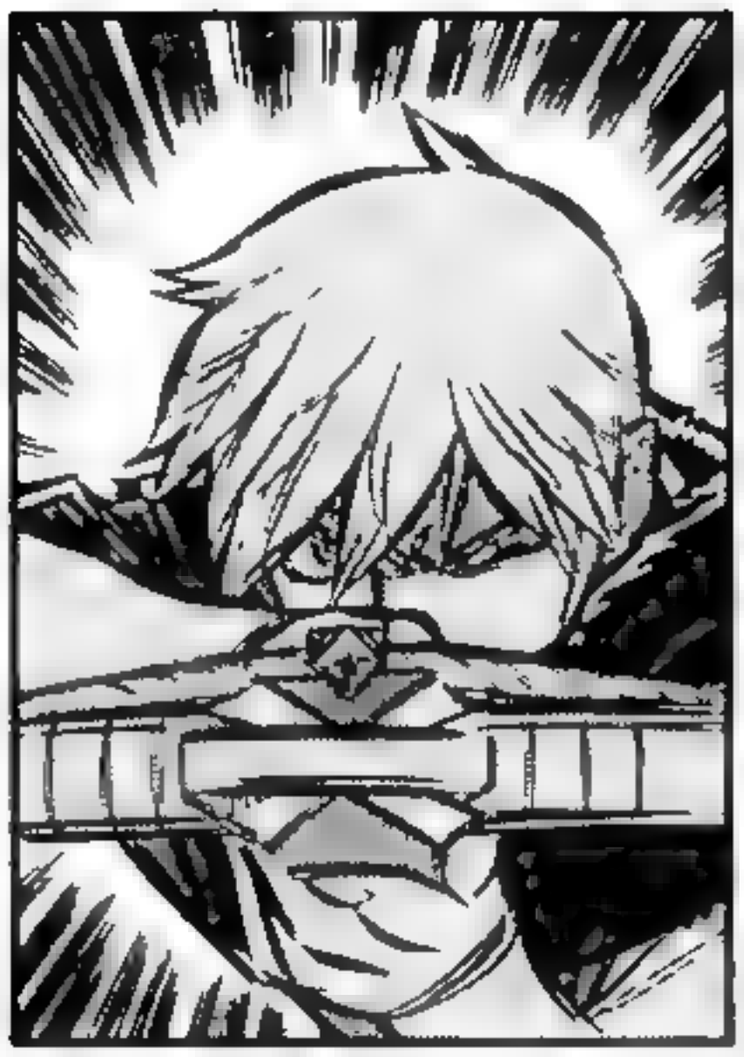
THEY MUST ALL BE THERE.

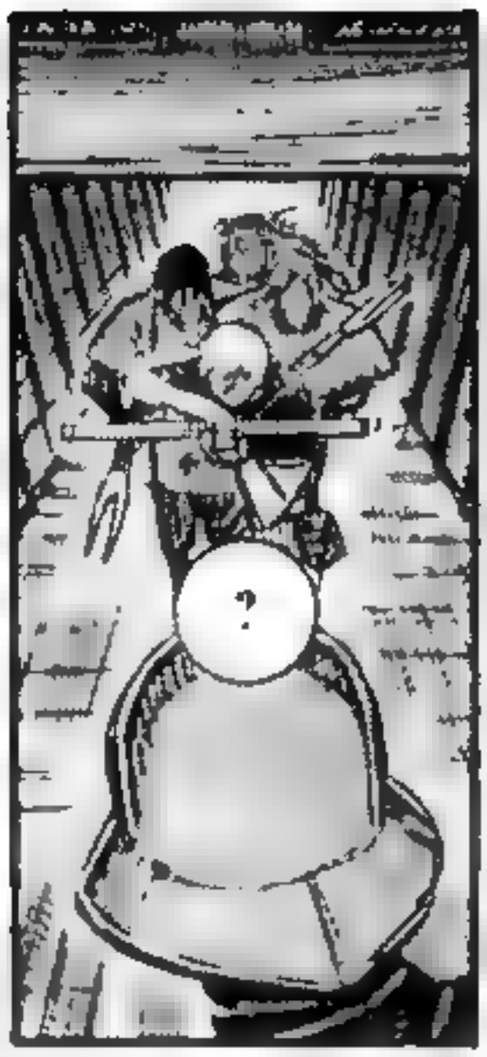
OKAY, YOU GUYS.

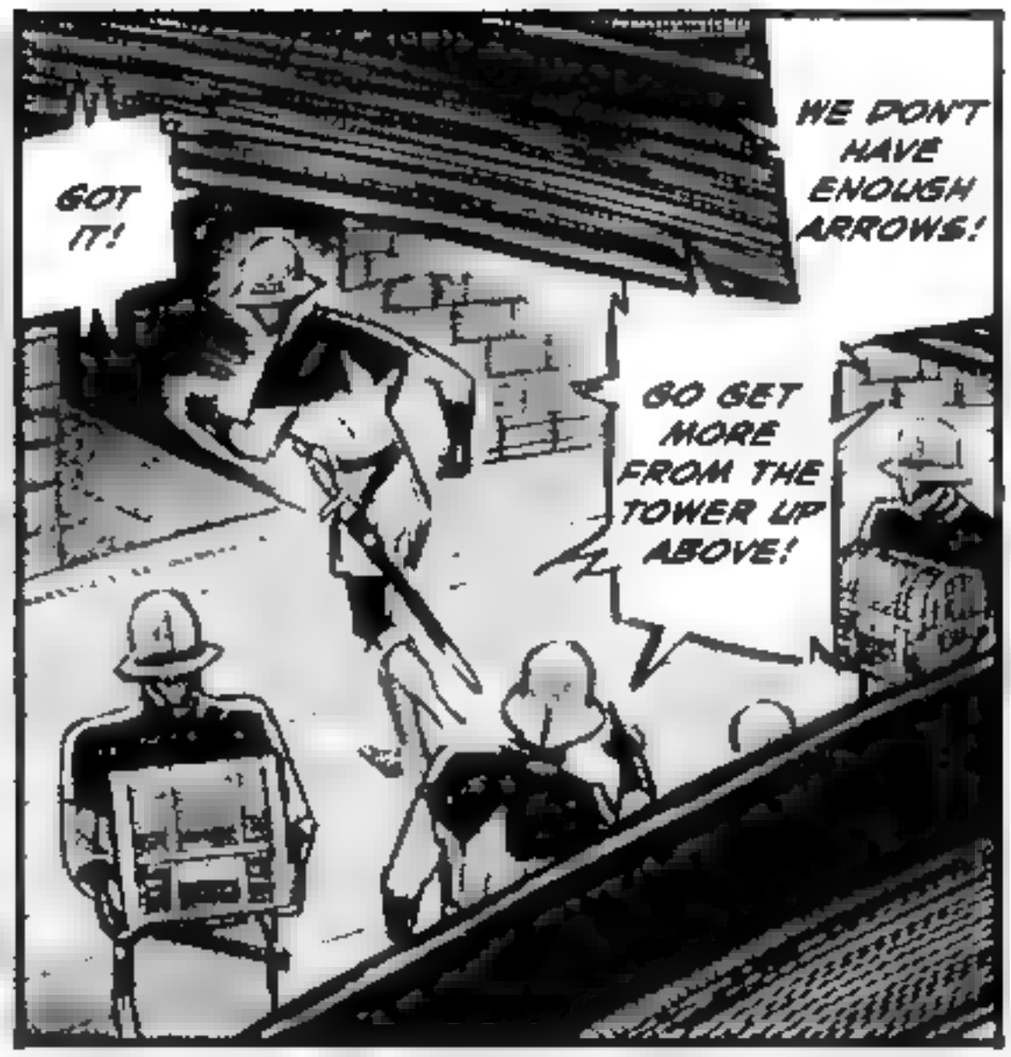
WE'LL GO STAB THE HELL OUTTA THE ENEMY FROM BEHIND.

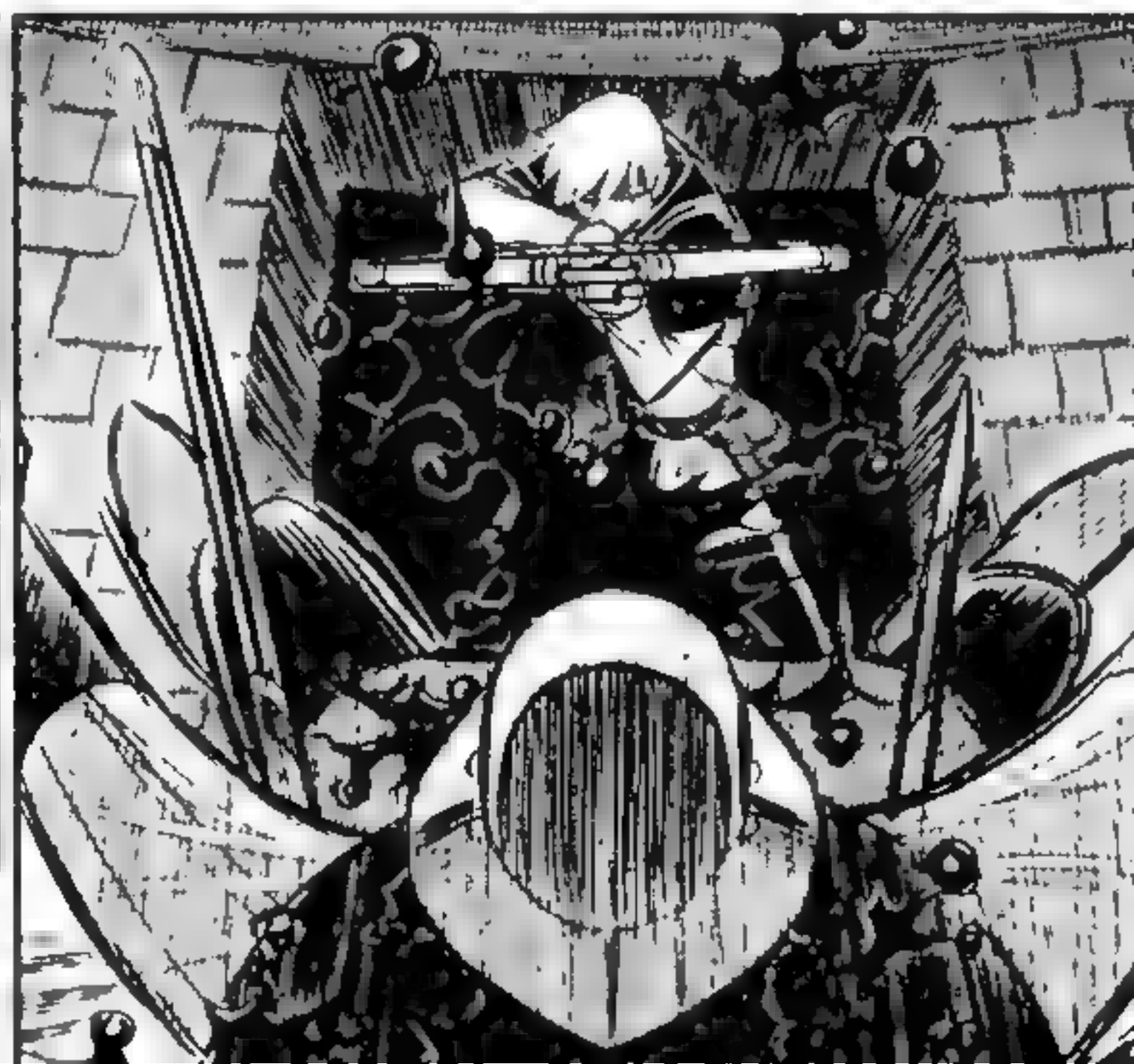
IT'S THE REAL DEAL NOW.

IF YOU'RE WITH US, YOUNG MISS,



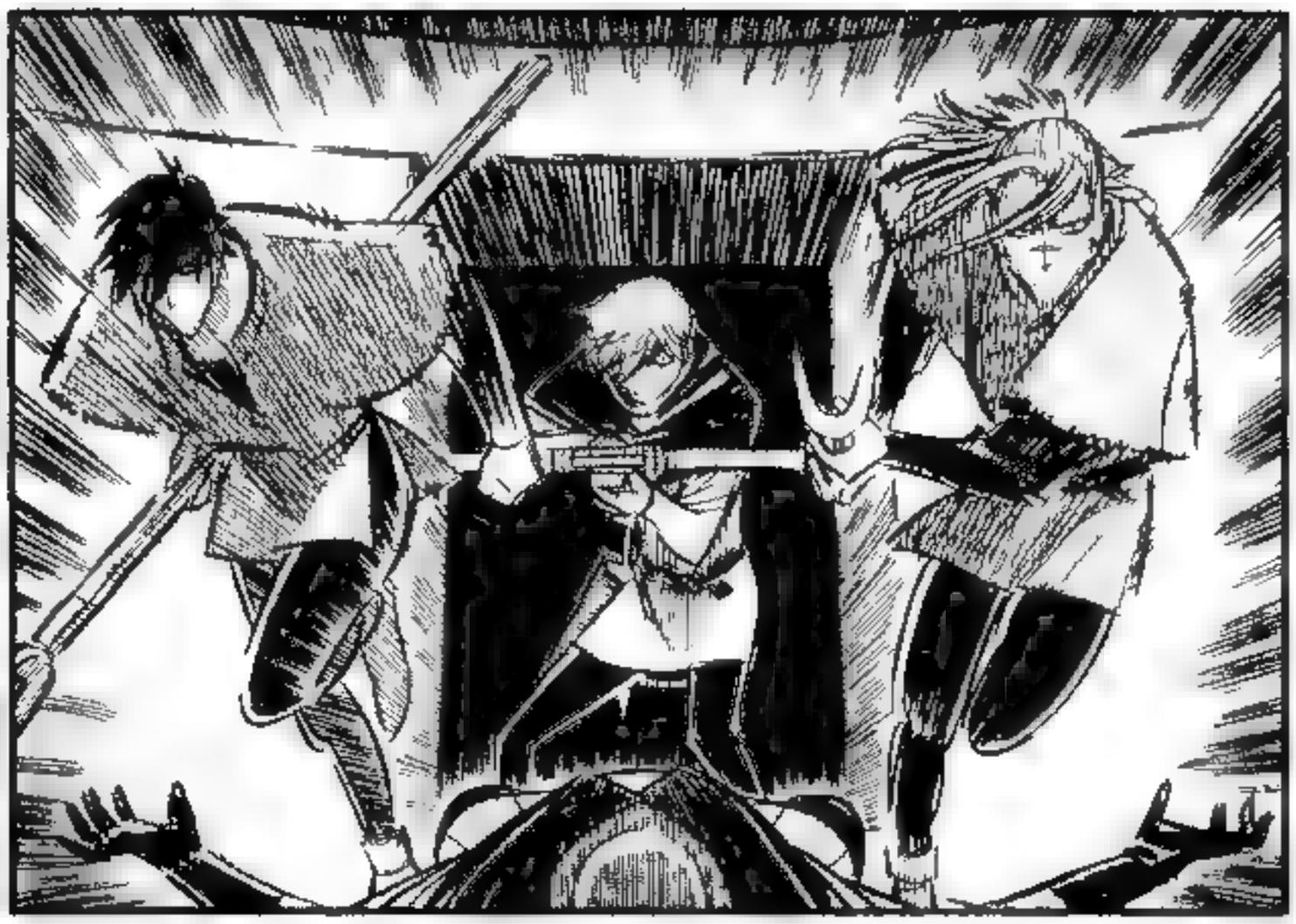

?


GOT IT!
WE DON'T HAVE ENOUGH ARROWS!
GO GET MORE FROM THE TOWER UP ABOVE!

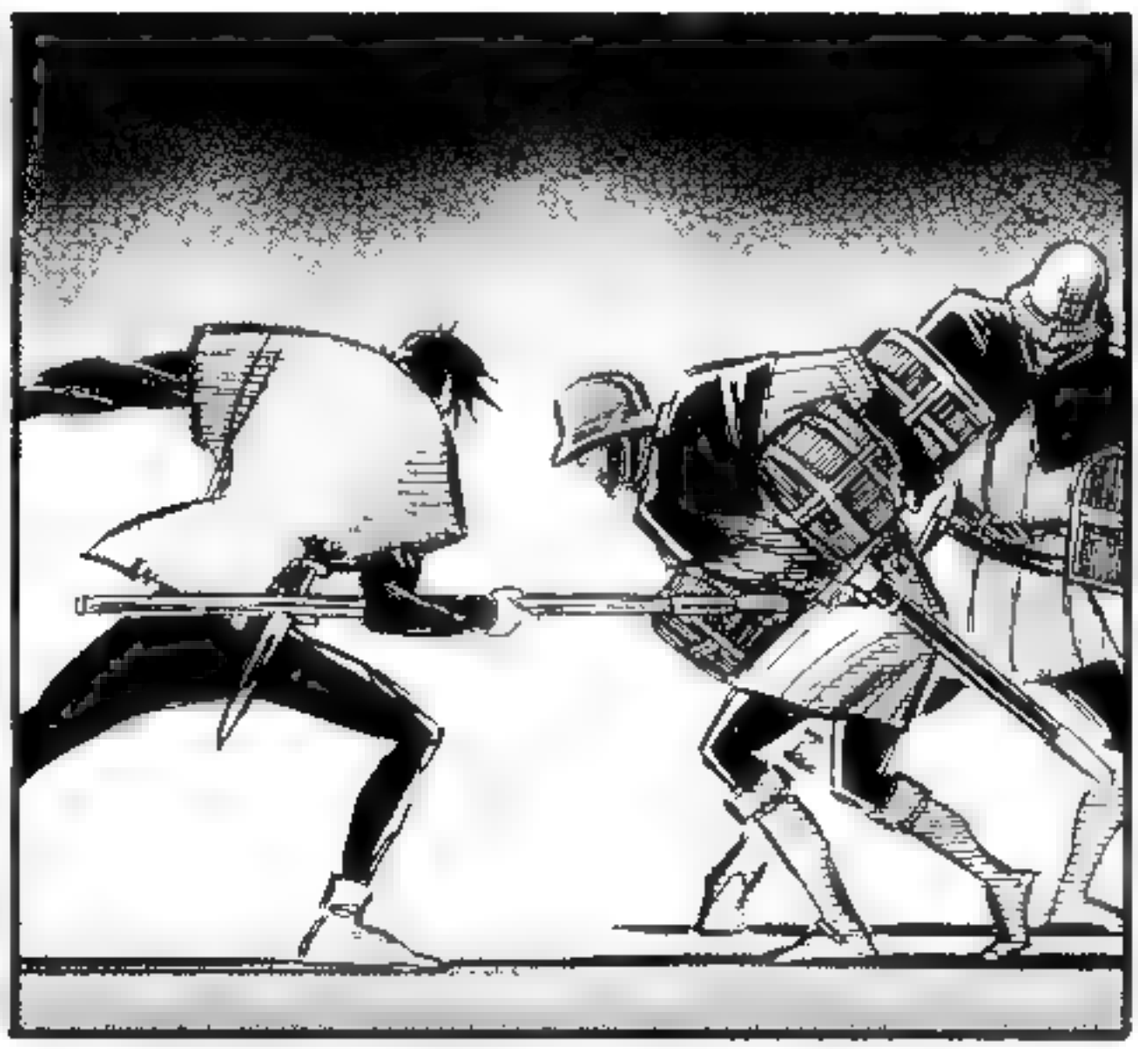


WH-
WH-
WHO ARE YOU GUYS!?

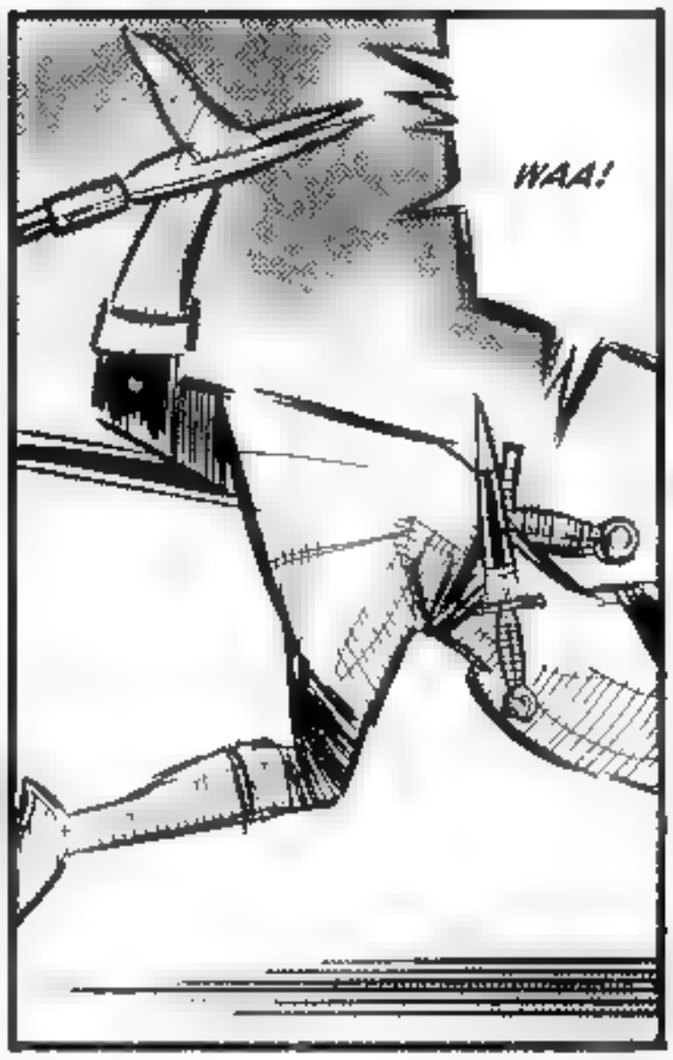
E-
ENE-
MIES!?

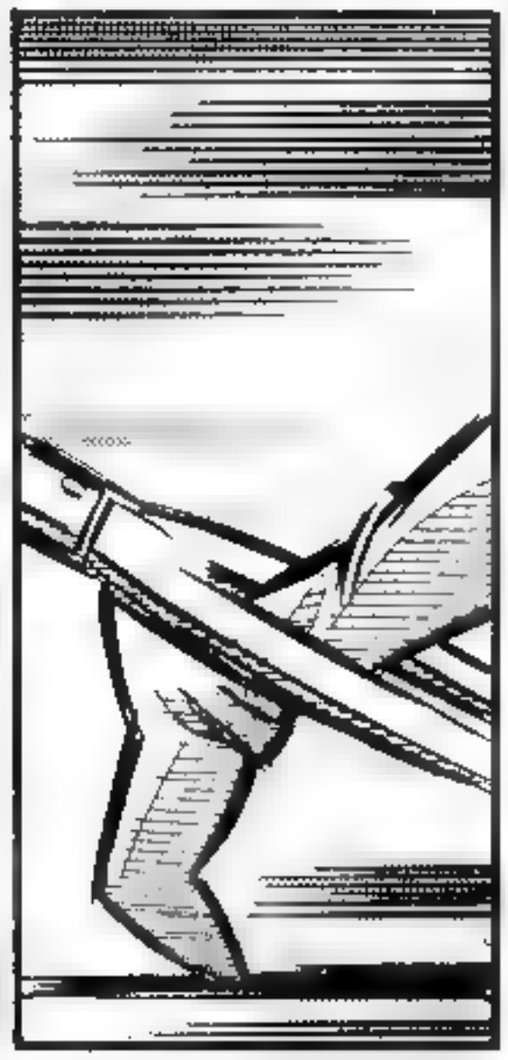


HIH!
HIEH!



KAWAAAA


WAA!



DAMMIT!

AGUAH!

TOO SLOW!

HIEEEEE!

WE'LL LEAVE THIS SPOT TO THOSE TWO!

LET'S GO GAIN CONTROL OF THE FLOOR BELOW THIS ONE!

COOL GAME!

NOW YOU'RE A FULL-FLEDGED WARRIOR, TOO!

I KILLED ANOTHER PERSON

THAT WAS THE FIRST TIME

!

4...

A WOMAN !?

KUH.

SHE'S SUSPI-CIOUS!

YOU...

YOU BII-ITCH!

GUOOO

NUWAAA!

ZUA!

THE RIPPER OF SCHWYZ."

YA KNOW.
I KINDA LIKE THAT NAME.

WHEN THE AUSTRIAN SOLDIERS HEAR HER NAME, THEY'LL PISS THEMSELVES.

THE RAID CAPTAIN OF SCHWYZ.

"HILDE THE RIPPER OF SCHWYZ" !?

THAT WOMAN!?

YES.

HE GOT INTO A DISPUTE OVER SOME RIGHTS TO A GRAZING LAND WITH A MONASTERY

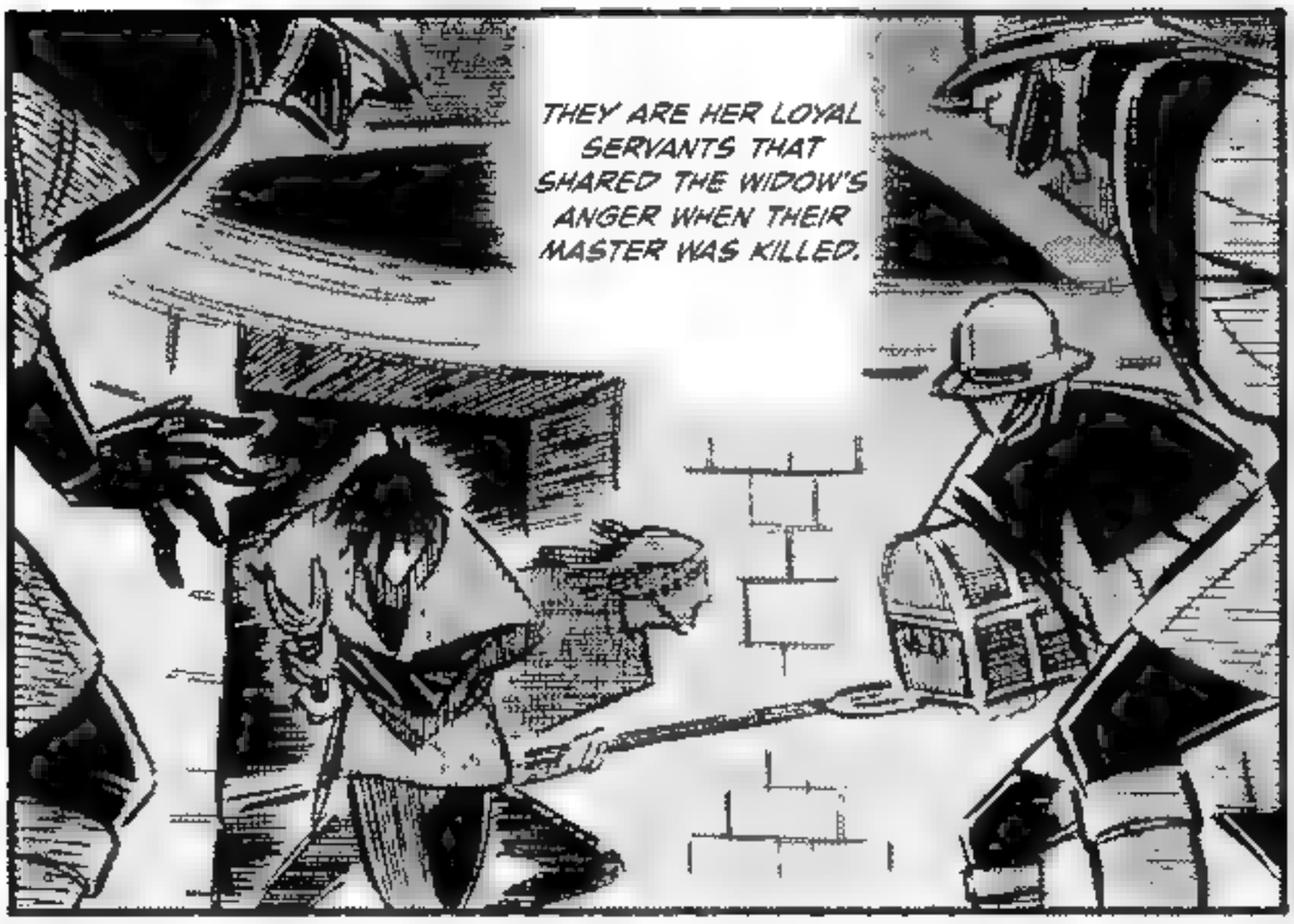
AND HE DIED IN A FIGHT WITH THE HAPSBURGS WHICH WERE THE BACKERS OF THAT MONASTERY.

HILDE WAS ORIGINALLY THE WIFE OF A CATTLEMAN.

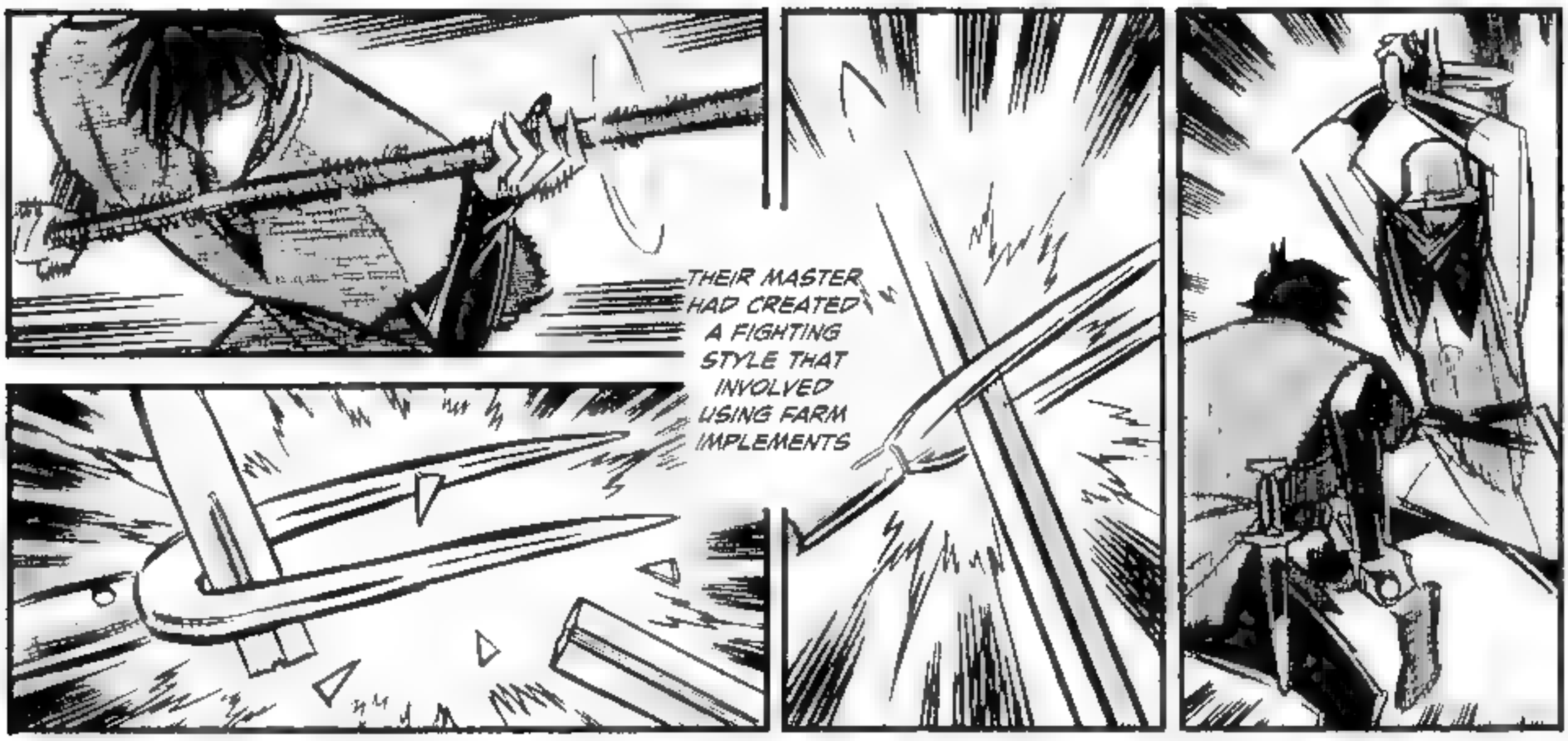
HER HUSBAND WAS A VIRTUOUS MAN WHOSE WORK HAD A MAJOR INFLUENCE ON THE AREA'S GUILD.

AND THAT WIFE THAT WAS FAMOUS FOR HOW CUTE SHE WAS

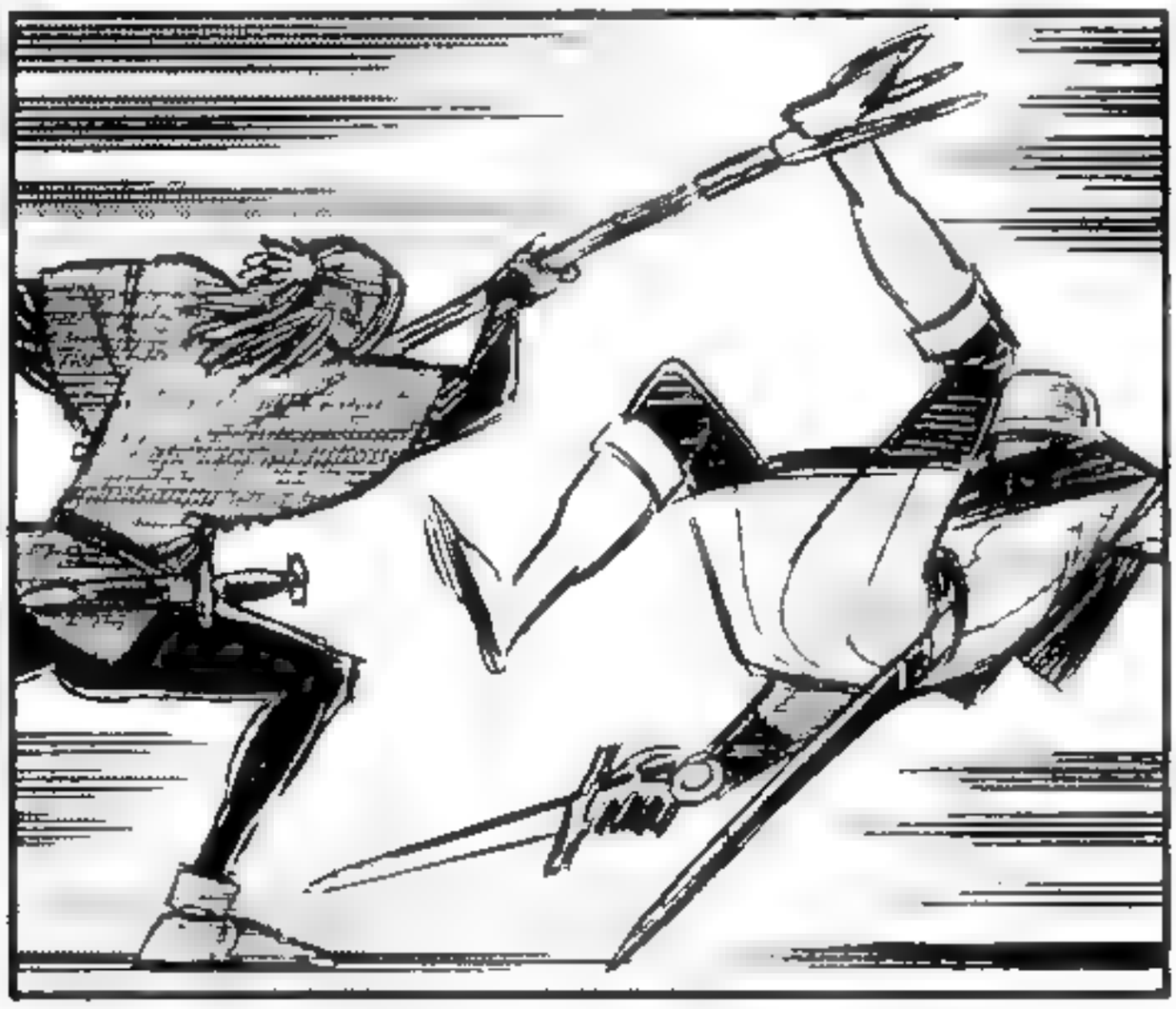
TURNED INTO A VENGEFUL DEMON.


THEY ARE HER LOYAL SERVANTS THAT SHARED THE WIDOW'S ANGER WHEN THEIR MASTER WAS KILLED.

THOSE TWO SERVANTS ARE SHEPARDS THAT FOUGHT WITH HILDE AND SURVIVED.


THEIR MASTER HAD CREATED A FIGHTING STYLE THAT INVOLVED USING FARM IMPLEMENTS

AND THOSE SHEPARDS HAVE INHERITED THOSE TECHNIQUES.



HILDE AND THE SHEPARDS REPELLED THEM.

WHEN HER COMRADES IN SCHWYZ WERE ATTACKED BY ENEMIES

AS DID HILDE.

HILDE SWUNG SCYTHES AND CUT THE ENEMY APART

AND SAID SHE ENJOYED TASTING THEIR BLOOD.

SHE IS AN IDEAL ASSASSIN FOR A SUICIDE UNIT.

THAT IS WHY SHE GAINED THAT NICKNAME.

HEY NOW
I'M SURPRISED NOW CROWDED IS

LISTEN UP!

WE WILL SPARE ALL THOSE THAT RUN!

WE HAVE TAKEN POSSESSION OF THIS FORTRESS!

STANDS BEFORE YOU!

HILDE THE RIPPER OF SCHWYZ

IF YOU DON'T WANT TO DIE, THEN GET OUT OF MY SIGHT, QUICK!

WE WILL KILL ALL THOSE THAT RESIST!

THE RIPPER OF SCHWYZ

HILDE...?

HEY!

OKAY,
GO!
KOOOOH

TH-

THIS ISNT WHAT YOU PROMISED!

GU-WAAA!

UWAAAA!

GUBUAA!

LET'S GET OUT OF HERE!

THIS PLACE IS DONE FOR!

HOLD ON!

H-

HEY!

THAT ARMY OF PEASANTS!

GET BACK TO YOUR STATIONS!

WHAT ARE YOU DOING!?

THEY EVEN GOT INSIDE OF THE FORTRESS!

DONT PUSH, YOU IDIOT!

UWAAA!

IF WE CAN CAPTURE ONE MORE TOWER

IT'S OVER!

UGIIYAAA!

!!

FIRRRRRE!

HUH

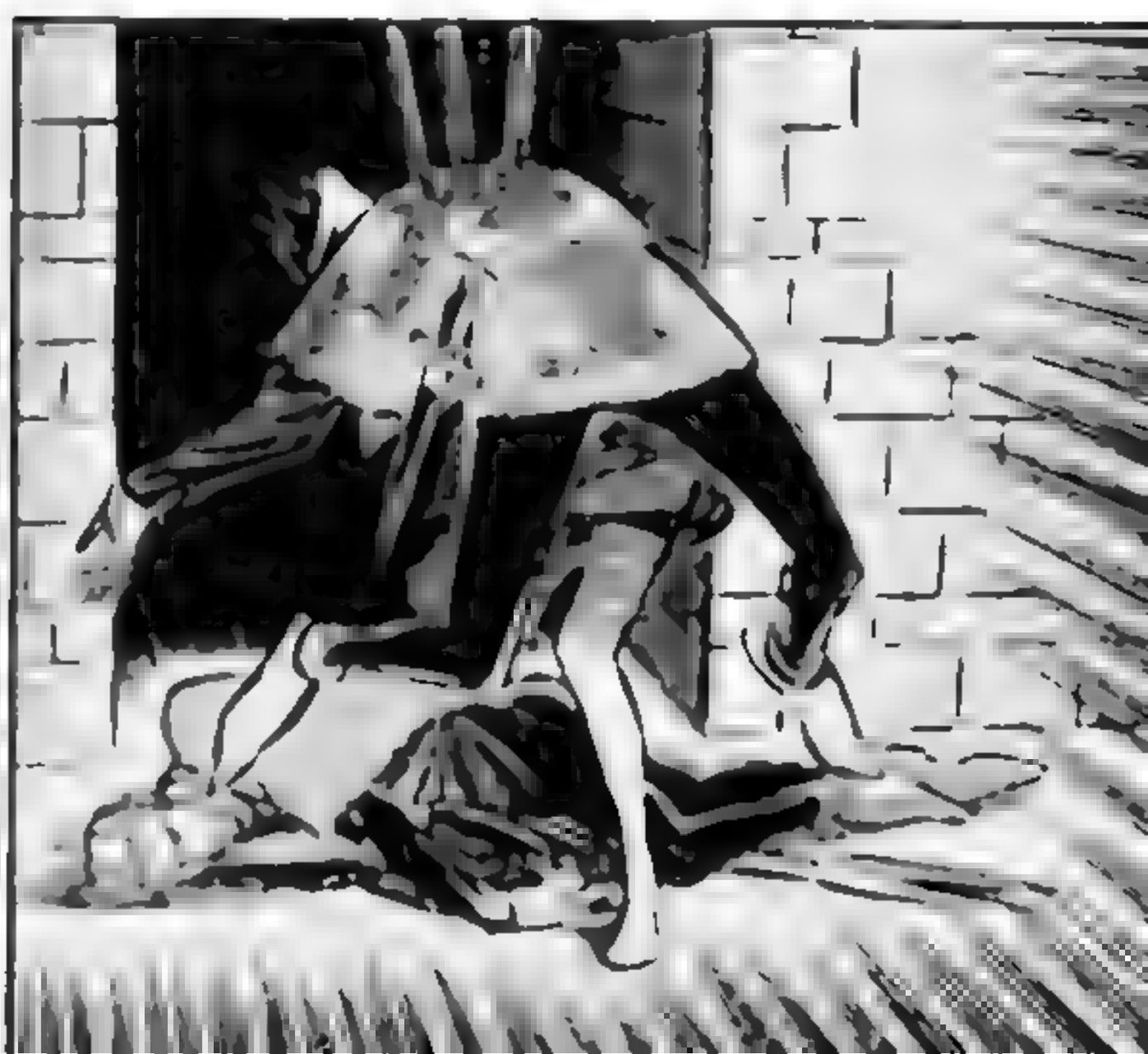
M.SB...

YOUNG...

ISN'T HE FALLING!?
!!

YWAAA

SORRY,
FORGIVE ME!



FIII

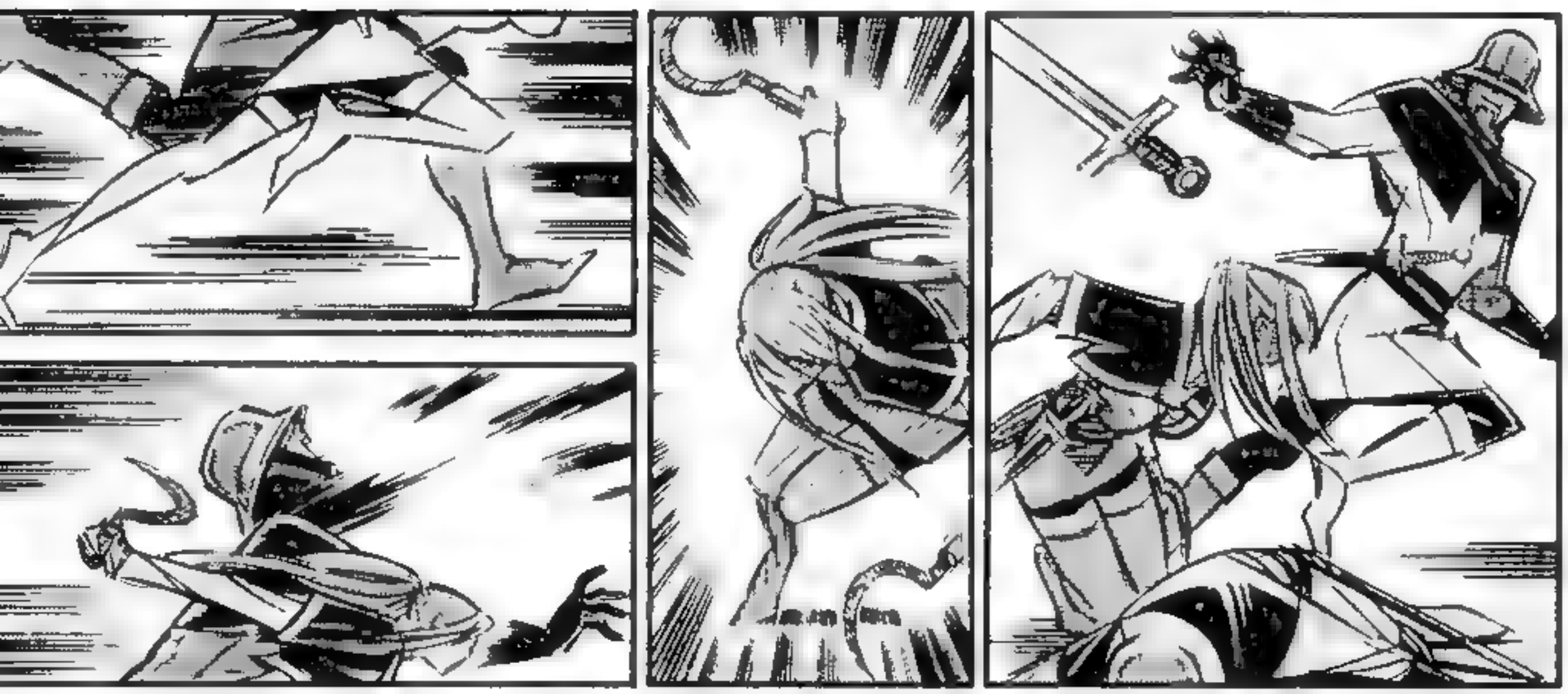
FIX

RE-SERVES!

FIRRRRE!

HAAAAAA!

HIIYAAAA



SHIMS
SHIMS
SHIMS

THOSE SMUG MONKS SAY IT ALL THE TIME, DON'T THEY?

LOVE YOUR ENEMY.

WHOSOEVER SHALL SMITE THEE ON THY RIGHT CHEEK, TURN TO HIM THE OTHER ALSO.

YOU CAN
EAT SHIT.

THAT'S ODD.

?

THE ARROWS STOPPED.

FALL...

...EN?

THE NORTHERN FORTRESS HAS FALLEN!

SUC-CESS!

THE SIGNAL!

!!

WE WON.

WE WON'

THE NORTHERN FORTRESS?

IT FELL?

WE WON ..

THAT S NEVER HAPPENED ...

HOO

HOO

I'LL SOON BE JOINING YOU ON THAT SIDE AS WELL

DON'T GET COCKY, OKAY,

WALTER?

YOU'RE NOT THE ONLY ONE

THAT FEELS GUILTY [illegible] SURVIVED.

EVERYONE GATHERED HERE

ARE PEOPLE

THAT ARRIVED BY STEPPING OVER THE CORPSES OF THOSE CLOSE TO THEM.

IF YOU FEEL CHAGRINED AT PEOPLE'S DEATHS

THEN CARRY ALL YOU CAN

AND FIGHT TO THE VERY END.

SO YOU CAN'T DIE TOO EASILY, OKAY?

YOU'RE A KEY TO THIS BATTLE.

THAT'S WHY THESE TWO SHIELDED US FROM THOSE ARROWS.

Translation: kewl0210
Editing: Two Anons

Wolfsmund 3 Ende

初出：Fellows! vol.⑬～vol.⑭、vol.⑰、vol.⑲

BEAM COMIX
狼の口 ヴォルフスムント ③
2011年11月25日初版初刷発行
2011年12月15日初版2刷発行

著者 久慈光久
©2011 Mitsuhisa Kuji

発行人 浜村弘一
編集人 青柳昌行
編集 フェローズ編集部
担当 大場 渉

装丁 林 健一

発行所 株式会社エンターブレイン
〒102-8431
東京都千代田区三番町6-1
電話：0570-060-555（代表）

発売元 株式会社角川グループパブリッシング
〒102-8177
東京都千代田区富士見2-13-3

印刷所 共同印刷株式会社

本書の無断複製（コピー、スキャン、デジタル化）等並びに無断複製物の譲渡及び配信は、著作権法上での例外を除き禁じられています。また、本書を代行業者等の第三者に依頼して複製する行為は、たとえ個人や家庭内での利用であっても一切認められておりません。

定価はカバーに表示してあります。

本書の内容・不良交換についてのお問い合わせ
エンターブレイン カスタマーサポート 0570-060-555
（受付時間 土日祝日を除く12：00～17：00）
メールアドレス：support@ml.enterbrain.co.jp

Printed in Japan
ISBN978-4-04-727630-7